SIEGFRIED

Von Gott verlassen

Jordi Peidro - Alejandro Peidro



Siegfried Meir

Von Gott verlassen

Siegfried Meir
Von Gott verlassen

Drehbuch: Jordi Peidro
Illustrationen und Kolorierung: Jordi Peidro und Alejandro Peidro

Aus dem Spanischen
von Matthias Strobel

An all jene, die unter den
Launen und Willkür von
Größenwahnsinnigen leiden

Für Pepa, Jordi Jr. und Alejandro.
Einfach nur, weil sie da waren.
Jordi

Prolog

Jean Siegfried – Chanteur populaire





LA NUIT QUE JE M'INVENTE UN VRAI ROMAN...





... QUE J'AI TOUJOURS MON PÈRE, MA MÈRE..





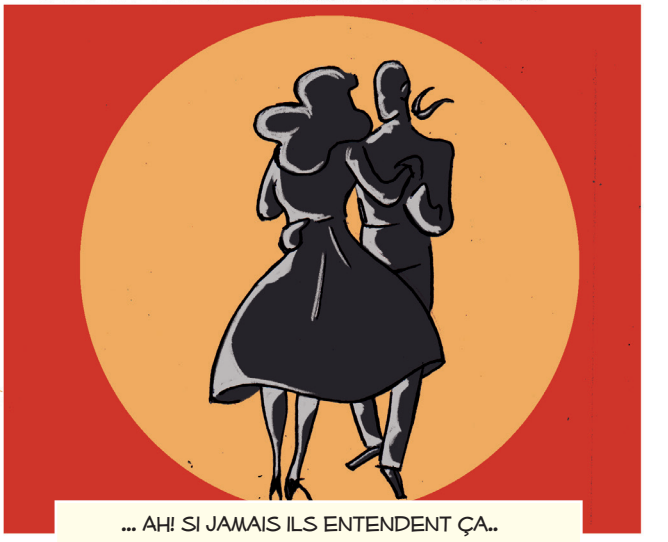
... UNE VRAI MAMAN EN ROBE CLAIRE..





... ET UN PAPA QUI A PLEIN D'ARGENT..





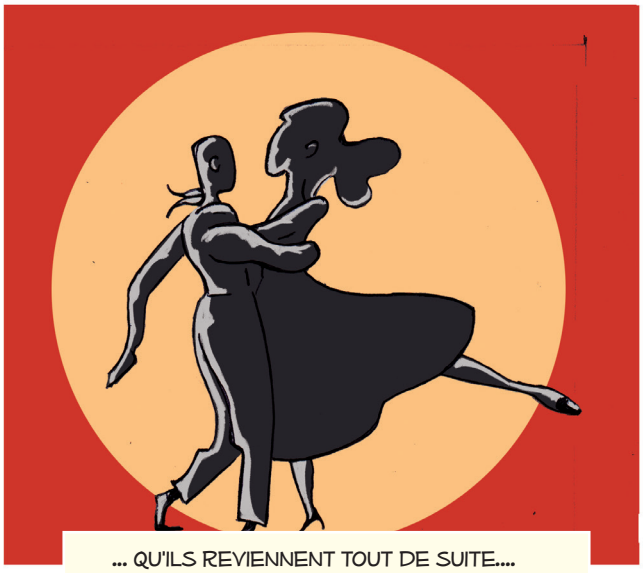
... AH! SI JAMAIS ILS ENTENDENT ÇA..





... JE LES EN SUPPIE....





... QU'ILS REVIENNENT TOUT DE SUITE....





... AVANT QUE MES ONGLES NE S'EFFRITENT....





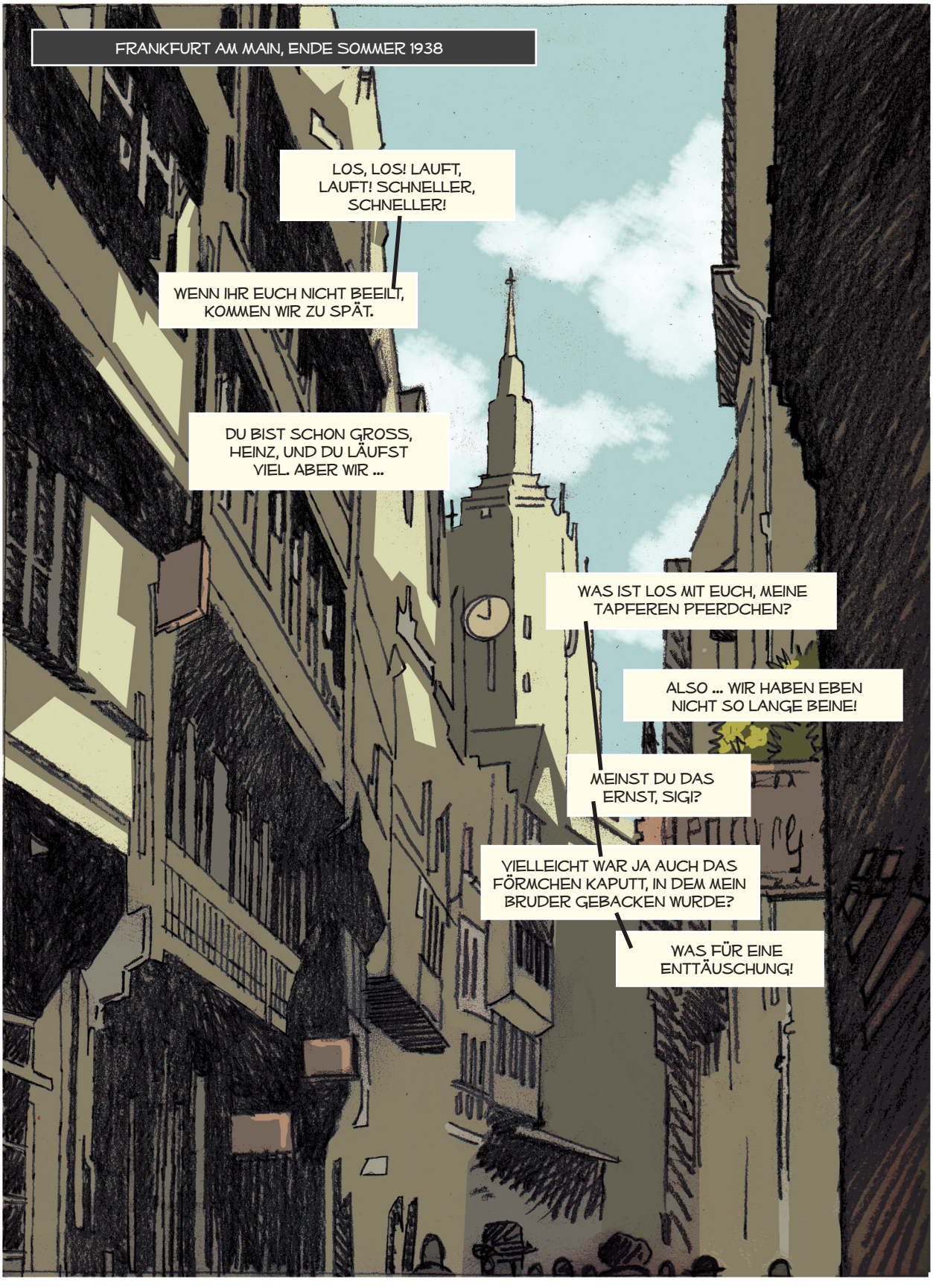
... SU LES MURS DE... L'ORPHÉLINAT.....

*"TERRAIN VAGUE". JEAN SIEGFRIED

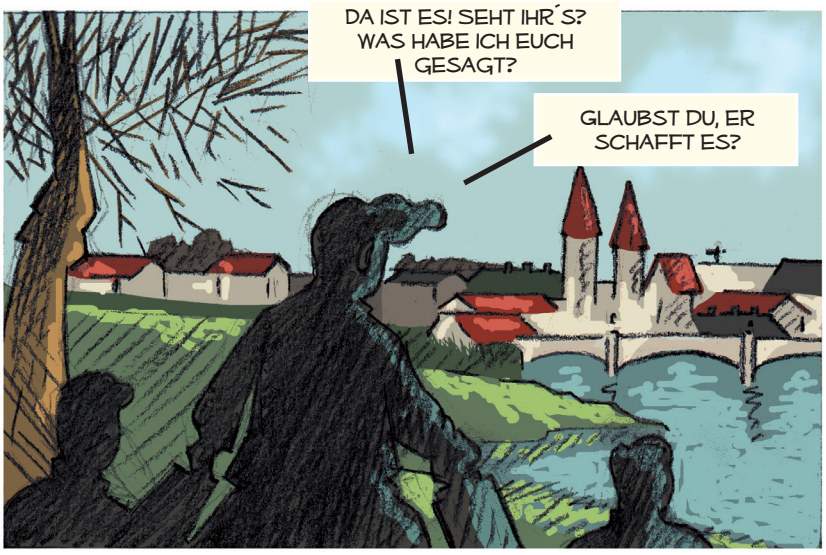


Frankfurt am Main

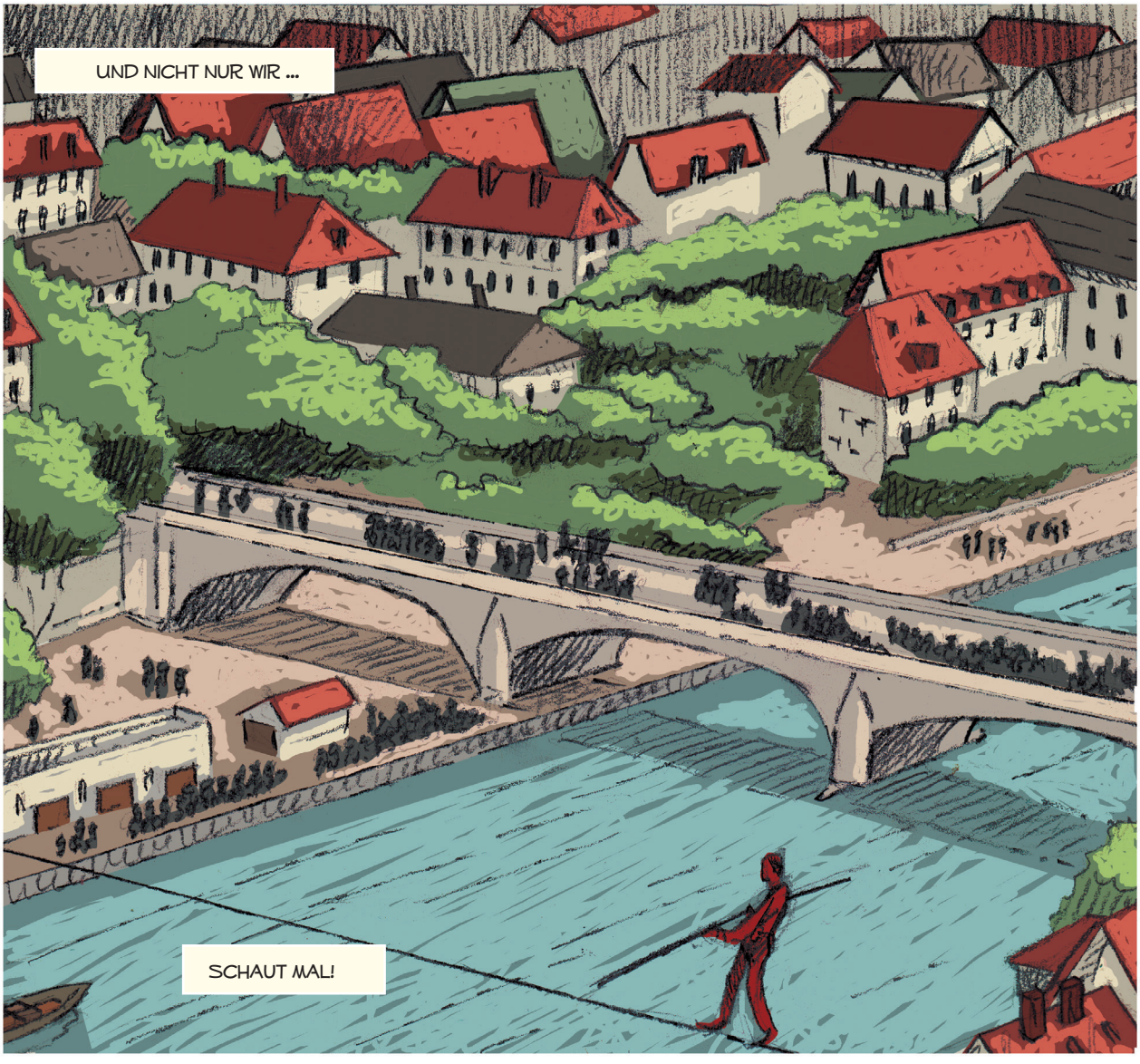
Nach Osten


FRANKFURT AM MAIN, ENDE SOMMER 1938
LOS, LOS! LAUFT, LAUFT! SCHNELLER, SCHNELLER!
WENN IHR EUCH NICHT BEEILT, KOMMEN WIR ZU SPÄT.
DU BIST SCHON GROSS, HEINZ, UND DU LÄUFST VIEL. ABER WIR ...
WAS IST LOS MIT EUCH, MEINE TAPFEREN PFERDCHEN?
ALSO ... WIR HABEN EBEN NICHT SO LANGE BEINE!
MEINST DU DAS ERNST, SIGI?
VIELLEICHT WAR JA AUCH DAS FÖRMCHEN KAPUTT, IN DEM MEIN BRUDER GEBACKEN WURDE?
WAS FÜR EINE ENTTÄUSCHUNG!

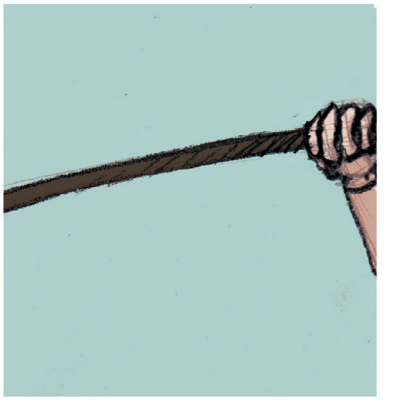

IRGENDWANN MACHE ICH DICH FERTIG WEGEN DIESEM SPRUCH, HEINZ!
JA ... SIGI ...
ÄHM!
HA, HA, HA!
KOMM HER! SETZ DICH AUF MEINE SCHULTERN, DANN GEHT´S SCHNELLER.
LOS, JUNGS! SONST KOMMEN WIR WIRKLICH NOCH ZU SPÄT.
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP


DA IST ES! SEHT IHR´S? WAS HABE ICH EUCH GESAGT?
GLAUBST DU, ER SCHAFFT ES?


WIR WERDEN SEHEN, DESWEGEN SIND WIR JA HIER, ODER?


UND NICHT NUR WIR ...
SCHAUT MAL!



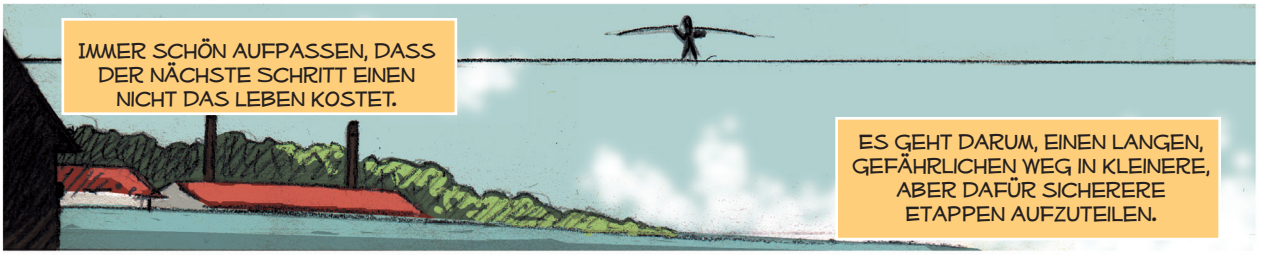


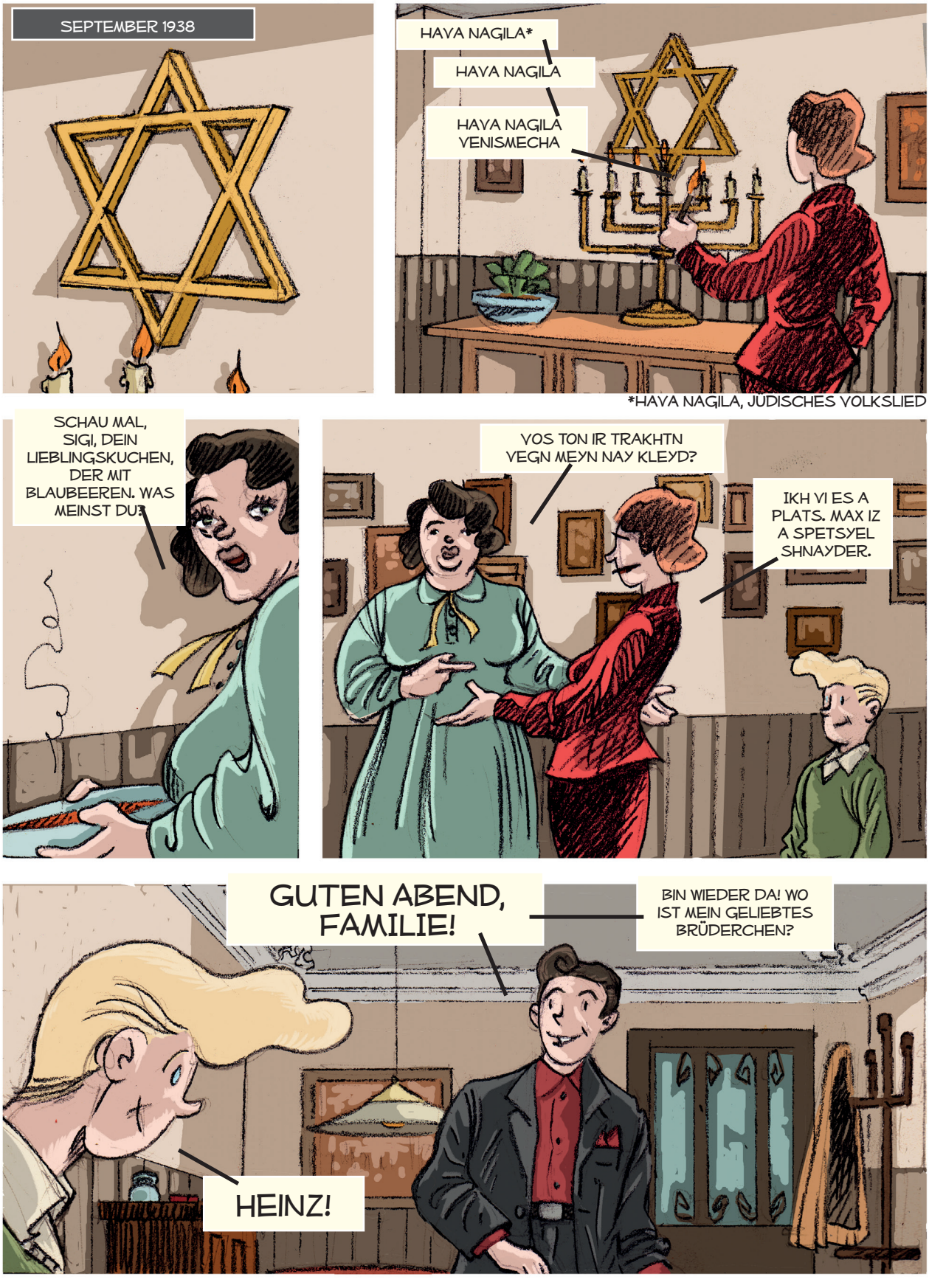

AUF EINEM SEIL ÜBER DEN MAIN ZU BALANCIEREN IST SCHWIERIG.




EIN SCHRITT NACH DEM ANDEREN, NOCH EINER UND NOCH EINER. BLOSS NICHT NACH VORNE SCHAUEN, INS LEERE.



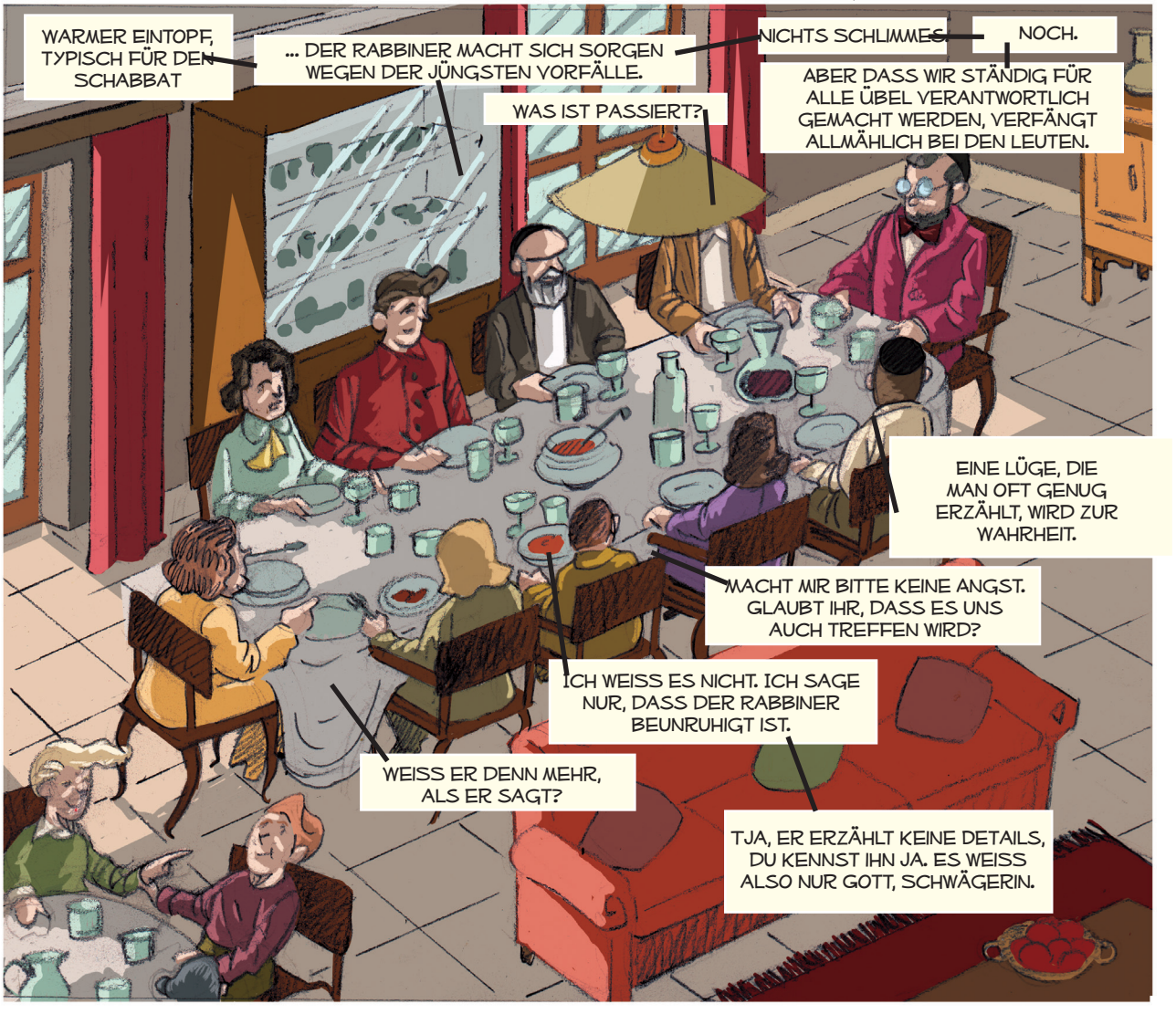

IMMER SCHÖN AUFPASSEN, DASS DER NÄCHSTE SCHRITT EINEN NICHT DAS LEBEN KOSTET.
ES GEHT DARUM, EINEN LANGEN, GEFÄHRLICHEN WEG IN KLEINERE, ABER DAFÜR SICHERERE ETAPPEN AUFZUTEILEN.


SEPTEMBER 1938
HAVA NAGILA*
HAVA NAGILA
HAVA NAGILA VENISMECHA
*HAVA NAGILA, JÜDISCHES VOLKSLIED
SCHAU MAL, SIGI, DEIN LIEBLINGSKUCHEN, DER MIT BLAUBEEREN. WAS MEINST DU?
VOS TON IR TRAKHTN VEGN MEYN NAY KLEYD?
IKH VI ES A PLATS. MAX IZ A SPETSYEL SHNAYDER.
GUTEN ABEND, FAMILIE!
BIN WIEDER DA! WO IST MEIN GELIEBTES BRÜDERCHEN?
HEINZ!





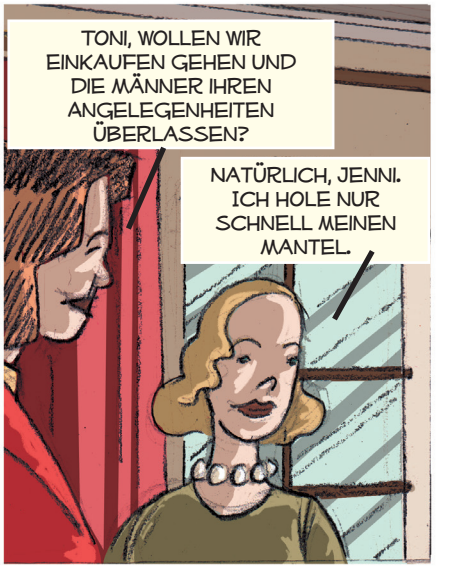
* WARMER EINTOPF, TYPISCH FÜR DEN SCHABBAT




LASST UNS ÜBER ETWAS ANDERES REDEN UND DIESE RUNDE EIN BISSCHEN AUFHEITERN.
GUTE IDEE!
SIGI, KOMM ZU PAPA, LASS UNS MUSIK MACHEN FÜR UNSERE GÄSTE.
GEH SCHON, MEIN SCHATZ!
GOTT HAT DIR EIN TALENT GESCHENKT, MEIN SOHN, ZEIG ES DEINER FAMILIE.
SCHEMA ISRAEL.
SING SCHEMA ISRAEL, SIGI.
K´SHEHALEV BOCHEHRAK ELOHIM SHOME´A HAKE´EV OLEH MITOCH HANESHAMAH ...
... ADAM NOFEL LIFNEI SHEHU SHOKE´A BIT´FILAH K´TANAH CHOTECH ET HAD´MAMAH ...
... ADAM NOFEL LIFNEI SHEHU SHOKE´A BIT´FILAH K´TANAH CHOTECH ET HAD´MAMAH ...
BE´ENAI DIM´A HALEV BOCHEH BESHEKET UCH´SHEHALEV SHOTEK HANESHAMAH ZO´EKET ...


ES MACHT MICH GLÜCKLICH, MEIN SOHN, ES MACHT MICH SO GLÜCKLICH, DASS

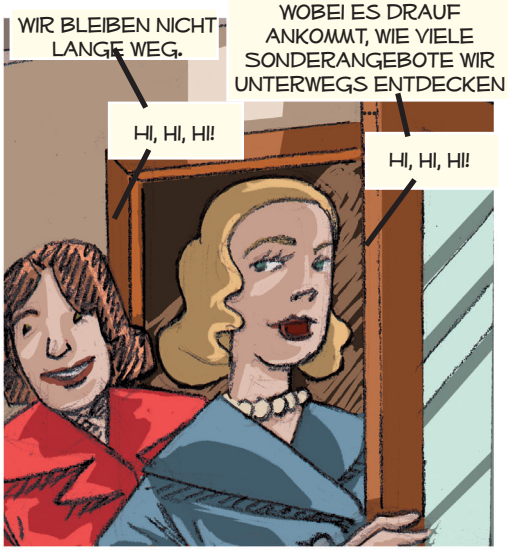

DER LIEBE GOTT MIR EINE STIMME FÜR DIE SYNAGOGE GESCHENKT HAT.


TONI, WOLLEN WIR EINKAUFEN GEHEN UND DIE MÄNNER IHREN ANGELEGENHEITEN ÜBERLASSEN?
NATÜRLICH, JENNI. ICH HOLE NUR SCHNELL MEINEN MANTEL.

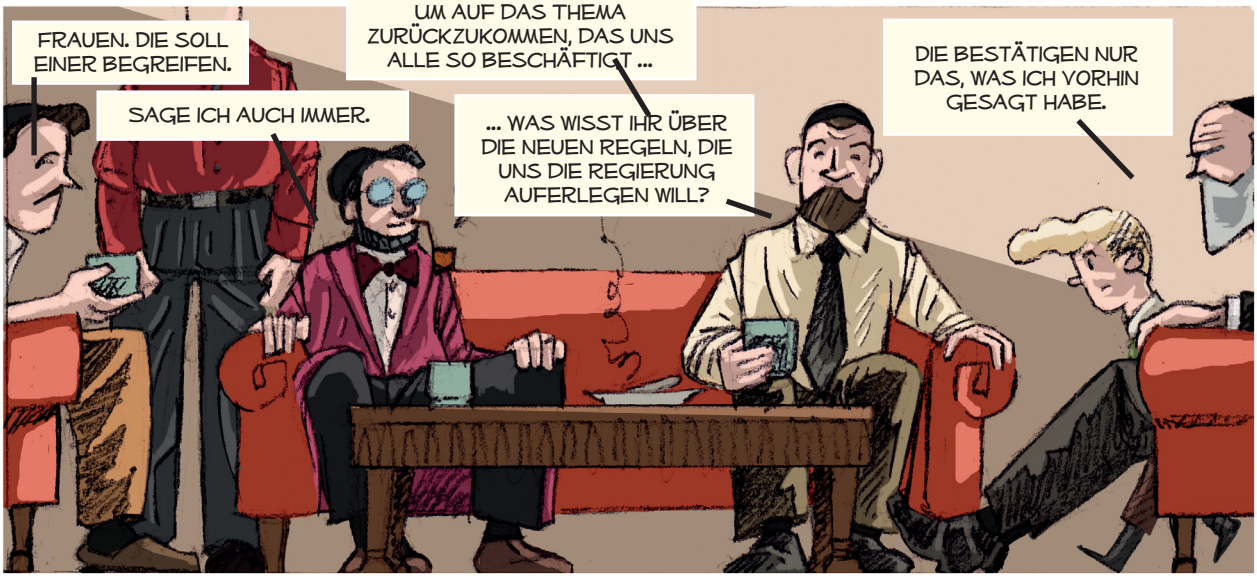

MAMA ... UND DU?

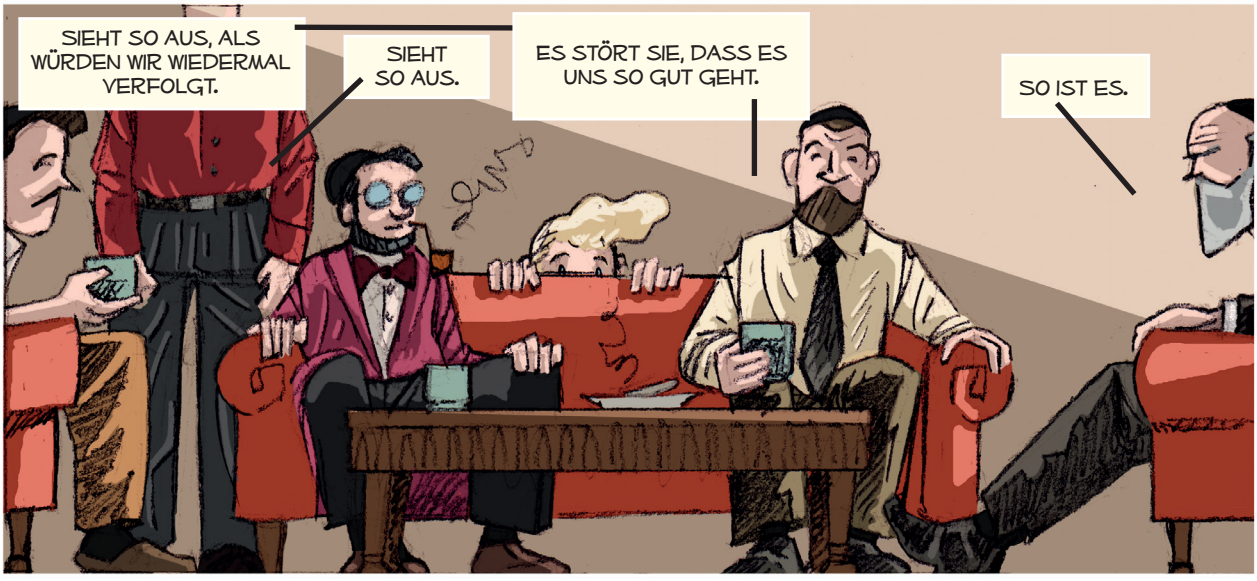

GEHT IHR RUHIG. ICH BLEIBE LIEBER HIER UND MACHE DIE KÜCHE SAUBER. SONST MUSS ICH ALLES NACH DER RÜCKKEHR ERLEDIGEN.
ICH GLAUBE NÄMLICH NICHT, DASS EINER VON DENEN ...


WOLLEN WIR LOS, TONI?
JA, GEHEN WIR LOS, JENNY.


WIR BLEIBEN NICHT LANGE WEG.
WOBEI ES DRAUF ANKOMMT, WIE VIELE SONDERANGEBOTE WIR UNTERWEGS ENTDECKEN
HI, HI, HI!
HI, HI, HI!


NACH DEM ESSEN SOLL MAN RUHEN.
UND BITTE KEINE NUTZLOSEN DEBATTEN.


FRAUEN. DIE SOLL EINER BEGREIFEN.
SAGE ICH AUCH IMMER.
UM AUF DAS THEMA ZURÜCKZUKOMMEN, DAS UNS ALLE SO BESCHÄFTIGT ...
... WAS WISST IHR ÜBER DIE NEUEN REGELN, DIE UNS DIE REGIERUNG AUFERLEGEN WILL?
DIE BESTÄTIGEN NUR DAS, WAS ICH VORHIN GESAGT HABE.


SIEHT SO AUS, ALS WÜRDEN WIR WIEDERMAL VERFOLGT.
SIEHT SO AUS.
ES STÖRT SIE, DASS ES UNS SO GUT GEHT.
SO IST ES.


AN ALLEM, WAS DEUTSCHLAND SEIT DEM WAFFENSTILLSTAND 1918 AN SCHLIMMEM WIDERFAHREN IST, SOLLEN WIR SCHULD SEIN.
DAS IST DOCH VERRÜCKT!


WAS MEINST DU DAZU, MAX? DU BIST SO STILL.
WIR SIND DAS AUSERWÄHLTE VOLK, DA IST NEID GANZ NORMAL. ICH HABE SO ETWAS ODER NOCH SCHLIMMERES SCHON MAL ERLEBT, DA, WO ICH HERKOMME, IN RUMÄNIEN.
HÖRT ZU ...

WAS ICH EUCH JETZT ERZÄHLE, GESCHAH EIN PAAR JAHRE VOR MEINER AUSWANDERUNG NACH DEUTSCHLAND. 1927, SOWEIT ICH MICH ERINNERE.



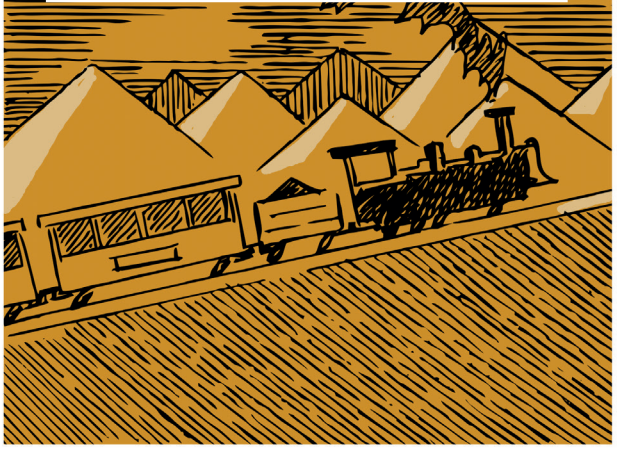
ES WAR DEZEMBER IM NORDEN DES LANDES ODER VIELMEHR WAR ES DEZEMBER IM GANZEN LAND, ABER DAS, WAS ICH EUCH ERZÄHLEN WERDE, GESCHAH IM NORDEN.



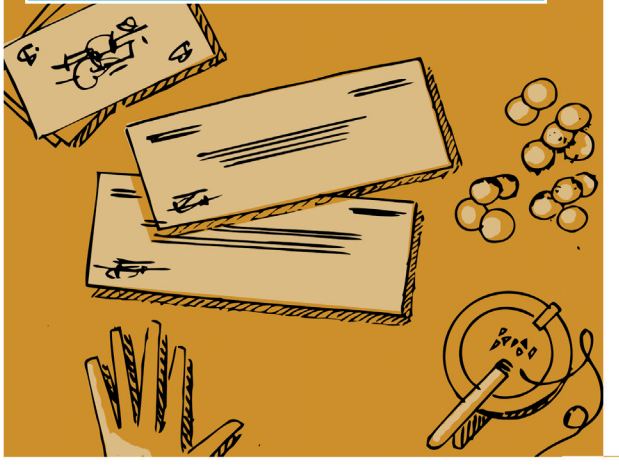
IN DER STADT ORADE FAND EIN KONGRESS DER VEREINIGUNG CHRISTLICHER STUDENTEN STATT.



DIE AUSSCHREIBUNG WAR SO ORGANISIERT, DASS MASSENWEISE STUDENTENGRUPPEN AUS DEM GANZEN LAND IN DIE STADT STRÖMTEN.



ALLEN WURDE DIE FAHRT BEZAHLT, DAMIT GENAU DAS GESCHAH, WAS DANN GESCHAH.



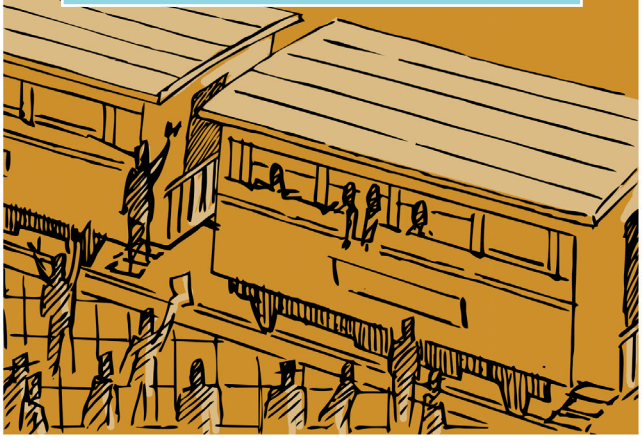
DIE JUNGEN LEUTE WAREN ULTRANATIONALISTISCH EINGESTELLT, VON DER PRESSE UND DER PROPAGANDA GRUNDLOS AUFGEHETZT GEGEN UNS, DIE JUDEN.



ANGEFANGEN HATTE ES SCHON ENDE DES 19. JAHRHUNDERTS, ABER IN DEN JAHREN DAVOR WAR ES IMMER SCHLIMMER GEWORDEN.



JEDENFALLS HATTE SICH DIE STADT AUF TAUSENDFÜNFHUNDERT STUDENTEN EINGESTELLT, TATSÄCHLICH ABER KAMEN SECHSTAUSEND.



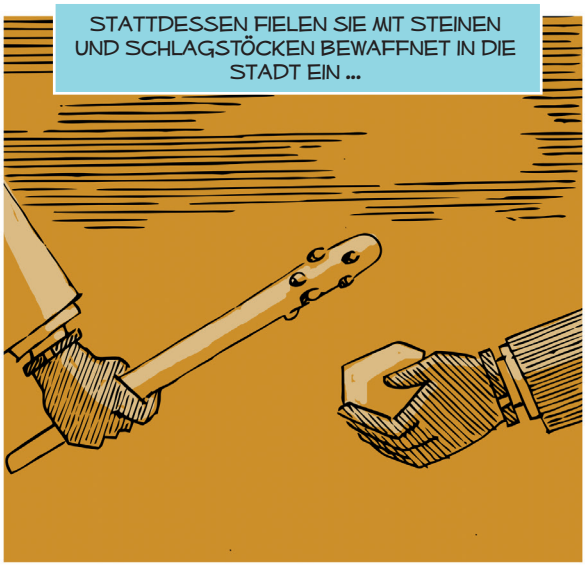
ES WAR DAMIT ZU RECHNEN, DASS ES AM ERSTEN TAG DES KONGRESSES ZU VORFÄLLEN KOMMEN WÜRDE.



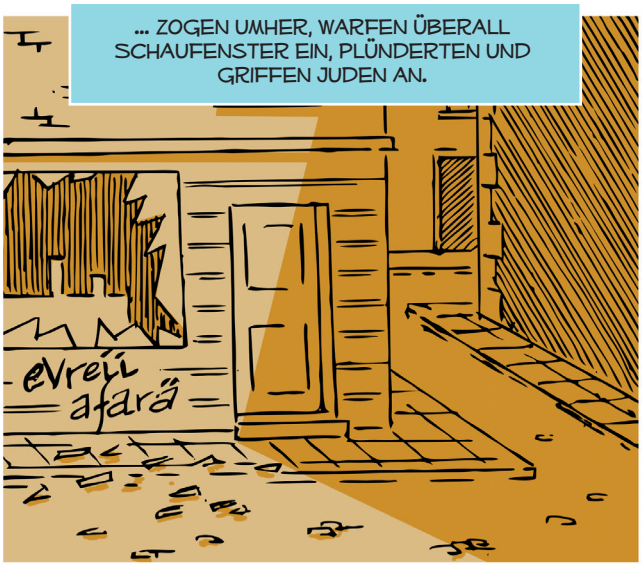
ALS WÄRE DIES NOCH NICHT GENUG, HATTEN DIE MEISTEN STUDENTEN KEINERLEI INTERESSE AN DEN VORTRÄGEN.



STATTDESSEN FIELEN SIE MIT STEINEN UND SCHLAGSTÖCKEN BEWAFFNET IN DIE STADT EIN ...



... ZOGEN UMHER, WARFEN ÜBERALL SCHAUFENSTER EIN, PLÜNDERTEN UND GRIFFEN JUDEN AN.



DADURCH LEERTEN SICH DIE STRASSEN IMMER MEHR, BIS NUR NOCH DIE STUDENTEN ÜBRIG WAREN, DIE SIE EINGENOMMEN HATTEN.



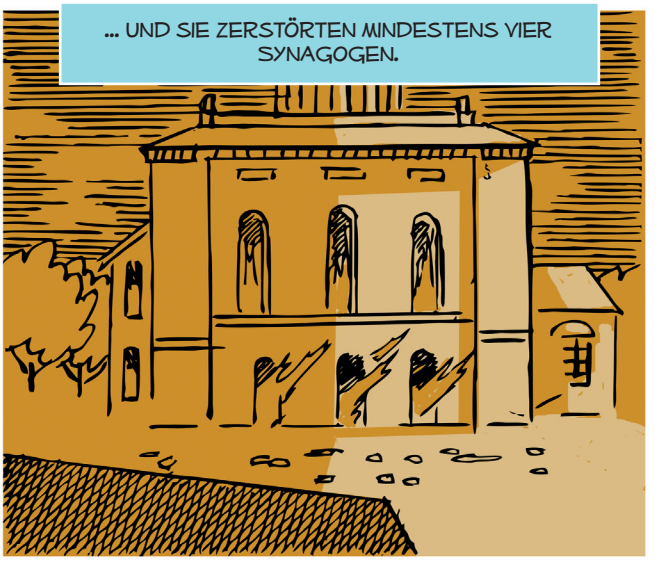
SIE ZERBRACHEN HEILIGE GEGENSTÄNDE ...



... ENTWEIHTEN GEWÄNDER UND SYMBOLE UND MISSBRAUCHTEN SIE FÜR TANZ UND SPOTT ...



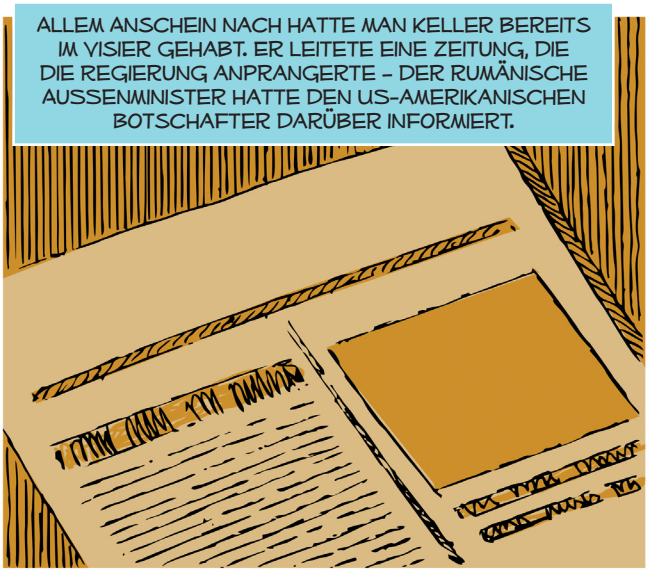
... UND SIE ZERSTÖRTEN MINDESTENS VIER SYNAGOGEN.



EIN US-AMERIKANISCHER UNTERNEHMER, DER IN DER STADT LEBTE, KÄPT´N WILFRED N. KELLER, WAGTE SICH NACH DRAUSSEN, UM EIN ENDE DER GEWALT ZU FORDERN. DAFÜR WURDE ER SCHWER VERPRÜGELT.



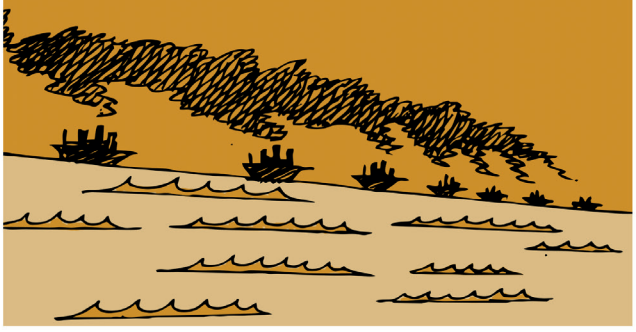
ALLEM ANSCHEIN NACH HATTE MAN KELLER BEREITS IM VISIER GEHABT. ER LEITETE EINE ZEITUNG, DIE DIE REGIERUNG ANPRANGERTE – DER RUMÄNISCHE AUSSENMINISTER HATTE DEN US-AMERIKANISCHEN BOTSCHAFTER DARÜBER INFORMIERT.



UND DIES HATTE DIE GEMÜTER GEGEN KÄPT´N KELLER ERHITZT.



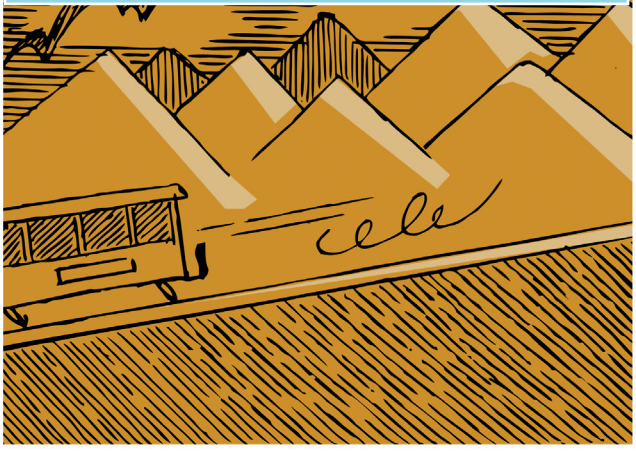
DIE USA DROHTEN DAMIT, DIE FLOTTE GEGEN RUMÄNIEN EINZUSETZEN, UND DIE RUMÄNISCHE REGIERUNG ZAHLTE ZWEITAUSENDFÜNFHUNDERT DOLLAR ENTSCHÄDIGUNG AN KELLER WEGEN DES PHYSISCHEN UND MATERIELLEN SCHADENS.



NACH DEN TUMULTEN FUHREN DIE STUDENTEN MIT DEM ZUG ZURÜCK NACH BUKAREST.



DOCH DER FUROR HATTE SICH NOCH NICHT GELEGT, AN JEDER STATION STIEGEN SIE AUS UND VERWÜSTETEN JÜDISCHES EIGENTUM.



AUCH IN DER STADT CLUJ-NAPOCA KAM ES ZU ANTISEMITISCHEN KRAWALLEN.



RUND VIERHUNDERT STUDENTEN WURDEN VERHAFTET, ALS SIE SCHLIESSLICH AUS DEM ZUG STIEGEN.



DIEJENIGEN, DIE ES BIS NACH HAUSE SCHAFFTEN, WURDE SPÄTER FESTGENOMMEN, ALS SIE VERSUCHTEN, DAS DIEBESGUT ZU VERKAUFEN.



IN DEN FOLGENDEN TAGEN WURDE DIE PRESSE ZENSIERT. WO EIGENTLICH ARTIKEL ÜBER DIE VORFÄLLE STEHEN SOLLTE, WAREN LEERE PLATZHALTER.



DIE PROZESSE, DIE IN DEN FOLGENDEN TAGEN STATTFANDEN, ERBRACHTEN KEIN GERECHTES URTEIL.



DIE STUDENTEN BEDROHTEN DIE ZEUGEN, DIE DARAUFHIN FALSCHAUSSAGEN MACHTEN.



AM ENDE WURDEN NUR WENIGE STUDENTEN BESTRAFT.



VOLLER GROLL HIELTEN SIE AN IHREM ANTISEMITISMUS FEST.

DAHER WAR ES FÜR DIE EISERNE GARDE, EINE VEREINIGUNG MIT ANTISEMITISCHER IDEOLOGIE, EIN LEICHTES, SIE ZUM BEITRITT ZU BEWEGEN.

DIESE VEREINIGUNG WAR SO MÄCHTIG, DASS IHRE MITGLIEDER LANGE UNGESTRAFT POGROME VERÜBEN KONNTEN.

UND SOWEIT ICH GEHÖRT HABE, IST ES AUCH HEUTE NOCH SO.

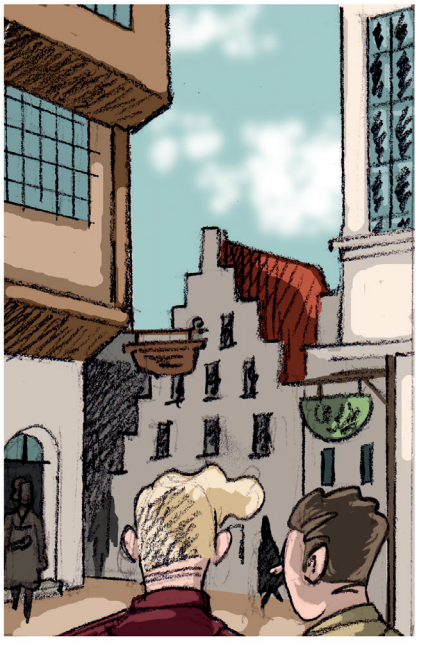
GLAUBST DU, DASS ...?

NEIN, ICH WEISS NICHT, WAS ICH GLAUBEN SOLL.

ICH ERZÄHLE ES EINFACH, WEIL ICH EIN AUGENZEUGE DIESER ABSCHEULICHEN EREIGNISSE WAR.

ICH KANN MIR ABER NICHT VORSTELLEN, DASS IN EINEM ZIVILISIERTEN LAND WIE DEUTSCHLAND ...

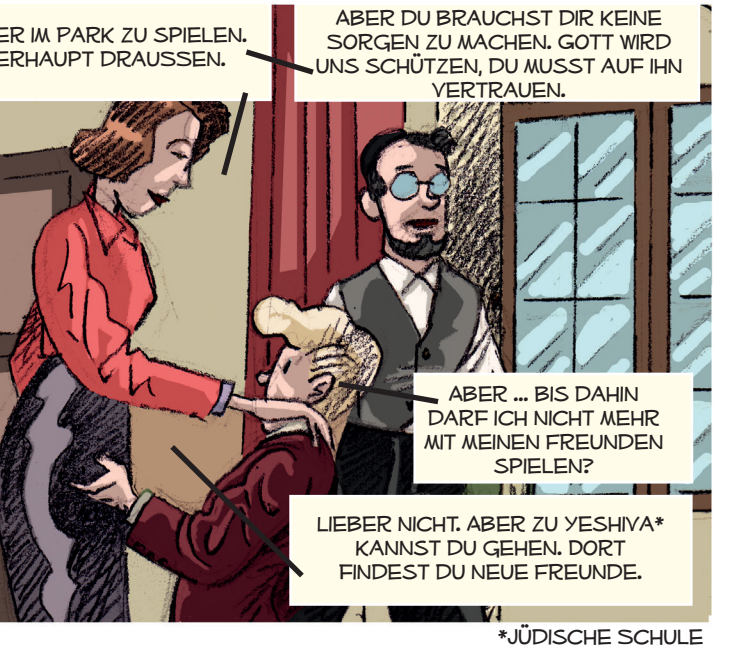
DOCH ES VERGING NICHT VIEL ZEIT, DA ...



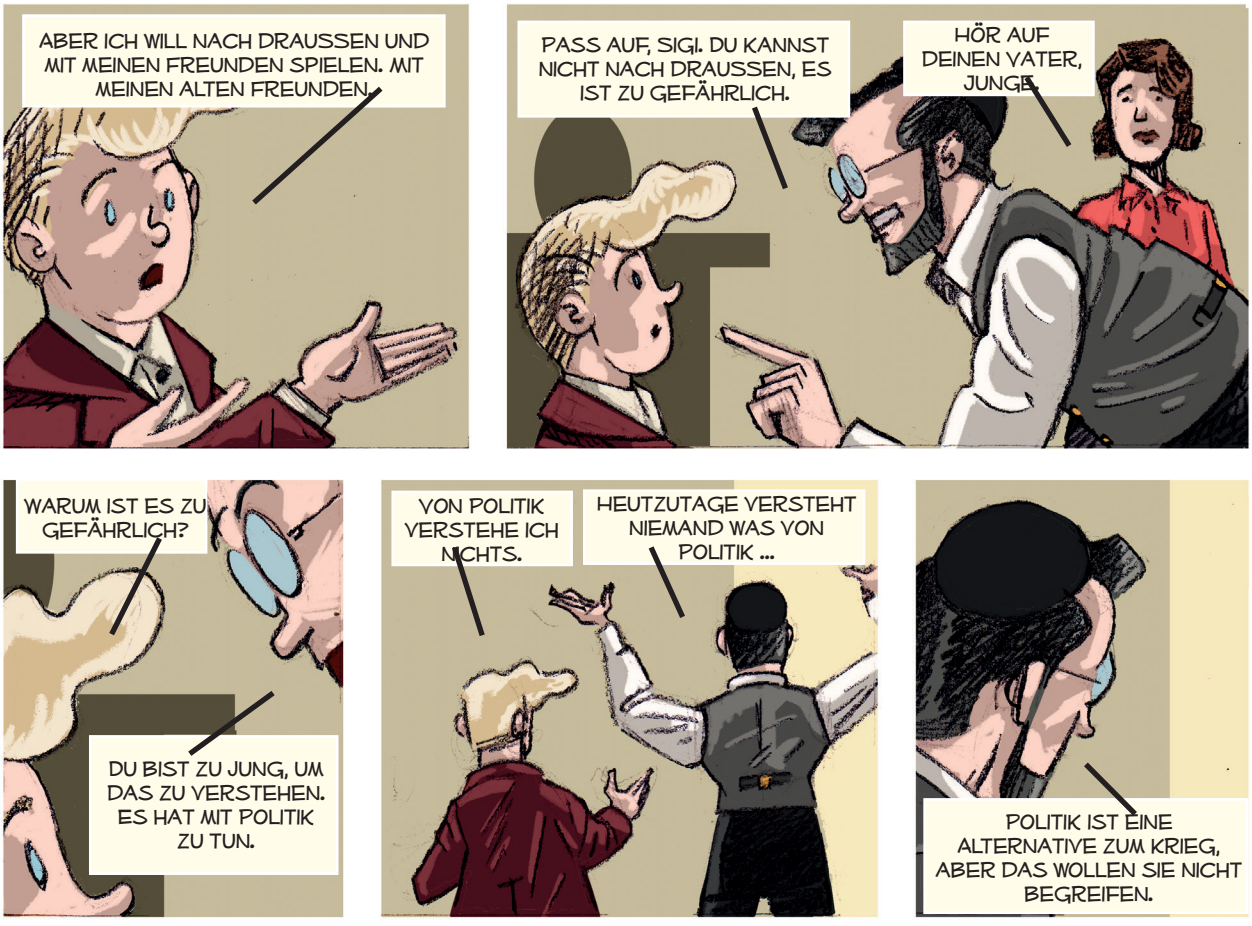


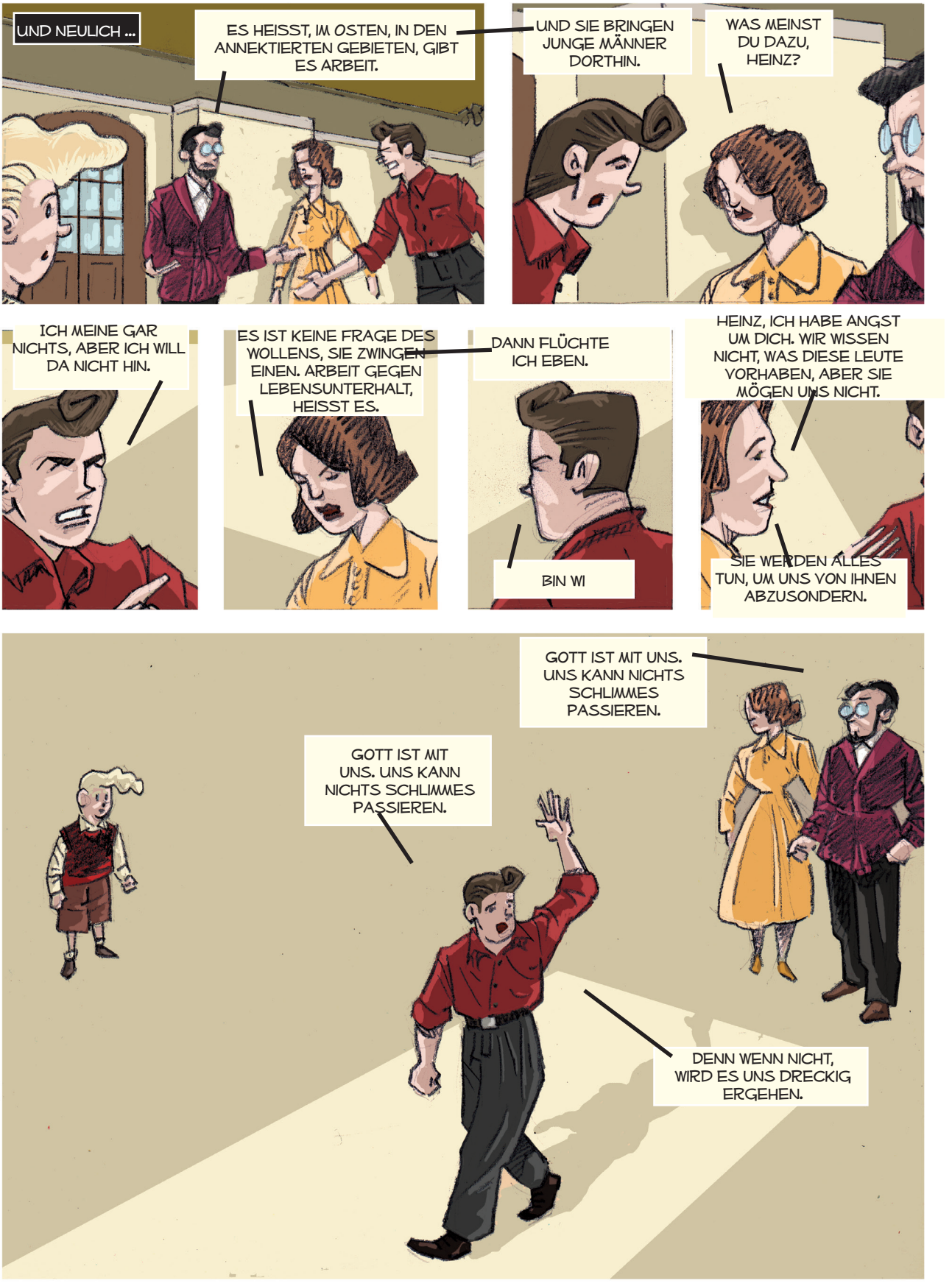




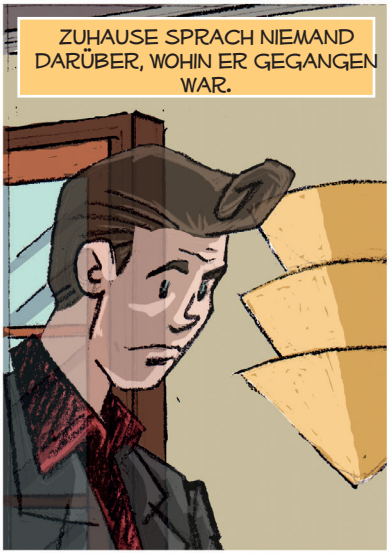


*JÜDISCHE SCHULE


ABER ICH WILL NACH DRAUSSEN UND MIT MEINEN FREUNDEN SPIELEN. MIT MEINEN ALTEN FREUNDEN.
PASS AUF, SIGI. DU KANNST NICHT NACH DRAUSSEN, ES IST ZU GEFÄHRLICH.
HÖR AUF DEINEN VATER, JUNGE.
WARUM IST ES ZU GEFÄHRLICH?
DU BIST ZU JUNG, UM DAS ZU VERSTEHEN. ES HAT MIT POLITIK ZU TUN.
VON POLITIK VERSTEHE ICH NICHTS.
HEUTZUTAGE VERSTEHT NIEMAND WAS VON POLITIK ...
POLITIK IST EINE ALTERNATIVE ZUM KRIEG, ABER DAS WOLLEN SIE NICHT BEGREIFEN.
FORBIDEN JUDEN
JUDEN RAUS
UND IM PARK KÖNNEN WIR AUCH NICHT SPIELEN, MUTTI?
NEIN, SIGI, DA AUCH NICHT. ABER KEINE ANGST, WIR FINDEN SCHON WAS ANDERES.


UND NEULICH ...
ES HEISST, IM OSTEN, IN DEN ANNEKTIERTEN GEBIETEN, GIBT ES ARBEIT.
UND SIE BRINGEN JUNGE MÄNNER DORTHIN.
WAS MEINST DU DAZU, HEINZ?
ICH MEINE GAR NICHTS, ABER ICH WILL DA NICHT HIN.
ES IST KEINE FRAGE DES WOLLENS, SIE ZWINGEN EINEN. ARBEIT GEGEN LEBENSUNTERHALT, HEISST ES.
DANN FLÜCHTE ICH EBEN.
BIN WI
HEINZ, ICH HABE ANGST UM DICH. WIR WISSEN NICHT, WAS DIESE LEUTE VORHABEN, ABER SIE MÖGEN UNS NICHT.
SIE WERDEN ALLES TUN, UM UNS VON IHNEN ABZUSONDERN.
GOTT IST MIT UNS. UNS KANN NICHTS SCHLIMMES PASSIEREN.
GOTT IST MIT UNS. UNS KANN NICHTS SCHLIMMES PASSIEREN.
DENN WENN NICHT, WIRD ES UNS DRECKIG ERGEHEN.


EINES TAGES VERSCHWAND HEINZ.


ZUHAUSE SPRACH NIEMAND DARÜBER, WOHIN ER GEGANGEN WAR.


JEDENFALLS SAH ICH MEINEN BRUDER,

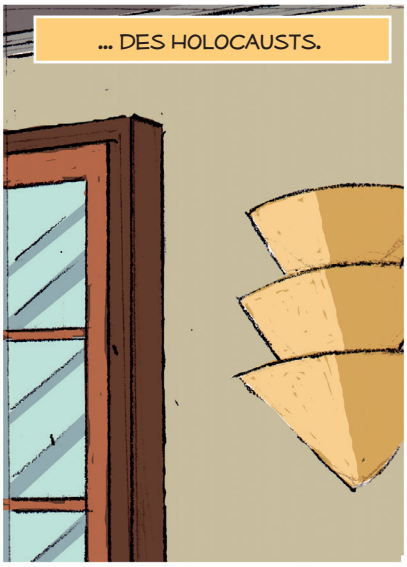

DEN ÄLTESTEN SOHN MEINES VATERS


AUS SEINER ERSTEN EHE,


NIE WIEDER.


DAS WAR DER WENDEPUNKT.


DER WENDEPUNKT UND DER BEGINN ...


... DES HOLOCAUSTS.


DENN DER HOLOCAUST WAR NICHT NUR DAS, WAS IN DEN LAGERN GESCHAH.
Dir Judensau sollen die Hände abfeulen!
DER HOLOCAUST BEGANN SCHON FRÜHER, VIEL FRÜHER.
ER BEGANN MIT VERFOLGUNG ...
Die Juden sind unser Unglück
KOP & JOSEP
Deutsche! Wehrt Euch! Kauft nicht bei Juden!
Jude
... MIT ERNIEDRIGUNG ...
Deutsche! Wehrt Euch! Kauft nicht bei Juden!
... MIT ERNIEDRIGUNG ...
Ich bin ein Rasseschänder
... UND MIT MISSHANDLUNGEN.

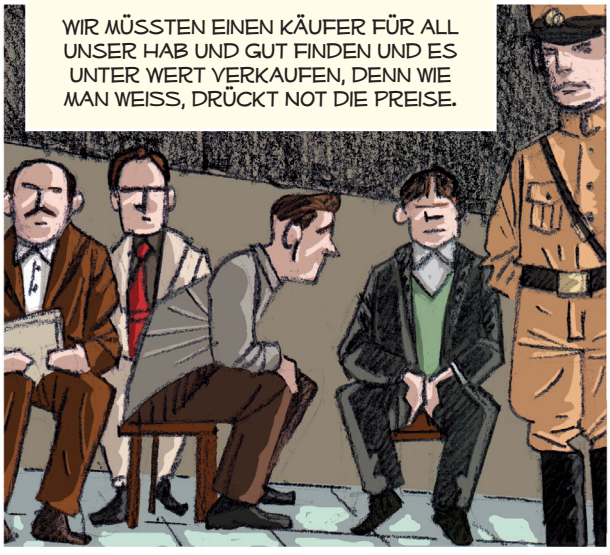

ER BEGANN MIT BRAUNEN HEMDEN ...
TAP
TAP
TAP
MIT SCHRITTEN IM TREPPENHAUS ...
TAP
... MIT KLINGELN AN DER TÜR ...
... MIT SPIONIERENDEN NACHBARN ...
TAP
TAP
TAP
TAP
... MIT FREUNDEN, DIE WEGZOGEN ...
... OHNE DASS JEMAND WUSSTE, WOHIN.
TOC
TOC
ANGST KANN MAN NICHT VERMITTELN, WEIL SIE MIT KONKRETEN UMSTÄNDEN VERBUNDEN IST.
EBENSO WENIG VERMITTELN KANN MAN DIE PANISCHE ANGST, DIE SCHRITTE IM TREPPENHAUS AUSLÖSEN KÖNNEN ...
TOC
TOC
... ODER DIE ERLEICHTERUNG, WENN SIE IM STOCKWERK ÜBER EINEM ODER UNTER EINEM INNEHALTEN.
WENN DIE KLINGEL, DIE ERTÖNT, NICHT DIE EIGENE IST, SONDERN DIE DES NACHBARN.
EINE ERLEICHTERUNG, IN DIE SICH SCHULD MISCHT ...
EINE ERLEICHTERUNG, IN DIE SICH SCHULD MISCHT ...


ZWEI MONATE SIND VERGANGEN.
SIE GEHEN NACH AMERIKA, MAX. MEINE MUTTER, MEINE SCHWESTERN ...
ALLE ...
... ALLE DEINE SCHWESTERN?
SECHS VON IHNEN. SIE HABEN ANGST. SIE GLAUBEN, ES IST BESSER SO.
UND ...
... SIE MEINEN, WIR SOLLTEN AUCH FORTGEHEN. DU SIEHST JA, DASS WIR HIER NICHT MEHR WILLKOMMEN SIND.
ABER DAS IST UNSER ZUHAUSE. DAS KÖNNEN WIR DOCH NICHT EINFACH AUFGEBEN.
AUSSERDEM HABE ICH NICHT DIE KRAFT, UM NOCH MAL GANZ VON VORNE ANZUFANGEN.
ICH BIN SCHON EINMAL VOR SO ETWAS GEFLOHEN. GOTT WIRD MIR NICHT EIN ZWEITES MAL DIESE PRÜFUNG AUFERLEGEN.


ES IST ALLES SEHR KOMPLIZIERT, WENN WIR AUSWANDERN WOLLEN.

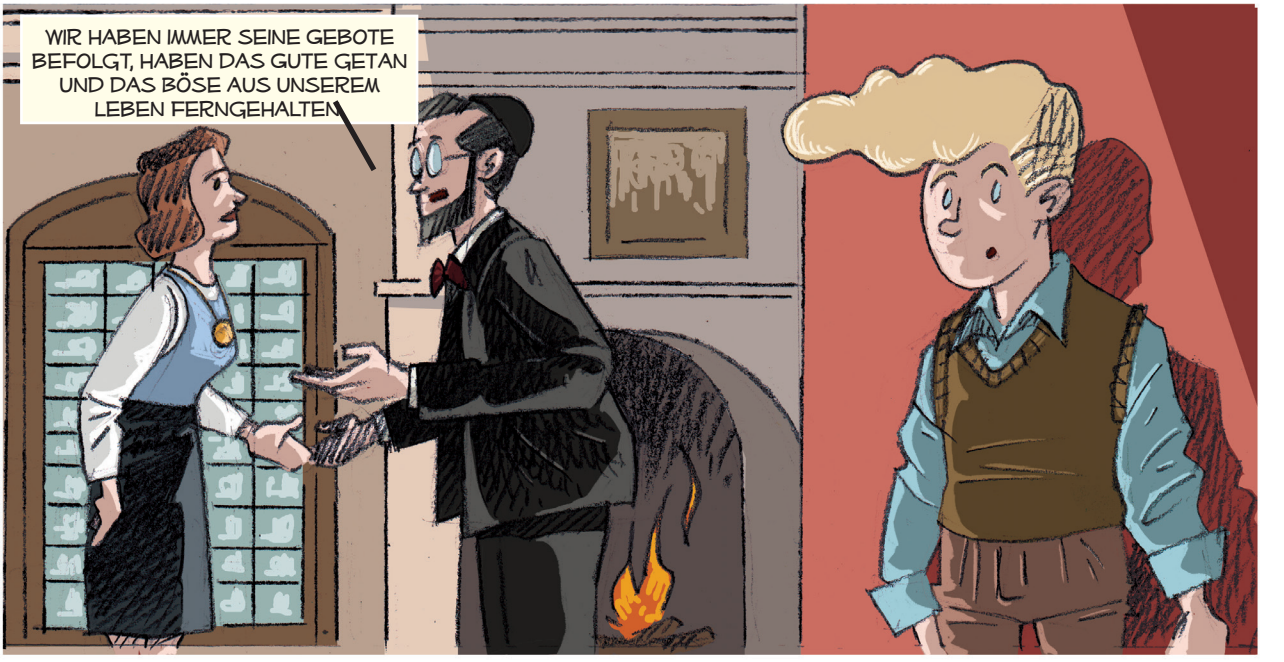

WIR BRAUCHEN VISA UND PÄSSE.

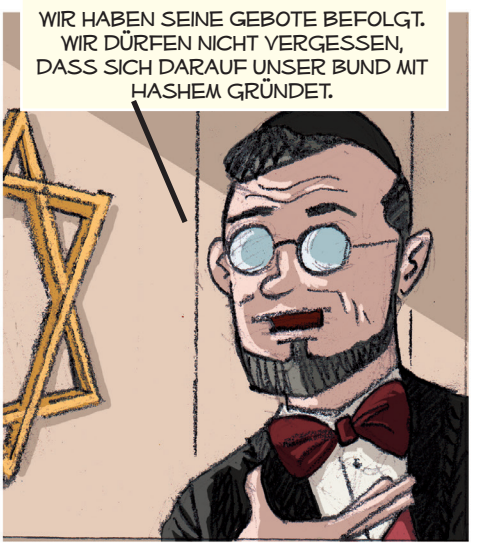

WIR BRAUCHEN AUSREISEGENEHMIGUNGEN UND EINE EINLADUNG DES LANDES, DAS UNS AUFNIMMT.


WIR MÜSSTEN EINEN KÄUFER FÜR ALL UNSER HAB UND GUT FINDEN UND ES UNTER WERT VERKAUFEN, DENN WIE MAN WEISS, DRÜCKT NOT DIE PREISE.


UND WIE SCHAFFT MAN DANN DAS GELD AUSSER LANDES? MAN DARF NUR ZEHN REICHSMARK MITNEHMEN. EIN LÄCHERLICHER BETRAG.

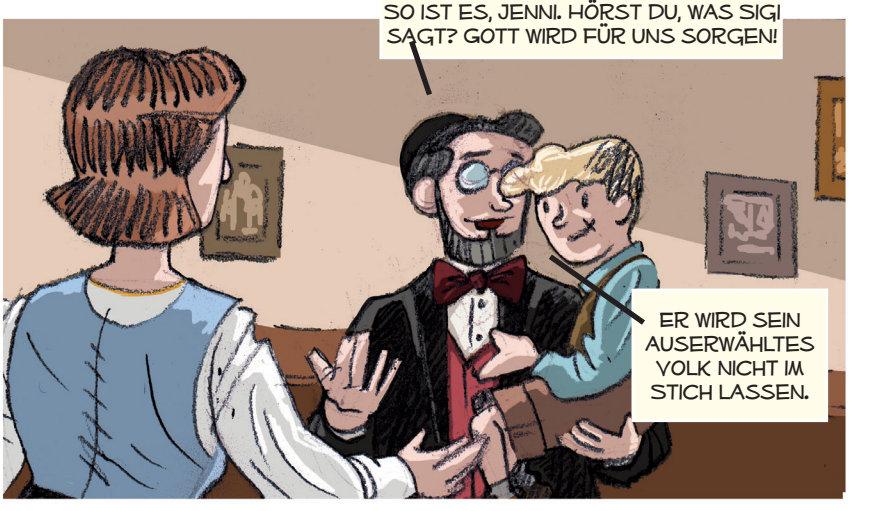

UND ÜBER ALLEM, JENNY, ÜBER ABSOLUT ALLEM, STEHT GOTT. SOLANGE WIR IN SEINEN HÄNDEN SIND, KANN UNS NICHTS SCHLIMMES PASSIEREN. GLAUB MIR!


WIR HABEN IMMER SEINE GEBOTE BEFOLGT, HABEN DAS GUTE GETAN UND DAS BÖSE AUS UNSEREM LEBEN FERNGEHALTEN.


WIR HABEN SEINE GEBOTE BEFOLGT. WIR DÜRFEN NICHT VERGESSEN, DASS SICH DARAUF UNSER BUND MIT HASHEM GRÜNDET.


WIR HABEN SEINE GEBOTE BEFOLGT. WIR DÜRFEN NICHT VERGESSEN, DASS SICH DARAUF UNSER BUND MIT HASHEM GRÜNDET.


HAB KEINE ANGST, MUTTI. HÖRST DU NICHT, WAS PAPA SAGT?
MAN MUSS NUR AUF GOTT VERTRAUEN, DANN WIRD EINEM NICHTS SCHLIMMES PASSIEREN.


SO IST ES, JENNI. HÖRST DU, WAS SIGI SAGT? GOTT WIRD FÜR UNS SORGEN!
ER WIRD SEIN AUSERWÄHLTES VOLK NICHT IM STICH LASSEN.


9. NOVEMBER 1938


AN DIESEM TAG, OHNE DASS POLIZEI ODER ARMEE EINGRIFFEN ...
AN DIESEM TAG, OHNE DASS POLIZEI ODER ARMEE EINGRIFFEN ...




SCHLÄGERTRUPPS DURFTEN IN VERSCHIEDENEN STÄDTEN UNBEHELLIGT IHR UNWESEN TREIBEN.




Bü


CRASH





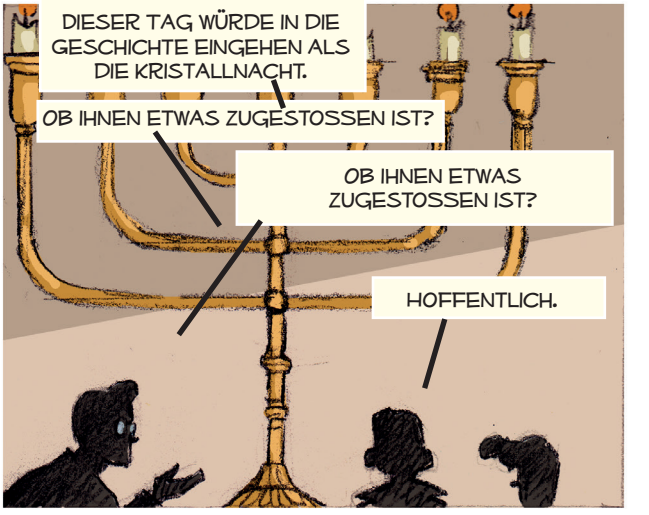



IN FRANKFURT ...
KOPP & JO
CRASH
WAS GEHT HIER VOR? WAS SIND DAS FÜR MENSCHENAUFLÄUFE?
ES HERRSCHT ÜBERALL AUFRUHR. JÜDISCHES EIGENTUM WIRD ANGEGRIFFEN, NUR WEIL ES JÜDISCH IST.

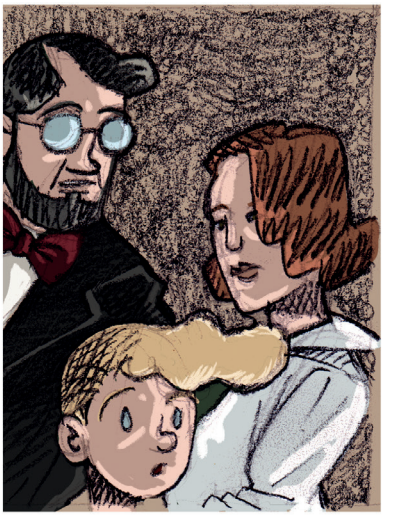



DIESER TAG WÜRDE IN DIE GESCHICHTE
EINGEHEN ALS DIE KRISTALLNACHT.


DIESER TAG WÜRDE IN DIE GESCHICHTE EINGEHEN ALS DIE KRISTALLNACHT.


DIESER TAG WÜRDE IN DIE GESCHICHTE EINGEHEN ALS DIE KRISTALLNACHT.
OB IHNEN ETWAS ZUGESTOSSEN IST?
OB IHNEN ETWAS ZUGESTOSSEN IST?
HOFFENTLICH.

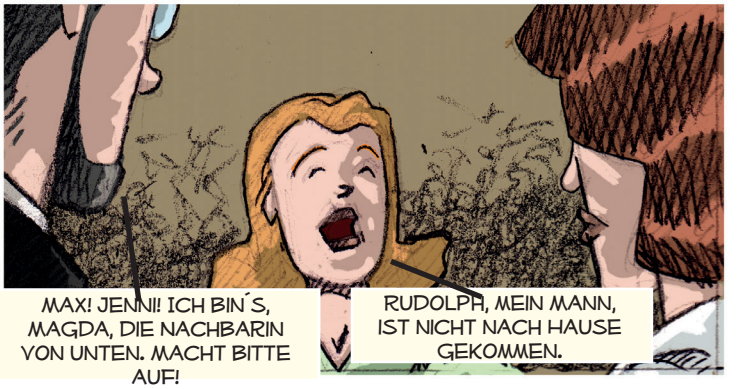

TOC
TOC
TOC
TOC




NICHT AUFMACHEN!! BITTE


TOC
TOC
TOC
TOC
TOC
TOC
TOC


MAX! JENNI! ICH BIN´S, MAGDA, DIE NACHBARIN VON UNTEN. MACHT BITTE AUF!


MAX! JENNI! ICH BIN´S, MAGDA, DIE NACHBARIN VON UNTEN. MACHT BITTE AUF!
RUDOLPH, MEIN MANN, IST NICHT NACH HAUSE GEKOMMEN.

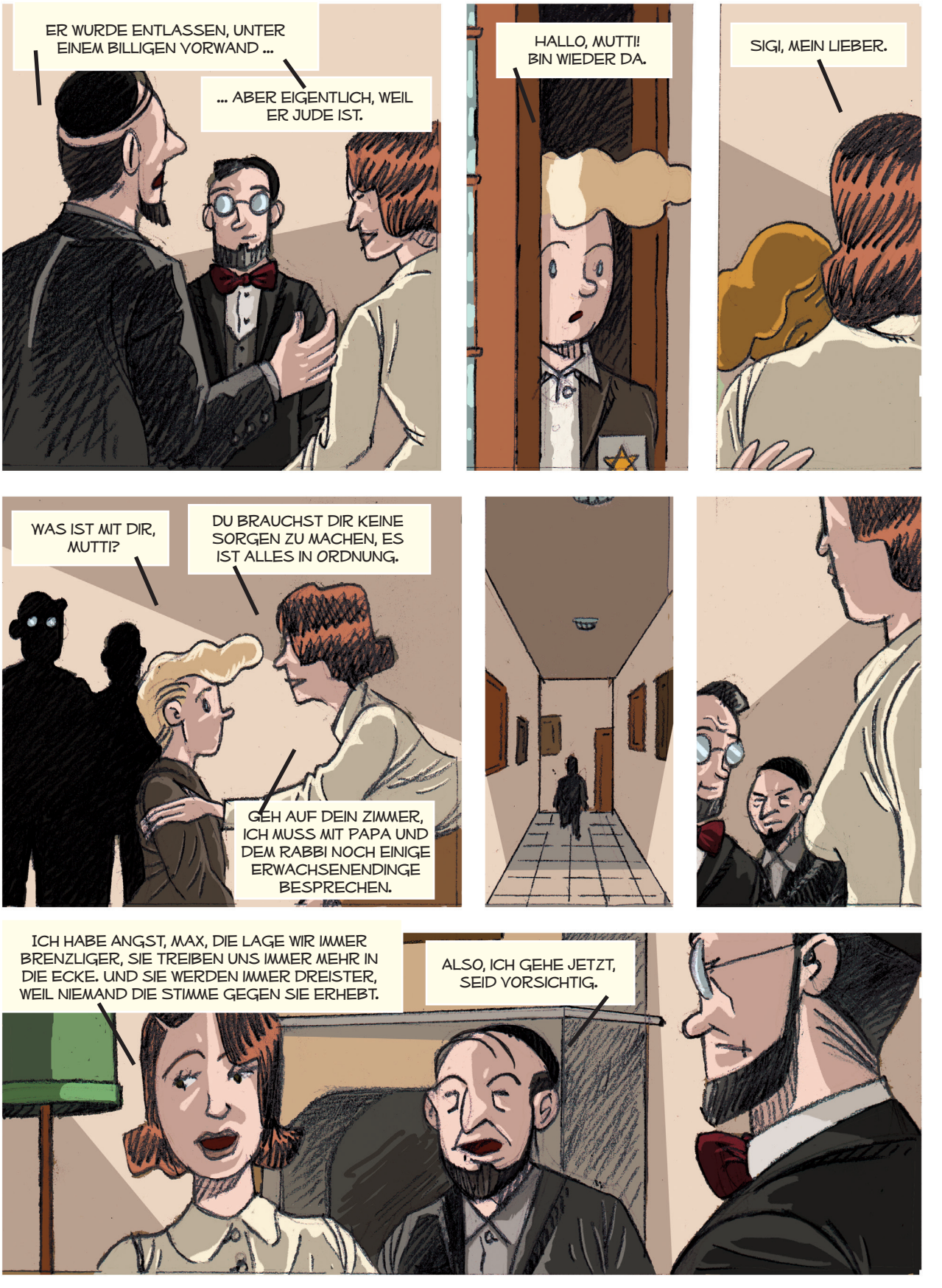

ER IST ZUM BÖRNEPLATZ GEGANGEN, ZUR SYNAGOGE, MIT UNSERER KLEINEN ANNA, UND BEI ALLEM, WAS GERADE PASSIERT ...
MAGDA!
GESEGNET SEI GOTT! IHR SEID WOHLAUF!
JA, MAGDA. SIND WIR.
GOTT SEI DANK!
ABER ES WAR NICHT EINFACH, UNS BIS HIERHER DURCHZUSCHLAGEN. DIE STRASSEN SIND PRAKTISCH UNPASSIERBAR, ÜBERALL HERRSCHT AUFRUHR.
SIE STECKEN DIE GEBÄUDE IN BRAND, AUCH UNSERE SYNAGOGE. ES IST GEFÄHRLICH FÜR UNS, DRAUSSEN ZU SEIN.
UND NIEMAND BESCHÜTZT UNS.
NIEMAND.
KEINEN FINGER WERDEN SIE RÜHREN. SIE WOLLEN UNS LOSWERDEN UND TUN ALLES DAFÜR, DAS WIR FORTGEHEN.
DIE GANZE STADT STEHT IN FLAMMEN.








UND ES WURDE NICHT BESSER.
ZAPPEL NICHT SO RUM, SIGI, SONST PIKSE ICH DICH NOCH MIT DER NADEL.
WARUM MÜSSEN WIR DIESEN STERN TRAGEN?
DAS SIND DIE NEUEN REGELN, DAMIT MAN WEISS, DASS WIR JUDEN SIND. WIR MÜSSEN UNSEREN GLAUBEN OFFEN ZEIGEN, FINDEST DU NICHT?
DOCH ES ERFÜLLTE UNS NICHT MIT STOLZ, SONDERN VIELMEHR MIT SCHAM, DASS WIR MARKIERT WAREN
Juden sind an diesem Orte nicht erwünscht

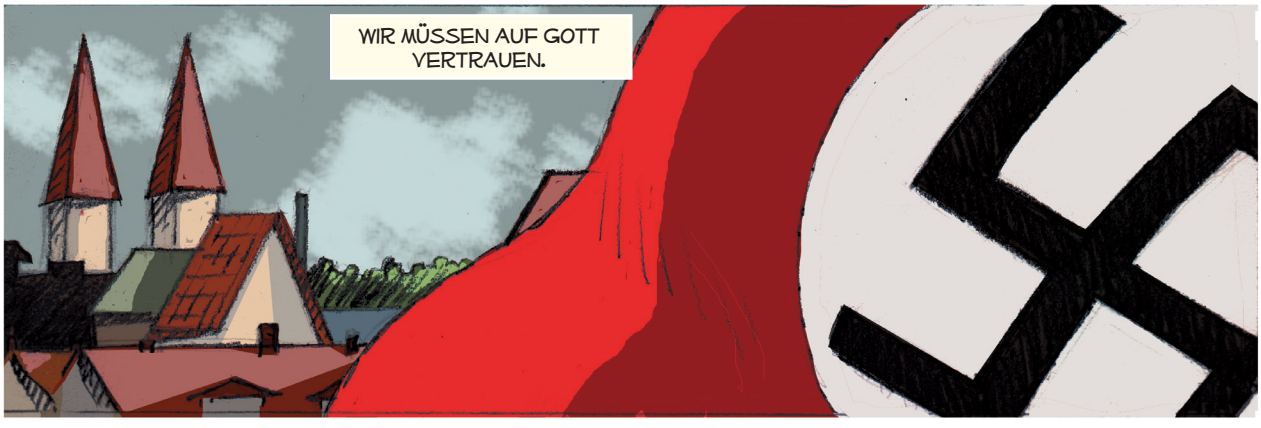

ER WURDE ENTLASSEN, UNTER EINEM BILLIGEN VORWAND ...
... ABER EIGENTLICH, WEIL ER JUDE IST.
HALLO, MUTTI! BIN WIEDER DA.
SIGI, MEIN LIEBER.
WAS IST MIT DIR, MUTTI?
DU BRAUCHST DIR KEINE SORGEN ZU MACHEN, ES IST ALLES IN ORDNUNG.
GEH AUF DEIN ZIMMER, ICH MUSS MIT PAPA UND DEM RABBI NOCH EINIGE ERWACHSENENDINGE BESPRECHEN.
ICH HABE ANGST, MAX, DIE LAGE WIR IMMER BRENZLIGER, SIE TREIBEN UNS IMMER MEHR IN DIE ECKE. UND SIE WERDEN IMMER DREISTER, WEIL NIEMAND DIE STIMME GEGEN SIE ERHEBT.
ALSO, ICH GEHE JETZT, SEID VORSICHTIG.

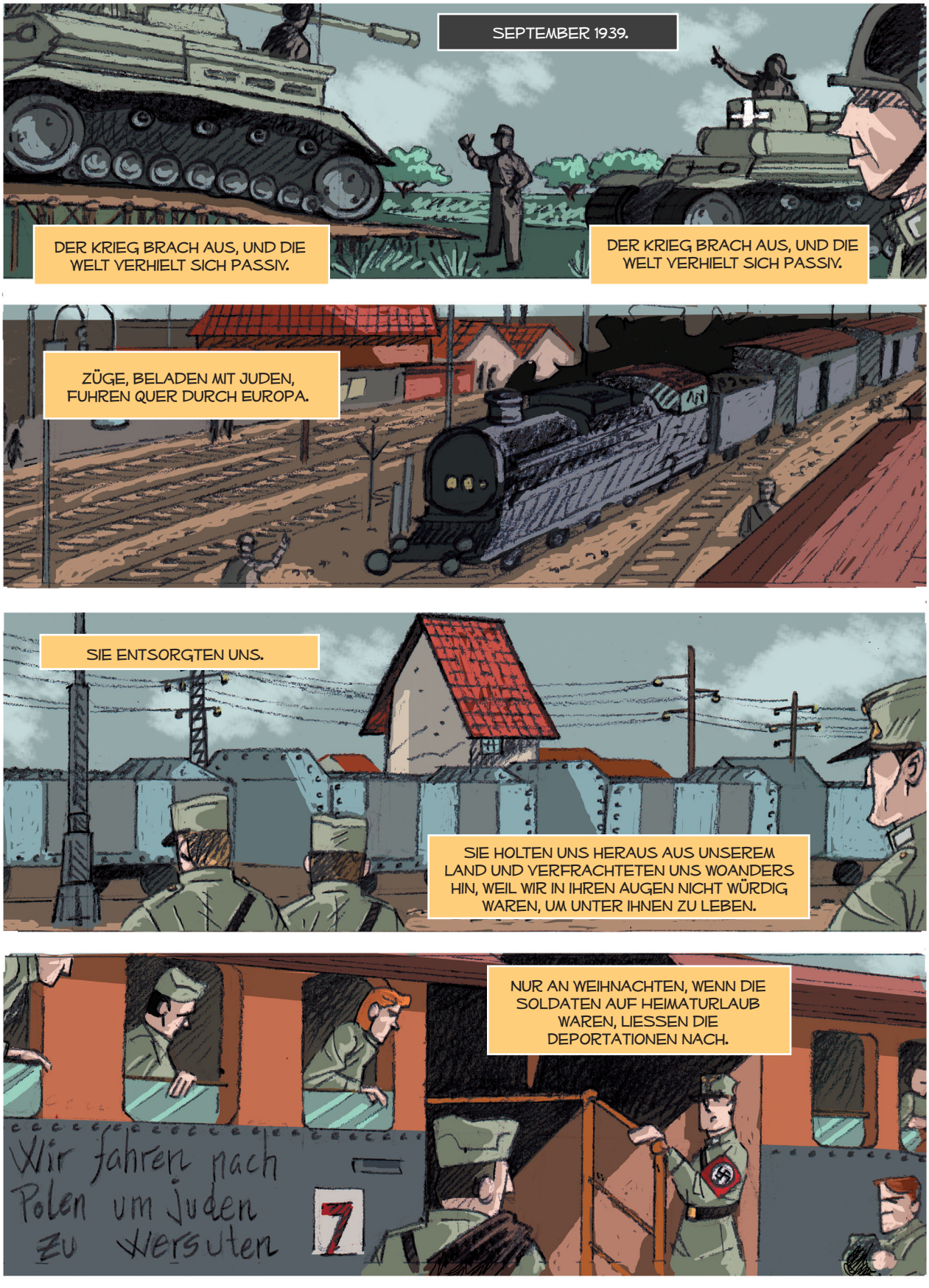

KEINER BIETET IHNEN DIE STIRN. DEN LEUTEN GEHT ES NUR NOCH DARUM, DASS SIE SELBST MIT HEILER HAUT DAVONKOMMEN.
WAS SOLLEN WIR NUR TUN, MAX? WIR HÄTTEN ZUSAMMEN MIT MEINER FAMILIE AUSWANDERN SOLLEN ...
... ALS ES NOCH MÖGLICH WAR.

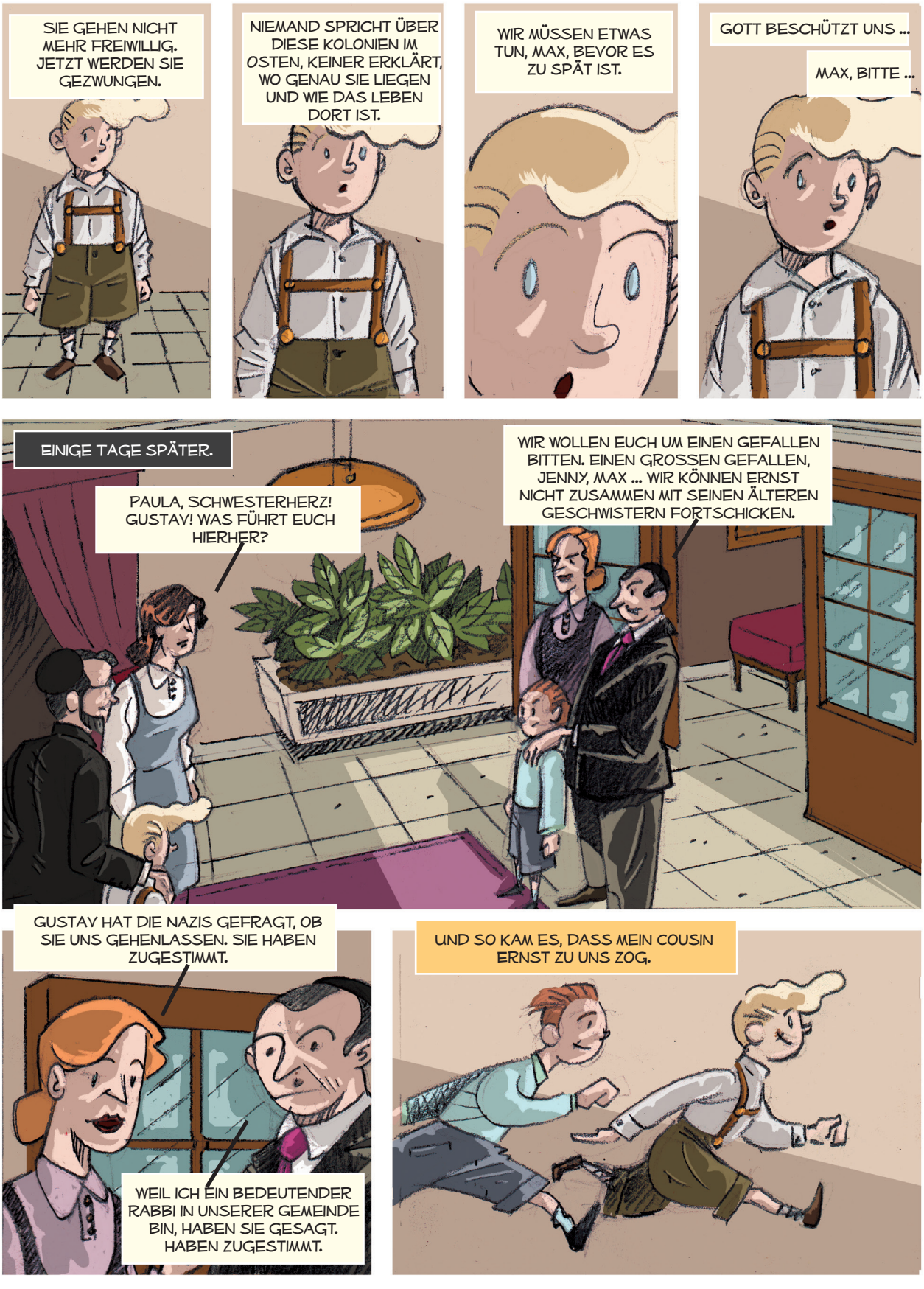

WIR MÜSSEN RUHE BEWAHREN, JENNY, ES BLEIBT UNS NICHTS ANDERES ÜBRIG. WENN ES NOCH SCHLIMMER WIRD ...
... KÖNNTEN WIR UNS FÜR DIESE ARBEITSTRUPPS IM OSTEN MELDEN. OFFENBAR GIBT ES EIN LEBEN ABSEITS VON ALLDEM HIER.


DAS SCHEINT MIR KEINE GUTE IDEE ZU SEIN. VON DEN LEUTEN, DIE IN DEN OSTEN GEGANGEN SIND, HÖRT MAN KAUM MEHR ETWAS.

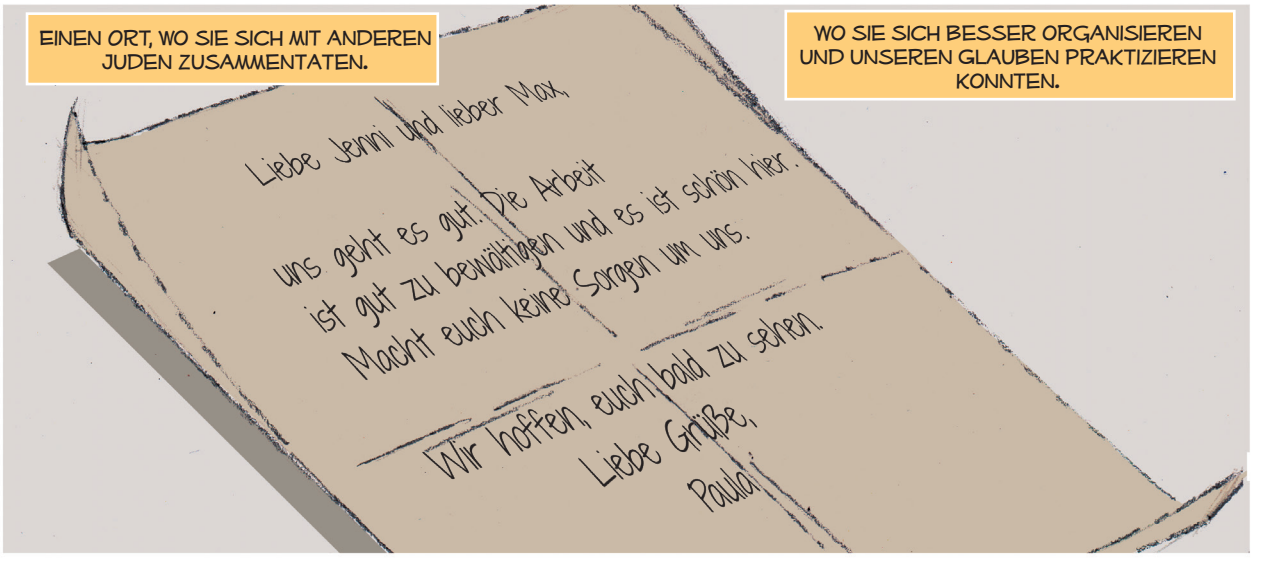

DAS SCHEINT MIR KEINE GUTE IDEE ZU SEIN. VON DEN LEUTEN, DIE IN DEN OSTEN GEGANGEN SIND, HÖRT MAN KAUM MEHR ETWAS.
ER MELDET SICH SICHER BALD, FRAU. QUÄL DICH NICHT SO. ER WIRD SICH MELDEN.


WIR MÜSSEN AUF GOTT VERTRAUEN.


SEPTEMBER 1939.
DER KRIEG BRACH AUS, UND DIE WELT VERHIELT SICH PASSIV.
DER KRIEG BRACH AUS, UND DIE WELT VERHIELT SICH PASSIV.
ZÜGE, BELADEN MIT JUDEN, FUHREN QUER DURCH EUROPA.
SIE ENTSORGTEN UNS.
SIE HOLTEN UNS HERAUS AUS UNSEREM LAND UND VERFRACHTETEN UNS WOANDERS HIN, WEIL WIR IN IHREN AUGEN NICHT WÜRDIG WAREN, UM UNTER IHNEN ZU LEBEN.
NUR AN WEIHNACHTEN, WENN DIE SOLDATEN AUF HEIMATURLAUB WAREN, LIESSEN DIE DEPORTATIONEN NACH.
Wir fahren nach Polen um Juden zu Wersuten
7


SIE GEHEN NICHT MEHR FREIWILLIG. JETZT WERDEN SIE GEZWUNGEN.
NIEMAND SPRICHT ÜBER DIESE KOLONIEN IM OSTEN, KEINER ERKLÄRT, WO GENAU SIE LIEGEN UND WIE DAS LEBEN DORT IST.
WIR MÜSSEN ETWAS TUN, MAX, BEVOR ES ZU SPÄT IST.
GOTT BESCHÜTZT UNS ...
MAX, BITTE ...
EINIGE TAGE SPÄTER.
PAULA, SCHWESTERHERZ! GUSTAV! WAS FÜHRT EUCH HIERHER?
WIR WOLLEN EUCH UM EINEN GEFALLEN BITTEN. EINEN GROSSEN GEFALLEN, JENNY, MAX ... WIR KÖNNEN ERNST NICHT ZUSAMMEN MIT SEINEN ÄLTEREN GESCHWISTERN FORTSCHICKEN.
GUSTAV HAT DIE NAZIS GEFRAGT, OB SIE UNS GEHENLASSEN. SIE HABEN ZUGESTIMMT.
WEIL ICH EIN BEDEUTENDER RABBI IN UNSERER GEMEINDE BIN, HABEN SIE GESAGT. HABEN ZUGESTIMMT.
UND SO KAM ES, DASS MEIN COUSIN ERNST ZU UNS ZOG.


WOHIN WAREN MEIN ONKEL UND MEINE TANTE GEGANGEN? ALLEM ANSCHEIN NACH AN EINEN ORT NAMENS IZBICA.
IZBICA


EINEN ORT, WO SIE SICH MIT ANDEREN JUDEN ZUSAMMENTATEN.
WO SIE SICH BESSER ORGANISIEREN UND UNSEREN GLAUBEN PRAKTIZIEREN KONNTEN.
Liebe Jenni und lieber Max,
uns geht es gut. Die Arbeit ist gut zu bewältigen und es ist schön hier. Macht euch keine Sorgen um uns.
Wir hoffen, euch bald zu sehen.
Liebe Grüße,
Paula

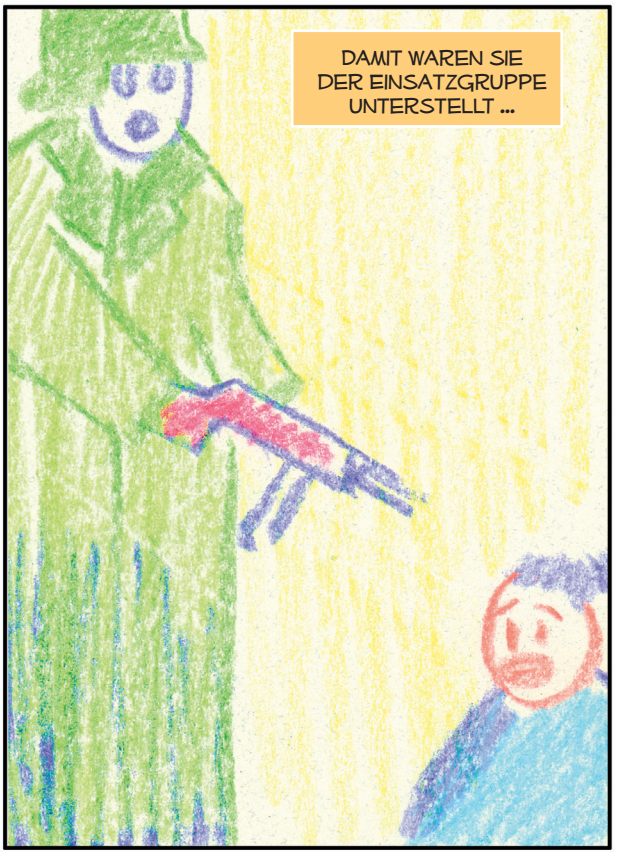

IN DEN BRIEFEN, DIE WIR ENTHIELTEN, STAND, DASS ES IHNEN GUT GING, DASS SIE ARBEIT HATTEN UND GLÜCKLICH WAREN ...

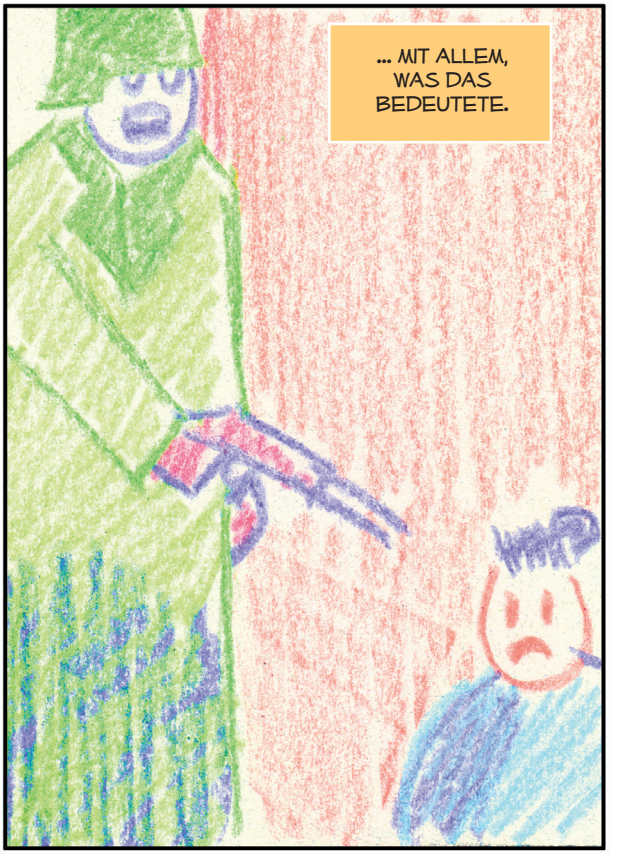

... ABER DIESE BRIEFE WIRKTEN IRGENDWIE NICHT ECHT.


AM 23. SEPTEMBER 1942 WURDEN ONKEL LEVI, TANTE TONI UND MEINE DREI COUSINS ANITA, SIEGFRIED UND MANFRED NACH RAASIKU (IN ESTLAND) DEPORTIERT.


NACH IHRER HOCHZEIT WAR TANTE TONI DEN MUTIGEN SCHRITT GEGANGEN, ZUM JUDENTUM ÜBERZUTRETEN, JUST ALS DIE NEUEN JUDENGESETZE IN KRAFT TRATEN.


GLEICH NACH DER ANKUNFT WURDEN MEINE TANTE UND MEINE DREI COUSINS AN EINEN ORT NAMENS KLEVI-DIVA GEBRACHT.


DAMIT WAREN SIE
DER EINSATZGRUPPE
UNTERSTELLT ...


... MIT ALLEM,
WAS DAS
BEDEUTETE.





ONKEL LEVI TRAT SEINE PILGERSCHAFT DURCH VERSCHIEDENE LAGER AN.

ZWEI JAHRE LANG ÜBERLEBTE ER UNTER DEN SCHRECKLICHSTEN BEDINGUNGEN.

Tramp

UND IN ERINNERUNG AN SEINE ERMORDETE FAMILIE.

SCHLIESSLICH, IM JANUAR 1945 ...

... STARB AUCH ER.

NEBEN DER „ENDLÖSUNG" SPIELTEN DIE GHETTOS EINE SCHLÜSSELROLLE BEI DER UMGRUPPIERUNG DER JUDEN (AKTION REINHARD).



JEDER IN DEUTSCHLAND SAH, WIE JUDEN EIGENTUM UND GESCHÄFTE GENOMMEN WURDEN.



WIE MAN SIE MIT GERINGSTEM GEPÄCK IN BUSSE UND ZÜGE VERFRACHTETE, MIT UNBEKANNTEM ZIEL.



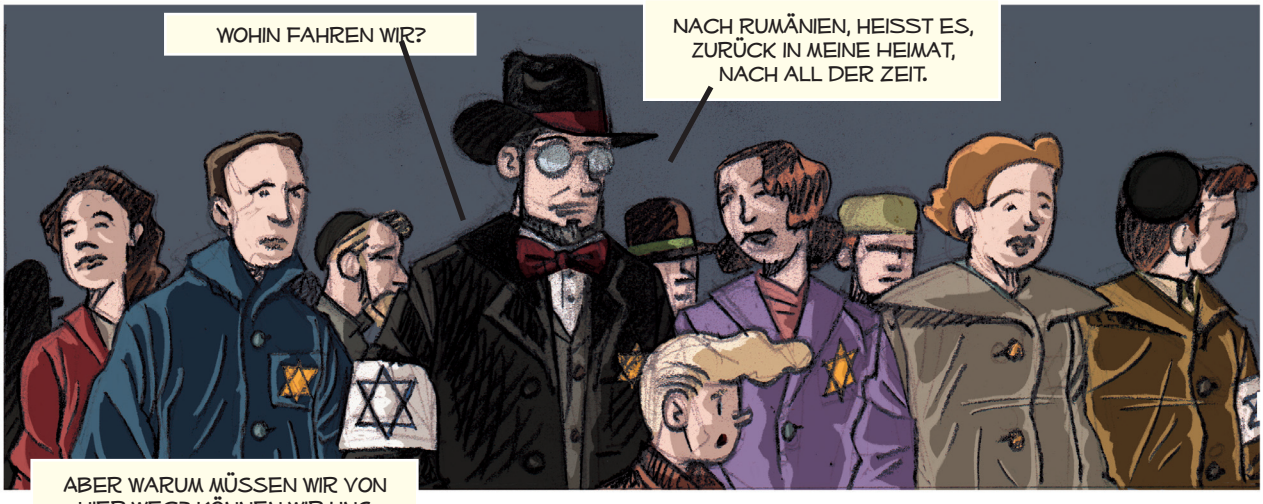
ALLE SAHEN ES, UND KEINER UNTERNAHM ETWAS DAGEGEN.

DESHALB GEBE ICH AUCH IHNEN DIE SCHULD, WEIL SIE SICH PASSIV VERHIELTEN.




23. APRIL 1943
LOS, LOS! SCHNELLER! DER ZUG FÄHRT GLEICH AB.
WAS IST EIGENTLICH MIT ERNST PASSIERT? ICH KANN MICH NICHT MEHR SO GENAU ERINNERN.


ES WAR ALLES SO KONFUS IN JENEN TAGEN. ICH WEISS NUR NOCH, DASS WIR UMGEZOGEN WAREN.
UND DASS EINES NACHTS ALLE BEWOHNER DES NEUEN GEBÄUDES AUFGEFORDERT WURDEN, EINEN KOFFER MIT DEM NÖTIGSTEN ZU PACKEN, DENN WIR WÜRDEN NACH OSTEN REISEN.


WOHIN FAHREN WIR?
NACH RUMÄNIEN, HEISST ES, ZURÜCK IN MEINE HEIMAT, NACH ALL DER ZEIT.

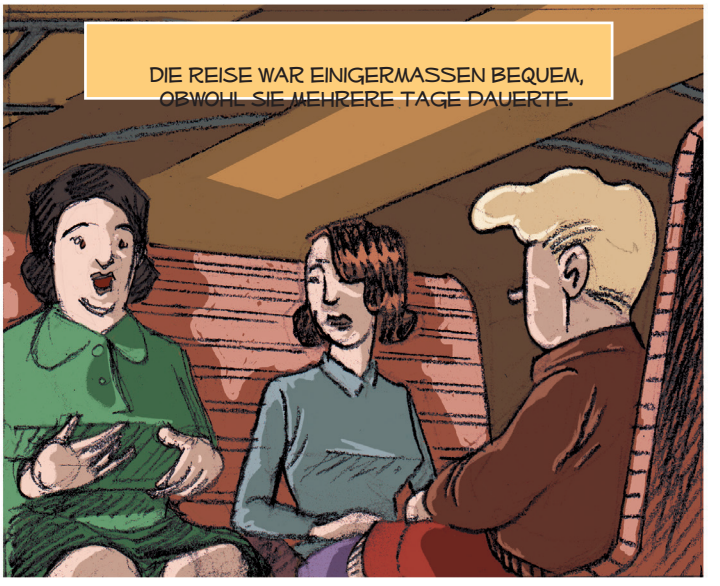

ABER WARUM MÜSSEN WIR VON HIER WEG? KÖNNEN WIR UNS AUCH WEIGERN?
FÜR UNS SIEHT ES NICHT GUT AUS HIER.

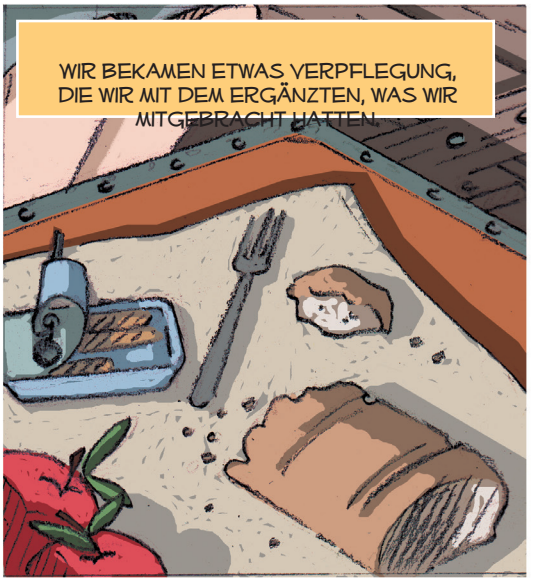

DA, WO WIR HINFAHREN, ERWARTET UNS EIN BESSERES LEBEN.
WIR STIEGEN IN DEN ZUG, DER PRAKTISCH LEER WAR.


MÄNNER IN DEN ERSTEN WAGGON, FRAUEN UND KINDER IN DEN ZWEITEN.
LOS, MEIN SCHATZ, NICHT RUMTRÖDELN.
UND PAPA? WO IST PAPA?


DEN TREFFEN WIR BESTIMMT AM ZIELORT WIEDER. KEINE ANGST.




DIE REISE WAR EINIGERMASSEN BEQUEM, OBWOHL SIE MEHRERE TAGE DAUERTE.


WIR BEKAMEN ETWAS VERPFLEGUNG, DIE WIR MIT DEM ERGÄNZTEN, WAS WIR MITGEBRACHT HATTEN.


UNGEWISSHEIT WAR ZU SPÜREN, ANGST.


UND IRGENDWO GANZ TIEF IN UNS AUCH DIE HOFFNUNG AUF EIN RUHIGERES LEBEN.




BIN WIOBWOHL WIR AUF UNSERER FAHRT DURCH JENE FELDER MITTELEUROPAS,


BLICKE SAHEN ...


... ODER EINDEUTIGE GESTEN ...

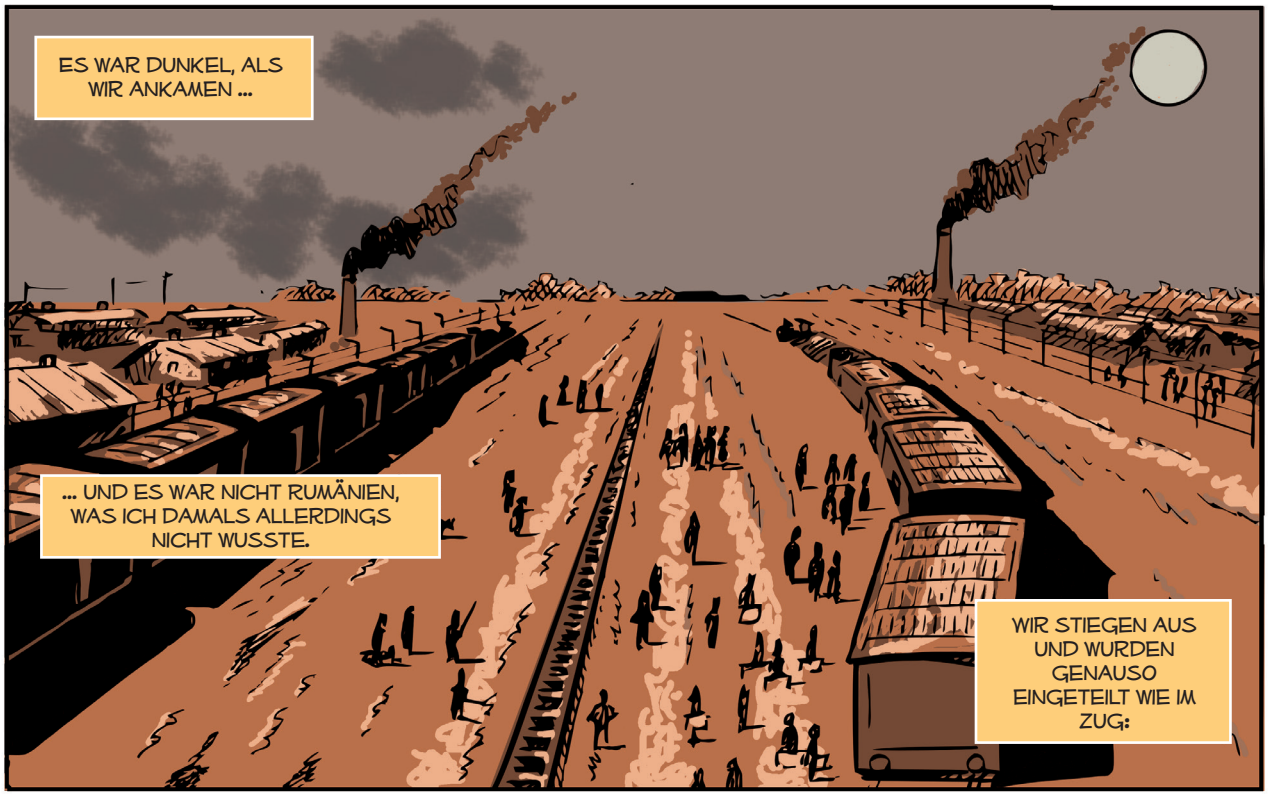

... HIELTEN WIR AN DER HOFFNUNG FEST, DASS GOTT NOCH AN UNSERER SEITE WAR
ICH HABE DICH LIEB.


... UND TUN WÜRDE, WAS NÖTIG WAR, UM SEIN AUSERWÄHLTES VOLK ZU BESCHÜTZEN.


NICHTS HÄTTE WEITER VON DER REALITÄT ENTFERNT SEIN KÖNNEN.
ZEHN GROSSE UND MEHRERE KLEINE KONVOIS BRACHTEN JUDEN VON FRANKFURT IN DIE LAGER. DREI GROSSE 1941 UND SIEBEN GROSSE 1942.

Auschwitz-Birkenau

Wo ist Gott?


ES WAR DUNKEL, ALS WIR ANKAMEN ...
... UND ES WAR NICHT RUMÄNIEN, WAS ICH DAMALS ALLERDINGS NICHT WUSSTE.
WIR STIEGEN AUS UND WURDEN GENAUSO EINGETEILT WIE IM ZUG:




MÄNNER AUF DIE EINE SEITE, FRAUEN UND KINDER AUF DIE ANDERE.


IST DAS PAPA? WIESO KOMMT ER NICHT ZU UNS?
ICH HOLE IHN!


UND ZUM GEBURTSTAG HAT ER DIR AUCH NICHT GRATULIERT.


WANN FEIERN WIR DEN?


ABER MUTTI HIELT MICH FEST, SO FEST, DASS SICH MIR IHRE FINGERNÄGEL IN DEN RÜCKEN BOHRTEN.
ICH HÄTTE NIE GEDACHT, DASS ICH PAPA NICHT MEHR WIEDERSEHEN WÜRDE.


WIR WURDEN IN EINEN TROSTLOSEN RAUM GEBRACHT, UND DORT ...

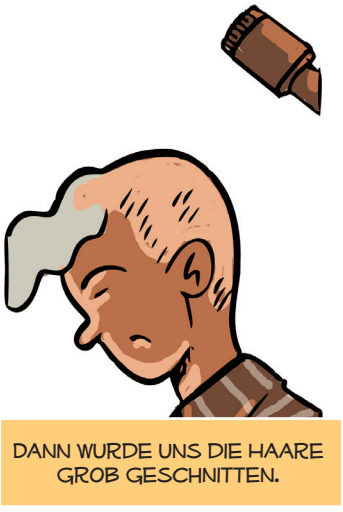

AUSZIEHEN! RAUS AUS DEN KLEIDERN! UNTERWÄSCHE AUCH. LOS, LOS, LOS! BEEILUNG!


VERBLÜFFUNG, ZWEIFEL, ANGST IN DEN GESICHTERN.


ICH HATTE NOCH NIE EINE FRAU NACKT GESEHEN, SCHON GAR NICHT MEINE MUTTER.


RAUS
SCHNELL
RAUS
SCHNELL
FÜR SIE WIE AUCH FÜR DIE ANDERE FRAUEN, DIE ALLE WAREN GLÄUBIG, KONNTE ES KEINE GRÖSSERE ERNIEDRIGUNG GEBEN.


MAN GAB UNS RAUE, ABGETRAGENE UND NICHT SEHR SCHÖNE KLEIDUNG.


DANN WURDE UNS DIE HAARE GROB GESCHNITTEN.

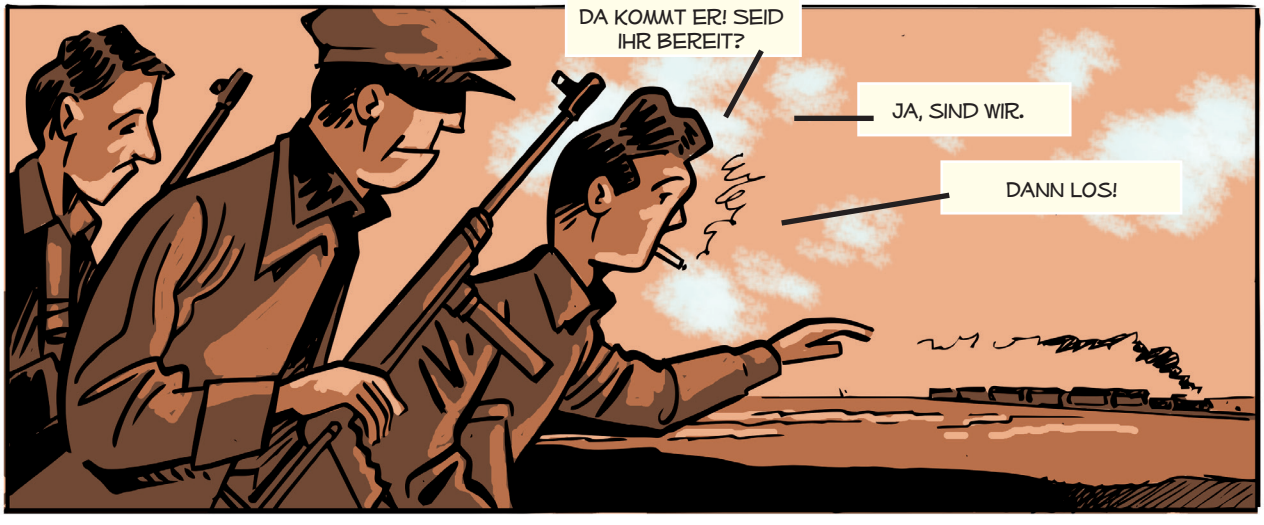

DAS FAND ICH ÜBERHAUPT NICHT LUSTIG.


RUMÄNIEN GEFIEL MIR GANZ UND GAR NICHT. HIER GING ES STRENGER ZU ALS IN DEUTSCHLAND, UND DIE LEUTE WAREN NOCH RELIGIÖSER ALS PAPA. MÄNNER UND FRAUEN LEBTEN GETRENNT, IN HÄSSLICHEN GEBÄUDEN, DIE MIR EHER WIE FABRIKEN VORKAMEN.


SPÄTER WURDEN WIR IN EIN NEBENGEBÄUDE GEBRACHT.
DORT SASSEN FRAUEN UM EINEN TISCH, DIE HATTEN EINE ART STEMPEL AUS NADELN.
SIE HIELTEN MEINEN ARM FEST.
UND SIE TÄTOWIERTEN MICH. ERST EINE ZAHL, DANN NOCH EINE, DANN EINE SIEBEN ...
ES TAT HÖLLISCH WEH.
RUHIG, GANZ RUHIG!
ES IST GLEICH VORBEI.
DU BIST EIN HÜBSCHER JUNGE, WEISST DU DAS?
JA, DAS WUSSTE ICH, NATÜRLICH WUSSTE ICH DAS. MEINE MUTTER, MEINE OMA, MEINE TANTEN ... ALLE HABEN ES MIR IMMER GESAGT.
UND DIESER JUNGE, DER SO HÜBSCH WAR, WÜRDE AB JETZT DIE NUMMER 117943 SEIN.

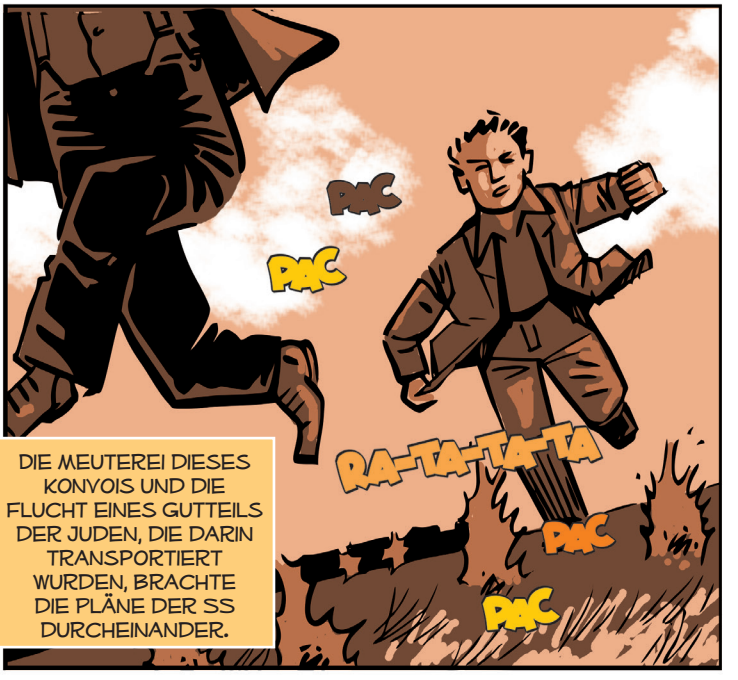

WARUM WURDEN WIR NICHT SOFORT GETÖTET WIE SO VIELE, DIE ICH, KAUM WAREN SIE ANGEKOMMEN, STERBEN SAH?


ICH WEISS ES NICHT, UND ICH WÜSSTE AUCH NICHT, WIE ICH ES ERKLÄREN KÖNNTE. ES WIRD VIEL SPEKULIERT ÜBER DAS, WAS PASSIERT IST ... ICH GLAUBE, WIR HATTEN EINFACH NUR SEHR VIEL GLÜCK.
AM TAG VOR UNSERER ANKUNFT WAR OFFENBAR AUS MECHELEN, BELGIEN, EIN KONVOI EINGETROFFEN, DER KONVOI NUMMER 20, UND ...


DA KOMMT ER! SEID IHR BEREIT?
JA, SIND WIR.
DANN LOS!


DREI STUDENTEN HATTEN SICH ZU DER AKTION ENTSCHLOSSEN.
DAS ÜBERRASCHUNGSMOMENT LAG AUF IHRER SEITE UND ...
ZIEH DIE BREMSE! ZIEH DIE BREMSE!! SONST ENTGLEISEN WIR!
RRRRRRK!!!


WAS IST HIER LOS?
DA LIEGT EIN BAUMSTAMM AUF DEN GLEISEN.
JETZT! WIR DÜRFEN KEINE ZEIT VERLIEREN!
ALLE RAUS! TEMPO! TEMPO!
HALT!
AUF!
PAC
PAC



DIE MEUTEREI DIESES KONVOIS UND DIE FLUCHT EINES GUTTEILS DER JUDEN, DIE DARIN TRANSPORTIERT WURDEN, BRACHTE DIE PLÄNE DER SS DURCHEINANDER.



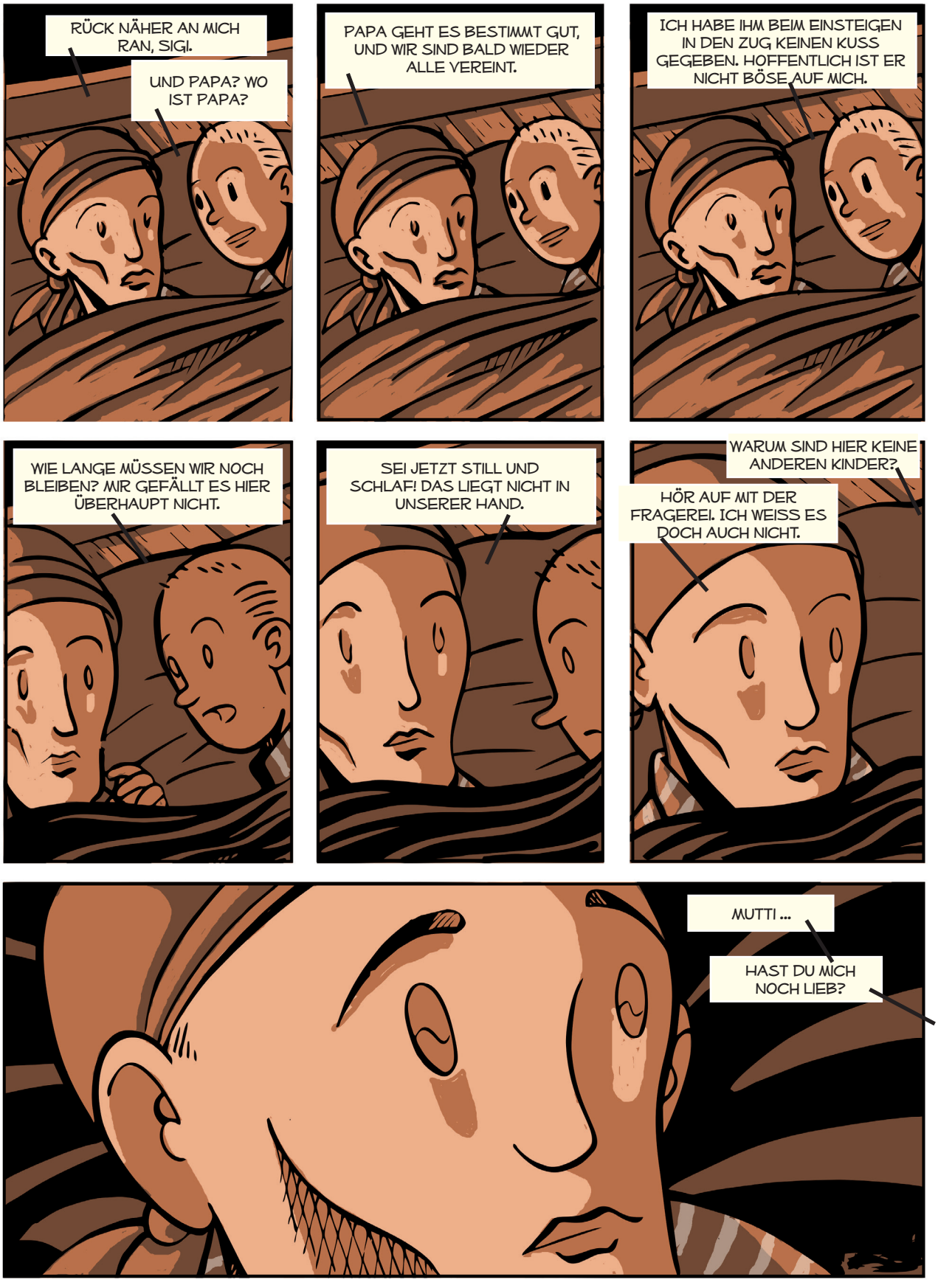
IN DEN FOLGENDEN TAGEN WURDE EIN FERNSCHREIBEN VERSANDT, IN DEM ÄUSSERSTE DISKRETION ANGEMAHNT WURDE IN SACHEN KONVOIS AUS WESTEUROPA.



VIELLEICHT WAR ES DIESER KONTROLLVERLUST, DER BEWIRKTE, DASS WIR NICHT SOFORT VERGAST, SONDERN ZU HÄFTLINGEN IN AUSCHWITZ-BIRKENAU WURDEN, DEM KONZENTRATIONSLAGER, DAS DREI KILOMETER VOM STAMMLAGER ENTFERNT LAG.


UNSERE RETTUNG STELLTE MEINE MUTTI VOR EIN NEUES PROBLEM.
ES IST EIN WUNDER, DASS DER JUNGE HIER IST.
WIR MÜSSEN IHN VERSTECKEN. WENN SIE IHN FINDEN, BRINGEN SIE IHN UM.
FRAGEN WIR DIE KAPOS.
UNS SO ...
DAS IST EINE GROSSE VERANTWORTUNG. DER BUB IST EIN PROBLEM.
WENN SIE IHN ENTDECKEN, KRIEGEN WIR ÄRGER.
... UND WENN WIR IHN AUSLIEFERN, IST ES SEIN SICHERER TOD.
HABT MITLEID. SCHAUT EUCH SEINE MUTTER AN.
WENN WIR IHR DEN JUNGEN WEGNEHMEN ...
DIE BEIDEN FRAUEN, DIE SELBST FAST NOCH KINDER WAREN, WUSSTEN NICHT, WAS SIE TUN SOLLTEN.
ABER DANN ...
FANNY, BEHALTEN WIR IHN HIER.
GUT. ABER IHR MÜSST IHN VERSTECKEN. KEINER DARF IHN SEHEN, SONST HABEN WIR ALLE EIN RIESENPROBLEM.
ER MUSS SICH IM OBEREN STOCKBETT VERSTECKEN, GANZ HINTEN IN DER BARACKE.
DORT WIRD NORMALERWEISE NICHT KONTROLLIERT.


UND JEDEN MORGEN ...
RAUS! RAUS!! RAUS!!!
GEH NACH HINTEN.
BLEIB DA.
VERSTECK DICH.
RÜHR DICH NICHT VOM FLECK.
KEINER DARF DICH SEHEN!
UND DAS TAT ER. STUNDEN DER EINSAMKEIT, IN DENEN ER UNTÄTIG ZUSAH, WIE DIE ZEIT VERSTRICH.
EIN ENDLOSES WARTEN, BIS DIE FRAUEN ZURÜCK IN DIE BARACKE KAMEN. UND DANN BEGANNEN DIE ENDLOSEN NÄCHTE.
MUTTI! MUTTI!! MUTTI!!!

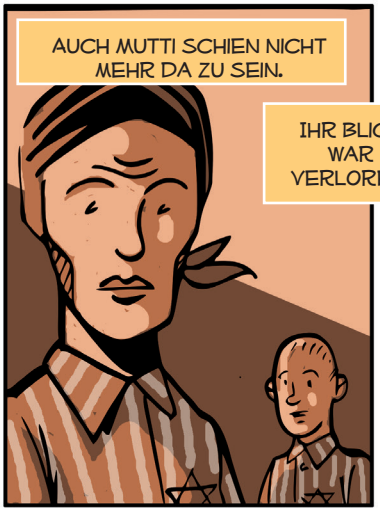

RÜCK NÄHER AN MICH RAN, SIGI.
UND PAPA? WO IST PAPA?
PAPA GEHT ES BESTIMMT GUT, UND WIR SIND BALD WIEDER ALLE VEREINT.
ICH HABE IHM BEIM EINSTEIGEN IN DEN ZUG KEINEN KUSS GEGEBEN. HOFFENTLICH IST ER NICHT BÖSE AUF MICH.
WIE LANGE MÜSSEN WIR NOCH BLEIBEN? MIR GEFÄLLT ES HIER ÜBERHAUPT NICHT.
SEI JETZT STILL UND SCHLAF! DAS LIEGT NICHT IN UNSERER HAND.
WARUM SIND HIER KEINE ANDEREN KINDER?
HÖR AUF MIT DER FRAGEREI. ICH WEISS ES DOCH AUCH NICHT.
MUTTI ...
HAST DU MICH NOCH LIEB?


TAGE UND NÄCHTE FOLGTEN AUFEINANDER WIE EINE EINTÖNIGE LITANEI.
ANTRETEN ZUM APPELL!
MUTTI ...!
MUTTI ...
VERSTECK DICH GUT.
MUTTI ...
MUTTI ...
SEI LEISE.
MUTTI ...
MUTTI ...
SIE DÜRFEN DICH NICHT ENTDECKEN.
MUTTI ...
MUTTI ...
BIN ICH NICHT MEHR „MEIN SCHATZ"?


ANTRETEN ZUM APPELL!


EILIG TRATEN ALLE FRAUEN AN ZUM DURCHZÄHLEN.


ALLE AUSSER DENEN, DIE NACHTS DIESES INFERNO HINTER SICH GELASSEN HATTEN.


AUCH MUTTI SCHIEN NICHT MEHR DA ZU SEIN.
IHR BLICK WAR VERLOREN.


SIE WAR NICHT MEHR DIE LIEBEVOLLE MUTTER VON FRÜHER.


IHRE EINZIGE SORGE WAR, DASS ICH MICH VERSTECKTE.
UND SIE SAGTE ES MIR BARSCH, BEFAHL ES MIR FAST.


SIE HATTE PANIK, DASS MIR ETWAS SCHLIMMES PASSIEREN KÖNNTE.


WENN SIE ABENDS ZURÜCKKAM, SPRACH SIE KAUM.
ASS NUR ZU ABEND ...
... UND LEGTE SICH DANN SCHLAFEN.
ABER SIE SCHLIEF NICHT
... SIE WÄLZTE SICH IM BETT ...
... UND ES PLATZTE IHR FAST DER KOPF.
ES DAUERTE NICHT LANGE, DA WURDE SIE KRANK.
TYPHUS, SAGTEN DIE ANDEREN DEPORTIERTEN.
ES WAR DER BEGINN EINES GRAUENVOLLEN WEGS MIT EINEM FESTGELEGTEN ENDE.


ES WAR DER BEGINN EINES GRAUENVOLLEN WEGS MIT EINEM FESTGELEGTEN ENDE.
ÜBERALL STROTZTE ES VOR SCHMUTZ.
WASCHEN KONNTE MAN SICH KAUM IN DEN BÄDERN, DIE VIEL ZU WÜNSCHEN ÜBRIGLIESSEN.
LÄUSE UND FLÖHE ZERSTACHEN EINEN ...
... UND WENN MAN SICH KRATZTE, ENTZÜNDETEN SICH DIE WUNDEN.
ICH HIELT ES KAUM AUS, SIE SO ZU SEHEN. DIE AUGEN, DIE IMMER TIEFER LAGEN, DER BLICK, DER IMMER VERLORENER WURDE.
SIE WAR NICHT MEHR MUTTI, SONDERN HATTE SICH IN EIN SCHRECKLICHES WESEN VERWANDELT, DAS MICH ABSTIESS.


DU GEHT´S NICHT GUT, DU HAST FIEBER. BLEIB IM BETT.
ICH WILL ABER ARBEITEN GEHEN.
DAS KANNST DU NICHT. DAS SCHAFFST DU NICHT. DIE KAPOS WERDEN EIN AUGE ZUDRÜCKEN. MACH DIR KEINE SORGEN.
IHR WISST GENAU, WAS MIT DENEN PASSIERT, DIE KRANK SIND.
TROTZ IHRES ZUSTANDS GING SIE ARBEITEN.
ABER NUR NOCH EINIGE TAGE.
DU HAST KAUM NOCH KRAFT. DEIN JUNGE WIRD FÜR DICH SORGEN.
STIMMT´S, SIGI?
JA, ICH WÜRDE FÜR MEINE MUTTER SORGEN.
AUCH WENN DAS WESEN, DAS DA IM BETT LAG, KAUM NOCH ETWAS MIT MUTTI ZU TUN HATTE.


WENN MAN DIE RUHR HAT, DANN SCHEISST MAN SICH EIN.
IN EINEM BETT, DAS MAN MIT ANDEREN GEFANGENEN TEILT.
UND DIE SCHWEINEREI SIFFT DURCH AUF DEN BODEN.
ICH HIELT DIESEN ANBLICK NICHT AUS.
DIE EITERNDEN WUNDEN, DEN GESTANK ...
... DIE BLASEN ...
DIESES WESEN WAR NICHT MEHR MEINE MUTTER.
IRGENDWANN WOLLTE ICH NUR NOCH, DASS ES EIN ENDE HAT.
ICH BEGRIFF NICHT, WARUM DIESER GOTT, AUF DEN MEIN VATER SO SEHR VERTRAUTE, NICHTS UNTERNAHM, UM DIESES GRAUEN ZU BEENDEN.


ENDLICH, EINES TAGES ...
SIE WIRD NICHT MEHR LANGE DURCHHALTEN.
WENN JEMAND VON DER SS SIE ENTDECKT, GEHT´S DIREKT INS REVIER*
UND WENN SIE IN DER GASKAMMER LANDET, DANN LANDET IHR JUNGE SEHR WAHRSCHEINLICH AUCH DORT.

*GASKAMMER


KOMM MAL HER, SIGI. HAB KEINE ANGST. WIR SPRECHEN GERADE ÜBER DEINE MUTTER.
IHR GEHT´S NICHT GUT, UND DU WILLST SIE SO NICHT SEHEN MÜSSEN, STIMMT´S?

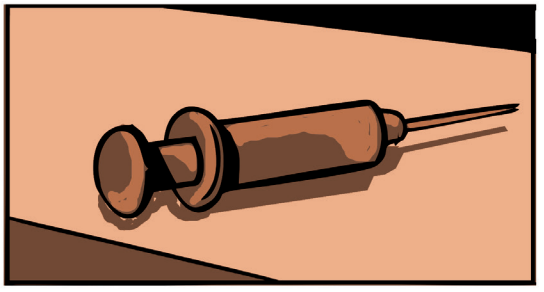

WIR WERDEN SIE VON IHREM LEIDEN ERLÖSEN.




MIR WAR ES RECHT. ALLES WAR BESSER, ALS MIT ANZUSEHEN, WIE MUTTI SICH IN DIESEN GRAUENVOLLEN KÖRPER VERWANDELTE.









EINE INJEKTION MIT LUFT SORGTE DAFÜR, DASS SIE DIE WELT RUHIG UND OHNE SCHMERZEN VERLASSEN KONNTE.

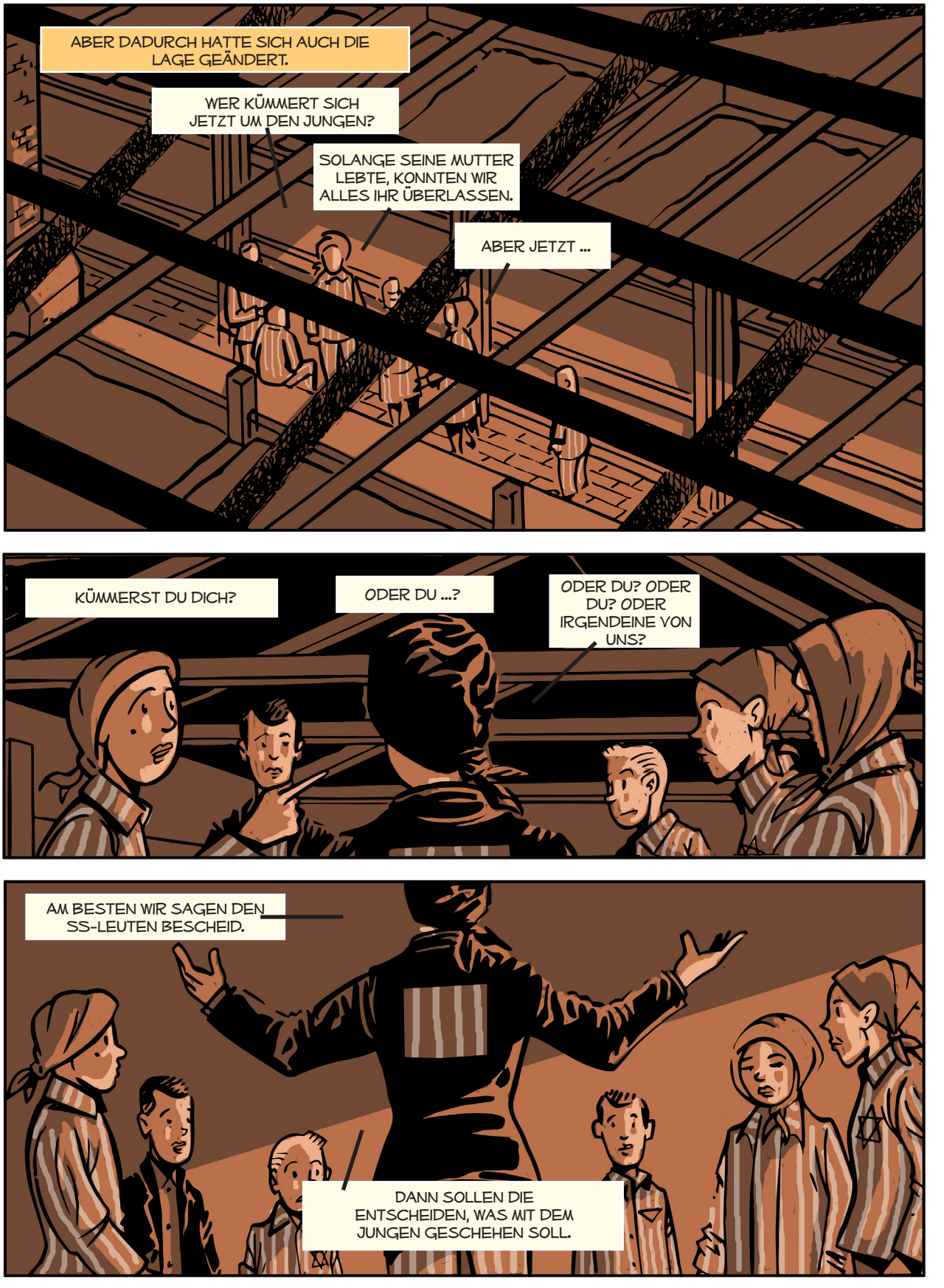


SEIT UNSERER ANKUNFT WAREN ERST ZWEI MONATE UND ZEHN TAGE VERGANGEN.





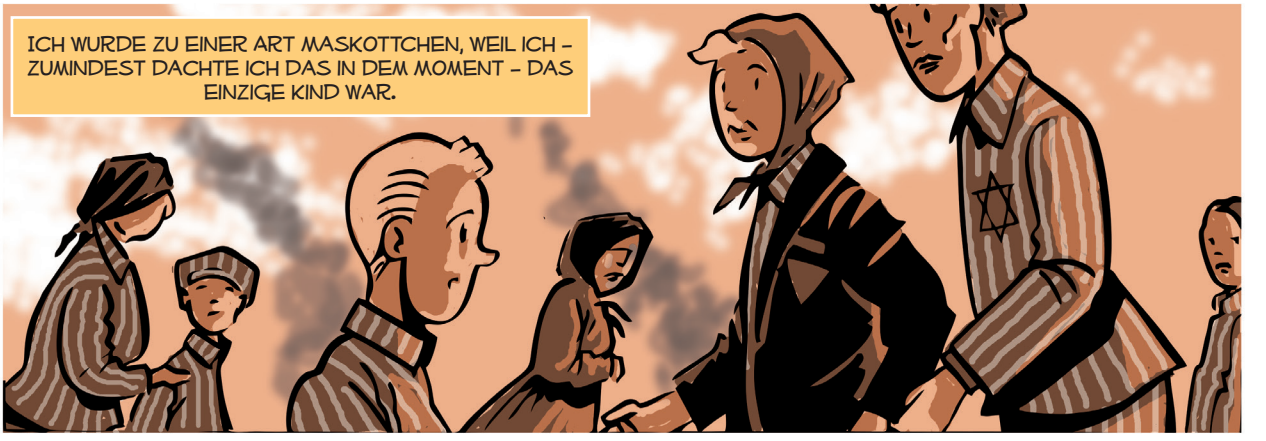
DER TOD MEINER MUTTER WAR EINE ERLEICHTERUNG FÜR MICH.


ABER DADURCH HATTE SICH AUCH DIE LAGE GEÄNDERT.
WER KÜMMERT SICH JETZT UM DEN JUNGEN?
SOLANGE SEINE MUTTER LEBTE, KONNTEN WIR ALLES IHR ÜBERLASSEN.
ABER JETZT ...
KÜMMERST DU DICH?
ODER DU ...?
ODER DU? ODER DU? ODER IRGENDEINE VON UNS?
AM BESTEN WIR SAGEN DEN SS-LEUTEN BESCHEID.
DANN SOLLEN DIE ENTSCHEIDEN, WAS MIT DEM JUNGEN GESCHEHEN SOLL.


ALSO SAGTEN SIE BESCHEID.
EIN JUNGE?
NEUN JAHRE ALT. ER WAR MIT SEINER MUTTER HIER.
DIE ANDEREN HÄFTLINGE BATEN UNS ...
SEHEN WIR UNS ...
... DIESEN JUNGEN MAL AN.
DANN STAND ICH VOR DIESER FRAU, DIE WIE EIN MANN WAR. SIE SAH MICH FINSTER AN.
WIE HEISST DU?
SIEGFRIED.
DEUTSCHER KÖNNTE DER NAME JA NICHT SEIN.
ER BLEIBT BEI EUCH.


AB DA MUSSTE ICH MICH NICHT MEHR IN DER BARACKE VERSTECKEN.


ICH KONNTE MICH IM LAGER FREI BEWEGEN, WENN DIE FRAUEN BEI DER ARBEIT WAREN.


ICH WURDE ZU EINER ART MASKOTTCHEN, WEIL ICH – ZUMINDEST DACHTE ICH DAS IN DEM MOMENT – DAS EINZIGE KIND WAR.


ICH GENOSS EINIGE VORTEILE, BEKAM MEHR ZU ESSEN UND MEHR AUFMERKSAMKEIT.

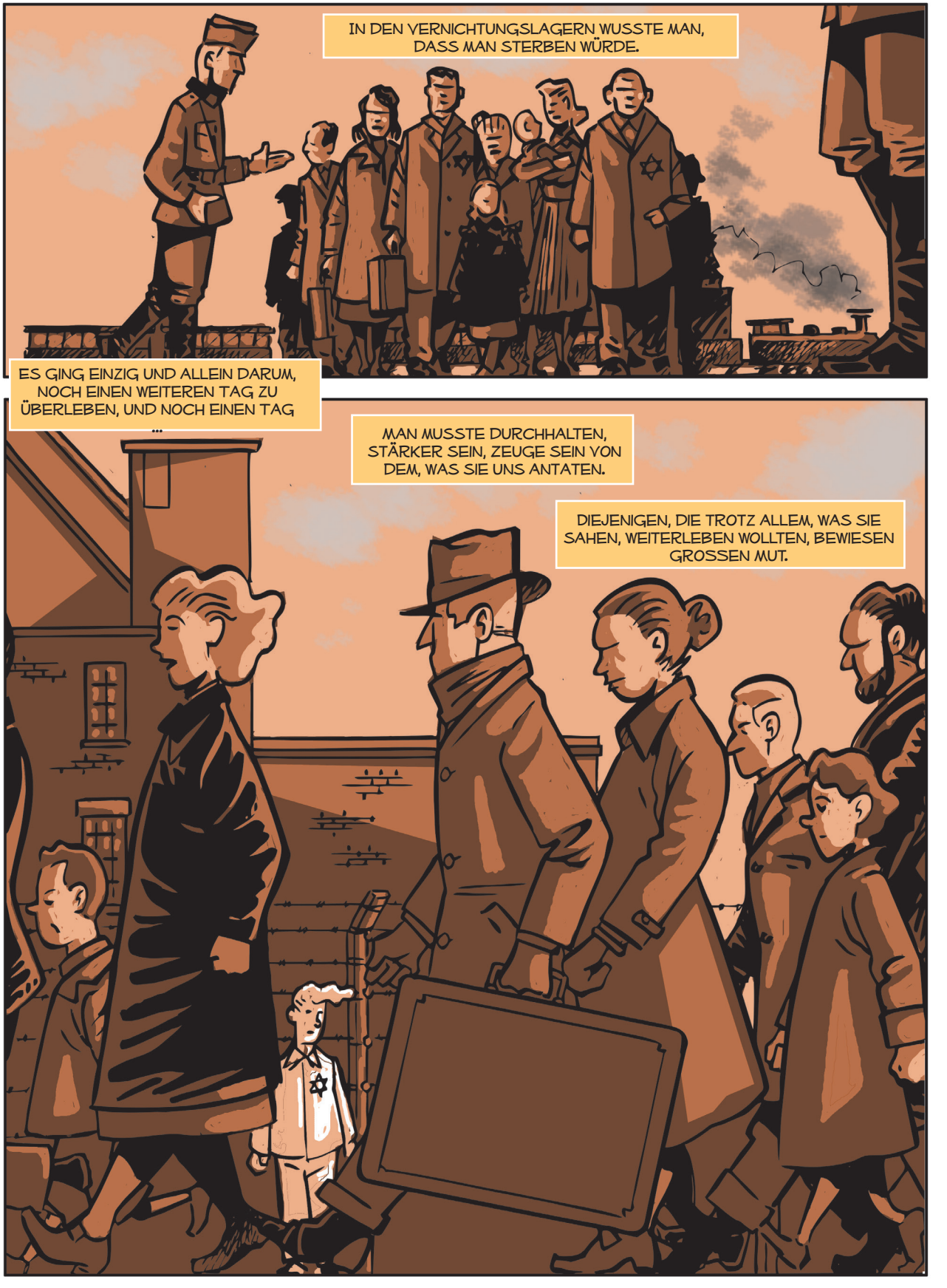

DASS ICH MICH FREI BEWEGEN KONNTE, FÜHRTE ABER AUCH DAZU, DASS ICH ZEUGE DES HORRORS WURDE, DER WEIT ÜBER MEIN VORSTELLUNGS-VERMÖGEN HINAUSGING, UND DAS, WO ICH GERADE DEN TOD MEINER MUTTER HATTE VERKRAFTEN MÜSSEN.

ES GAB MENSCHEN, DIE ALLES VERLOREN HATTEN,. ANGEFANGEN BEI IHRER FAMILIE.

OHNE EINEN GRUND, UM WEITERLEBEN ZU WOLLEN, WAREN SIE WIRKLICH VERZWEIFELT.

SIE GINGEN UMHER WIE GESPENSTER, MACHTEN SICH EIN. MAN NANNTE SIE DIE „MUSELMANEN".

MAN SAH SIE EINEN TAG LANG, ZWEI TAGE ... DANACH WURDEN SIE WEGGEBRACHT. UND SIE BLIEBEN VERSCHWUNDEN.

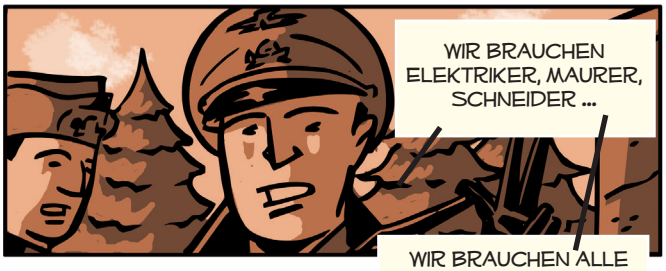

IN DEN VERNICHTUNGSLAGERN WUSSTE MAN, DASS MAN STERBEN WÜRDE.
ES GING EINZIG UND ALLEIN DARUM, NOCH EINEN WEITEREN TAG ZU ÜBERLEBEN, UND NOCH EINEN TAG ...
MAN MUSSTE DURCHHALTEN, STÄRKER SEIN, ZEUGE SEIN VON DEM, WAS SIE UNS ANTATEN.
DIEJENIGEN, DIE TROTZ ALLEM, WAS SIE SAHEN, WEITERLEBEN WOLLTEN, BEWIESEN GROSSEN MUT.

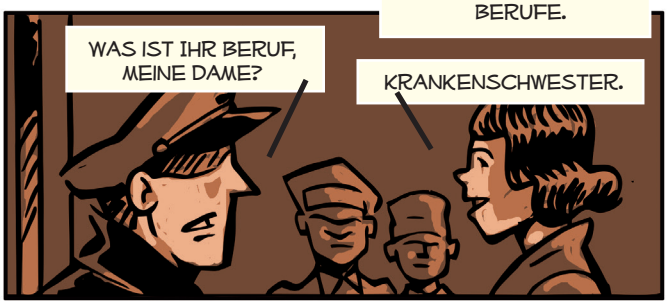




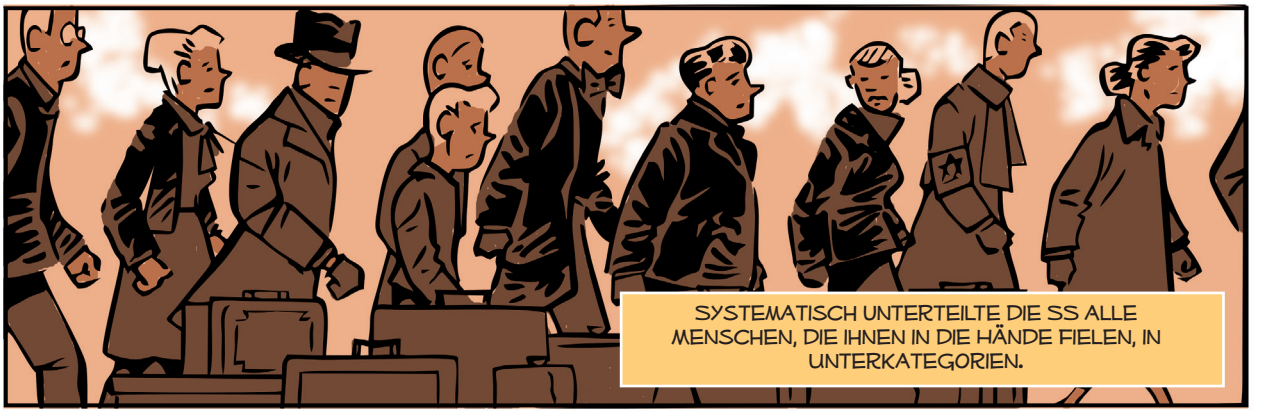
*QUALIFIZIERTER ARBEITER **TODESENGEL ***SIE WERDEN UNS TÖTEN.







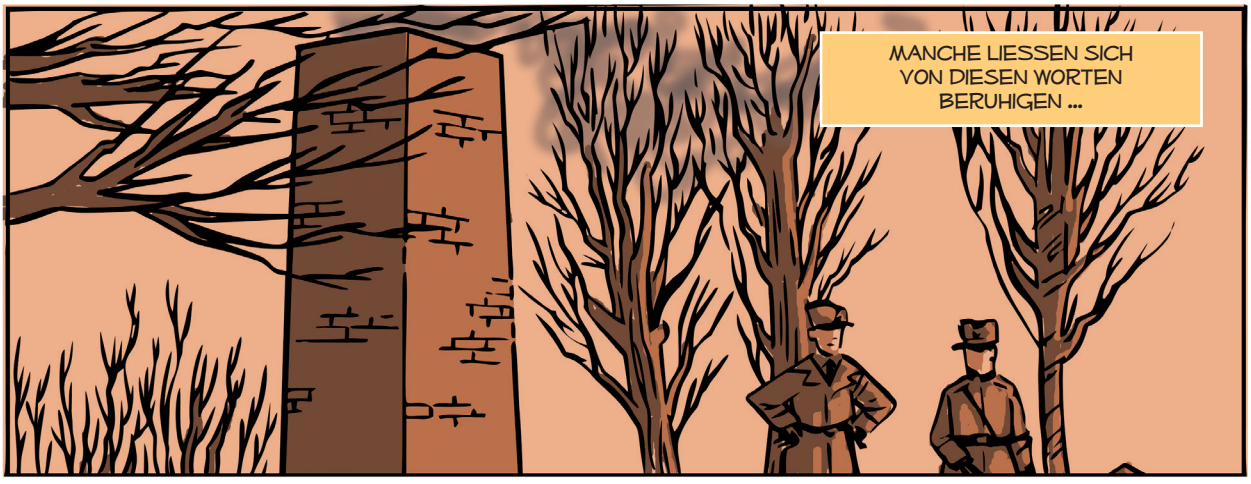



SYSTEMATISCH UNTERTEILTE DIE SS ALLE MENSCHEN, DIE IHNEN IN DIE HÄNDE FIELEN, IN UNTERKATEGORIEN.


SIE ENTMENSCHLICHTEN ALLE ANKÖMMLINGE, VERWANDELTE SIE IN „UNTERMENSCHEN.


SEI SAUBER!
WASCHEN SIE SICH!
IRGENDWIE NAHM IHNEN DIES DIE MÖGLICHEN SCHULDGEFÜHLE.


OBWOHL SIE SAHEN, WAS SIE DIESEN MENSCHEN ANTATEN.
ZUR DESINFEKTION!
EINE LAUSE, DEIN TOD!
WAS
SIE


MANCHE LIESSEN SICH VON DIESEN WORTEN BERUHIGEN ...


ANDERE BEFÜRCHTETEN DAS SCHLIMMSTE.

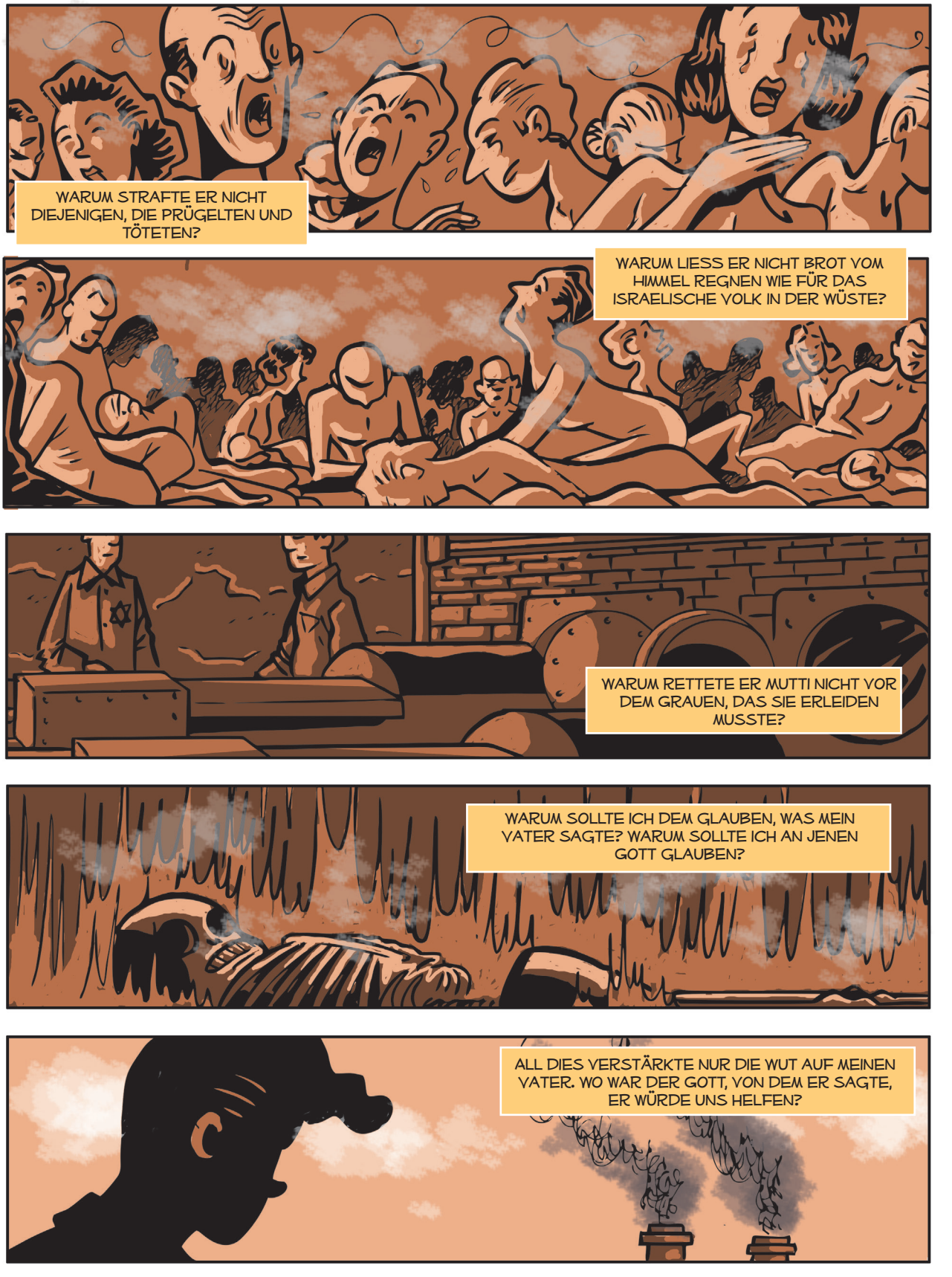





NACHDEM SIE SICH AUSGEZOGEN HATTEN, BETRATEN SIE DIE VERMEINTLICHEN DUSCHEN.


ÜBER LÜFTUNGSKLAPPEN LIESSEN DIE SS-LEUTE DAS ZYKLON B EINSTRÖMEN ...


... DAS BEIM KONTAKT MIT DER LUFT SEINE MAKABRE ARBEIT VERRICHTETE.

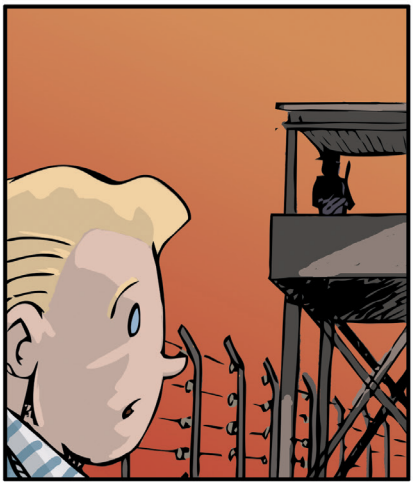

WARUM STRAFTE ER NICHT DIEJENIGEN, DIE PRÜGELTEN UND TÖTETEN?
WARUM LIESS ER NICHT BROT VOM HIMMEL REGNEN WIE FÜR DAS ISRAELISCHE VOLK IN DER WÜSTE?
WARUM RETTETE ER MUTTI NICHT VOR DEM GRAUEN, DAS SIE ERLEIDEN MUSSTE?
WARUM SOLLTE ICH DEM GLAUBEN, WAS MEIN VATER SAGTE? WARUM SOLLTE ICH AN JENEN GOTT GLAUBEN?
ALL DIES VERSTÄRKTE NUR DIE WUT AUF MEINEN VATER. WO WAR DER GOTT, VON DEM ER SAGTE, ER WÜRDE UNS HELFEN?

Auschwitz I

Arbeit macht frei


1944
DER JUNGE KANN NICHT HIERBLEIBEN.
SCHON DESHALB NICHT, WEIL ER KEIN KIND MEHR IST.
ER IST ERST NEUN!
ZEHN, FAST ELF. SIEH NUR, WIE ER GUCKT. DAS IST NICHT MEHR DER BLICK EINES KINDES.
WIR HABEN SOWIESO SCHON KAUM PRIVATSPHÄRE, DA BRAUCHEN WIR NICHT AUCH NOCH ...

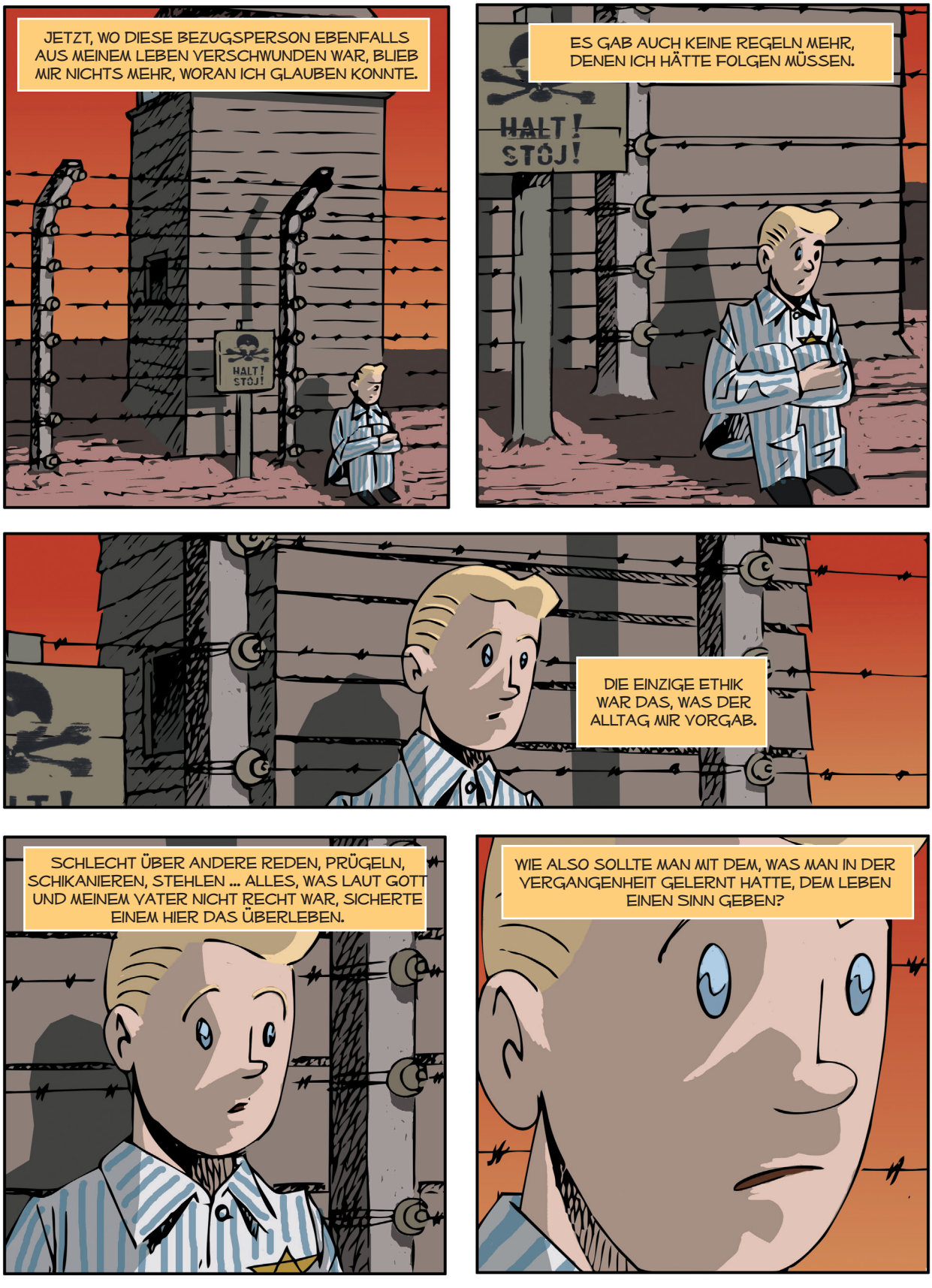

SO KAM ES, DASS ICH DAS FRAUENLAGER VERLIESS ...

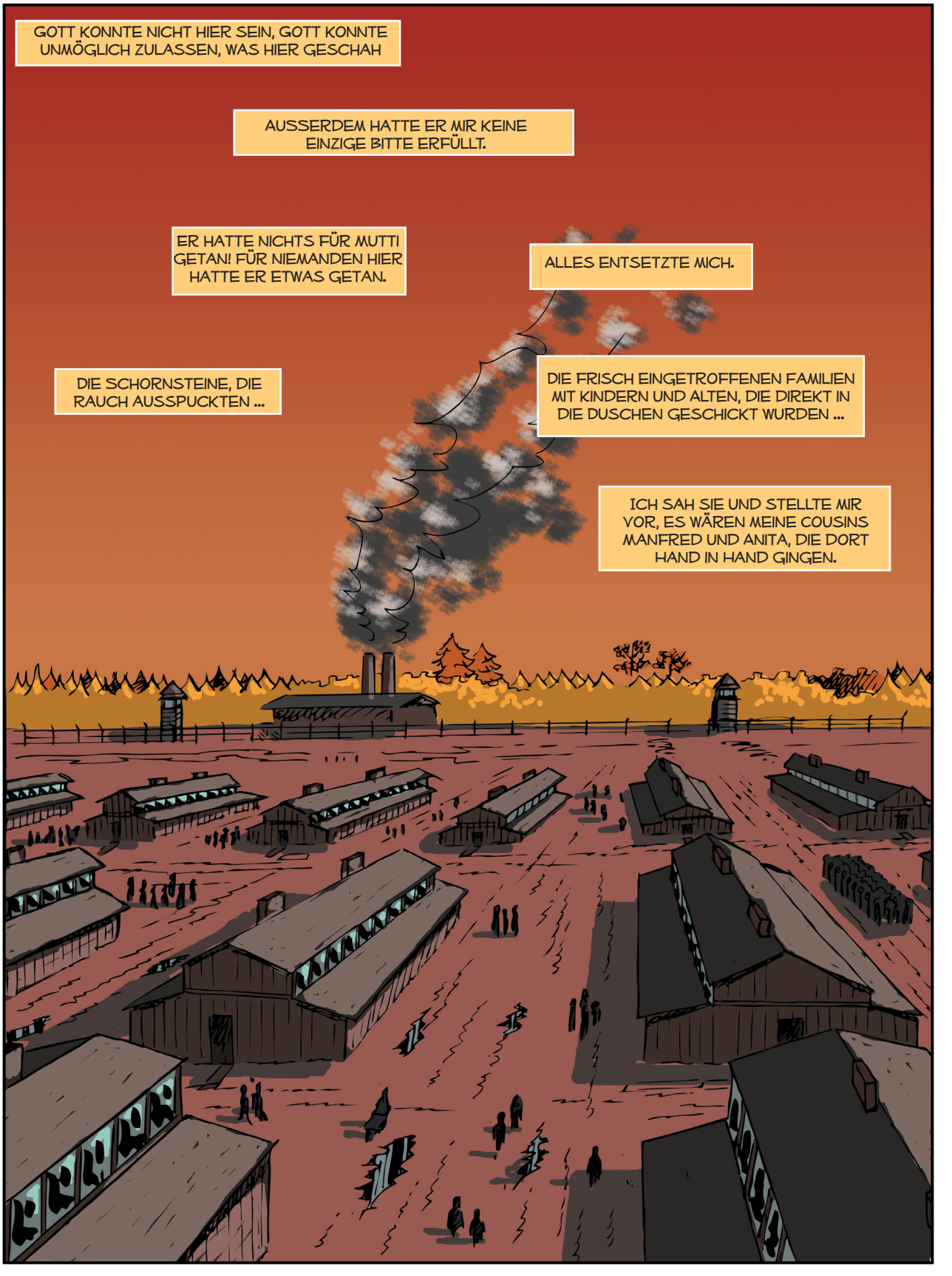


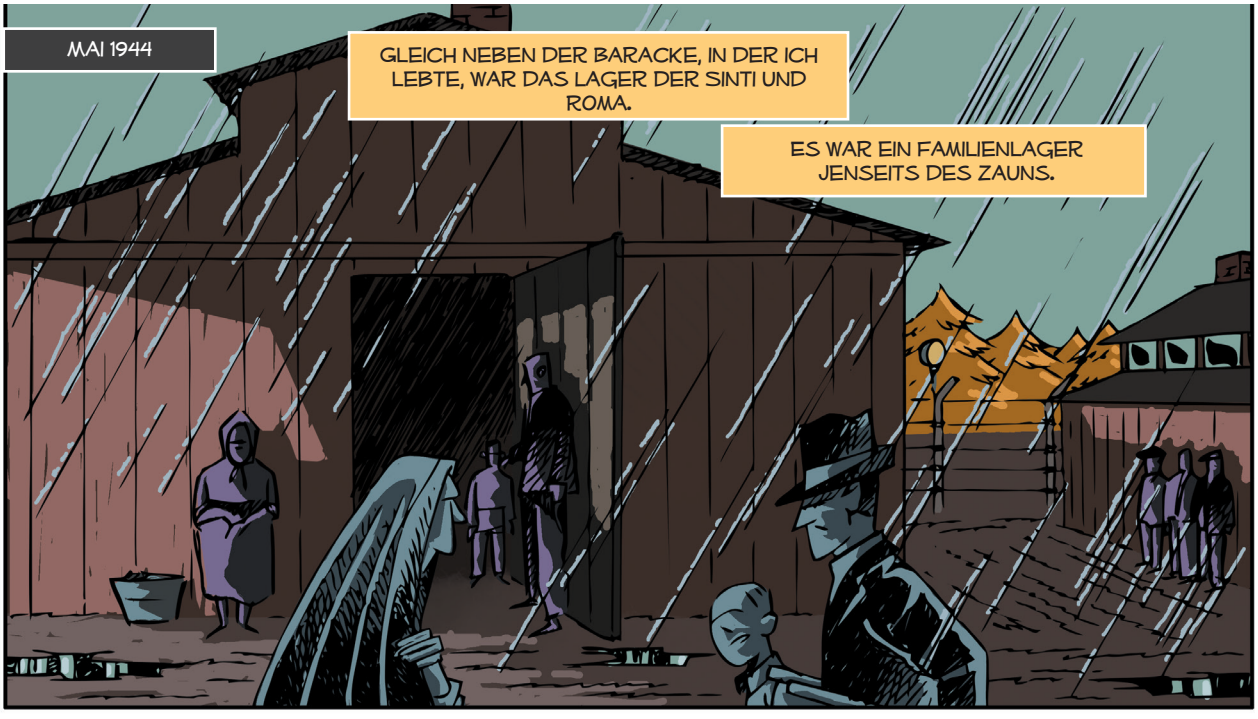

... UND INS MÄNNERLAGER WECHSELTE.


ICH DACHTE, ICH HÄTTE SCHON ALLES GESEHEN, ABER ICH HATTE MICH GEWALTIG GETÄUSCHT.


DOCH IN DEN ERSTEN TAGEN WAR DIES NICHT MEINE HAUPTSORGE.
IM MÄNNERLAGER WAR DIE ARBEIT SCHWERER, UND DIE STRAFEN WAREN HÄRTER.
MEIR, MAX MEIR. ODER MOSHA MEIR. KENNEN SIE IHN? WISSEN SIE, WO ER SEIN KÖNNTE?
MEIR, SAGST DU? NEIN, KOMMT MIR NICHT BEKANNT VOR. WIE SIEHT ER AUS?
ICH BESCHRIEB MEINEN VATER.
MAX MEIR, ICH GLAUBE, DASS ...
WARUM FRAGST DU NICHT
DOCH, DOCH, ICH ERINNERE MICH, ER WAR HIER, ABER DAS IST SCHON LANGE HER.
UND ...?
ER ... ER HAT ES NICHT GESCHAFFT.


JETZT, WO DIESE BEZUGSPERSON EBENFALLS AUS MEINEM LEBEN VERSCHWUNDEN WAR, BLIEB MIR NICHTS MEHR, WORAN ICH GLAUBEN KONNTE.
HALT! STÓJ!
ES GAB AUCH KEINE REGELN MEHR, DENEN ICH HÄTTE FOLGEN MÜSSEN.
HALT! STÓJ!
DIE EINZIGE ETHIK WAR DAS, WAS DER ALLTAG MIR VORGAB.
SCHLECHT ÜBER ANDERE REDEN, PRÜGELN, SCHIKANIEREN, STEHLEN ... ALLES, WAS LAUT GOTT UND MEINEM VATER NICHT RECHT WAR, SICHERTE EINEM HIER DAS ÜBERLEBEN.
WIE ALSO SOLLTE MAN MIT DEM, WAS MAN IN DER VERGANGENHEIT GELERNT HATTE, DEM LEBEN EINEN SINN GEBEN?


GOTT KONNTE NICHT HIER SEIN, GOTT KONNTE UNMÖGLICH ZULASSEN, WAS HIER GESCHAH
AUSSERDEM HATTE ER MIR KEINE EINZIGE BITTE ERFÜLLT.
ER HATTE NICHTS FÜR MUTTI GETAN! FÜR NIEMANDEN HIER HATTE ER ETWAS GETAN.
ALLES ENTSETZTE MICH.
DIE SCHORNSTEINE, DIE RAUCH AUSSPUCKTEN ...
DIE FRISCH EINGETROFFENEN FAMILIEN MIT KINDERN UND ALTEN, DIE DIREKT IN DIE DUSCHEN GESCHICKT WURDEN ...
ICH SAH SIE UND STELLTE MIR VOR, ES WÄREN MEINE COUSINS MANFRED UND ANITA, DIE DORT HAND IN HAND GINGEN.


MAI 1944
GLEICH NEBEN DER BARACKE, IN DER ICH LEBTE, WAR DAS LAGER DER SINTI UND ROMA.
ES WAR EIN FAMILIENLAGER JENSEITS DES ZAUNS.


DORT LEBTEN DIE FAMILIEN BIS ZU EINEM GEWISSEN GRAD SELBSTBESTIMMT.
DIESES GERÜCHT GELANGTE AUCH DEN SINTI UND ROMA ZU OHREN. NERVOSITÄT MACHTE SICH BREIT.
PLÖTZLICH MACHTE DAS GERÜCHT DIE RUNDE, ES WERDE NICHT MEHR LANGE SO BLEIBEN.

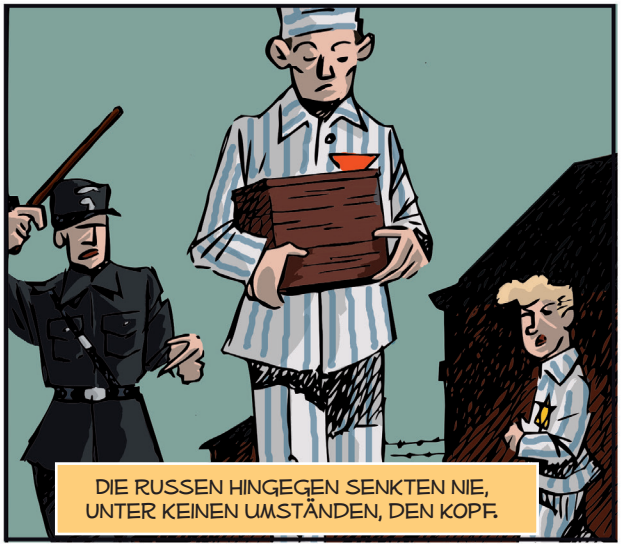

WENN MAN SIE BISLANG IGNORIERT HATTE UND IHNEN JETZT PLÖTZLICH AUFMERKSAMKEIT ZUKOMMEN LIESS, SO IHRE SCHLUSSFOLGERUNG, DANN DESHALB, WEIL MAN SIE AUSLÖSCHEN WOLLTE.
AUSSERDEM HATTE MAN FAST ZWEITAUSEND VON IHNEN, DIE STÄRKSTEN, IRGENDWO ANDERS HINGEBRACHT. ALLES WAR SEHR VERDÄCHTIG.

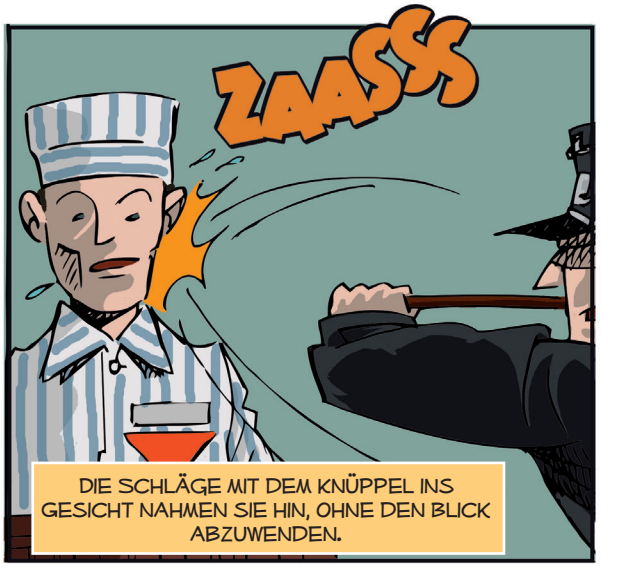

ANGESICHTS DIESER UNGEWISSHEIT VERSUCHTEN SIE ZU FLÜCHTEN.
PAC
PAC
RA-TA-TA-TA
PAC
PAC
PAC
RA-TA-TA-TA
RA-TA-TA-TA


PAC
PAC
RA-TA-TA-TA
PAC
PAC
PAC
RA-TA-TA-TA
RA-TA-TA-TA
ES WAR EINE GRAUENVOLLE NACHT: SCHREIE, SCHRITTE, SCHÜSSE ...
BEI TAGESANBRUCH WAR IM LAGER DER SINTI UND ROMA NIEMAND MEHR AM LEBEN.
FÜR DIE NAZIS WAREN SIE KEINE MENSCHEN.


ES DAUERTE NICHT LANGE, DA VERLEGTE MICH DIE SS ZU DEN RUSSISCHEN GEFANGENEN IN AUSCHWITZ I.
WAS ICH DORT SAH IN DER ZEIT, IN DER ICH DORT WAR, BEEINDRUCKTE MICH ZUTIEFST.
SIE WURDEN ZU MEINEN HELDEN UND VORBILDERN.
WIE SIE SICH GEGEN DIE SS-LEUTE BEHAUPTETEN, WAR SO GANZ ANDERS ALS DIE RESIGNIERTE HALTUNG, DIE ICH BEI DEN GLÄUBIGEN JUDEN GESEHEN HATTE.
SIE BOTEN IHNEN DIE STIRN UND SCHERTEN SICH NICHT IM GERINGSTEN UM DIE STRAFEN, DIE SIE ERHIELTEN.

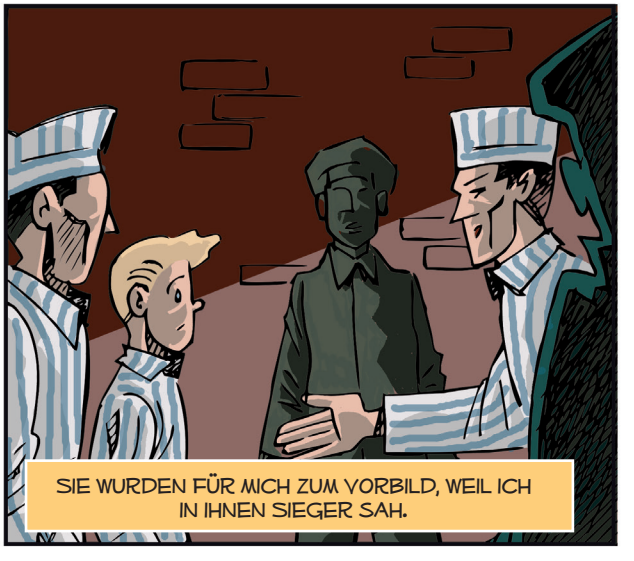

ICH SAH, DASS ALL DIEJENIGEN, DIE BETETEN UND ALLE VORSCHRIFTEN BEFOLGTEN, DIE ERSTEN WAREN, DIE STARBEN.
WEIL SIE NICHTS ZU ESSEN HATTEN UND NICHT IMSTANDE WAREN, ANDEREN ETWAS WEGZUNEHMEN.
TROMP
WEIL SIE STÄNDIG VON SS-LEUTEN VERPRÜGELT WURDEN, DIE ES NICHT ERTRUGEN, DASS SIE RESIGNIERT AN DER WAND STANDEN UND BETETEN.
AUS ALL DEM LERNTE ICH: AUSSERHALB DER FAMILIE GAB ES KEINE SOLIDARITÄT.

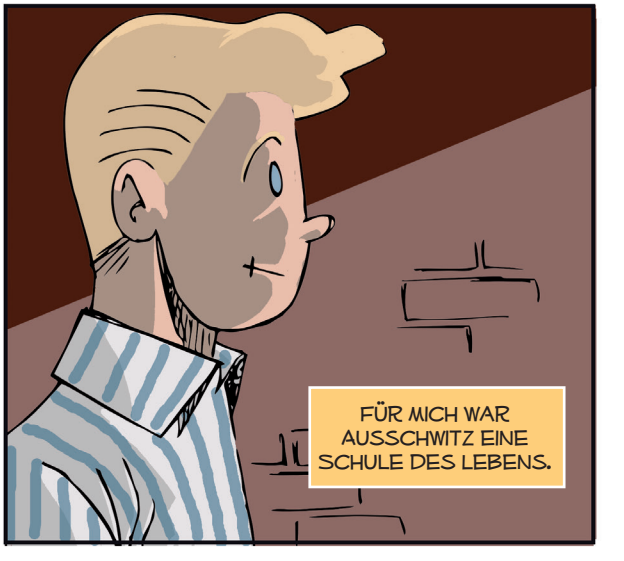

DIE RUSSEN HINGEGEN SENKTEN NIE, UNTER KEINEN UMSTÄNDEN, DEN KOPF.


ZAASS
DIE SCHLÄGE MIT DEM KNÜPPEL INS GESICHT NAHMEN SIE HIN, OHNE DEN BLICK ABZUWENDEN.


ES WAREN SECHZEHNJÄHRIGE, SIEBZEHNJÄHRIGE, DIE SCHON ALLES ERLEBT HATTEN.

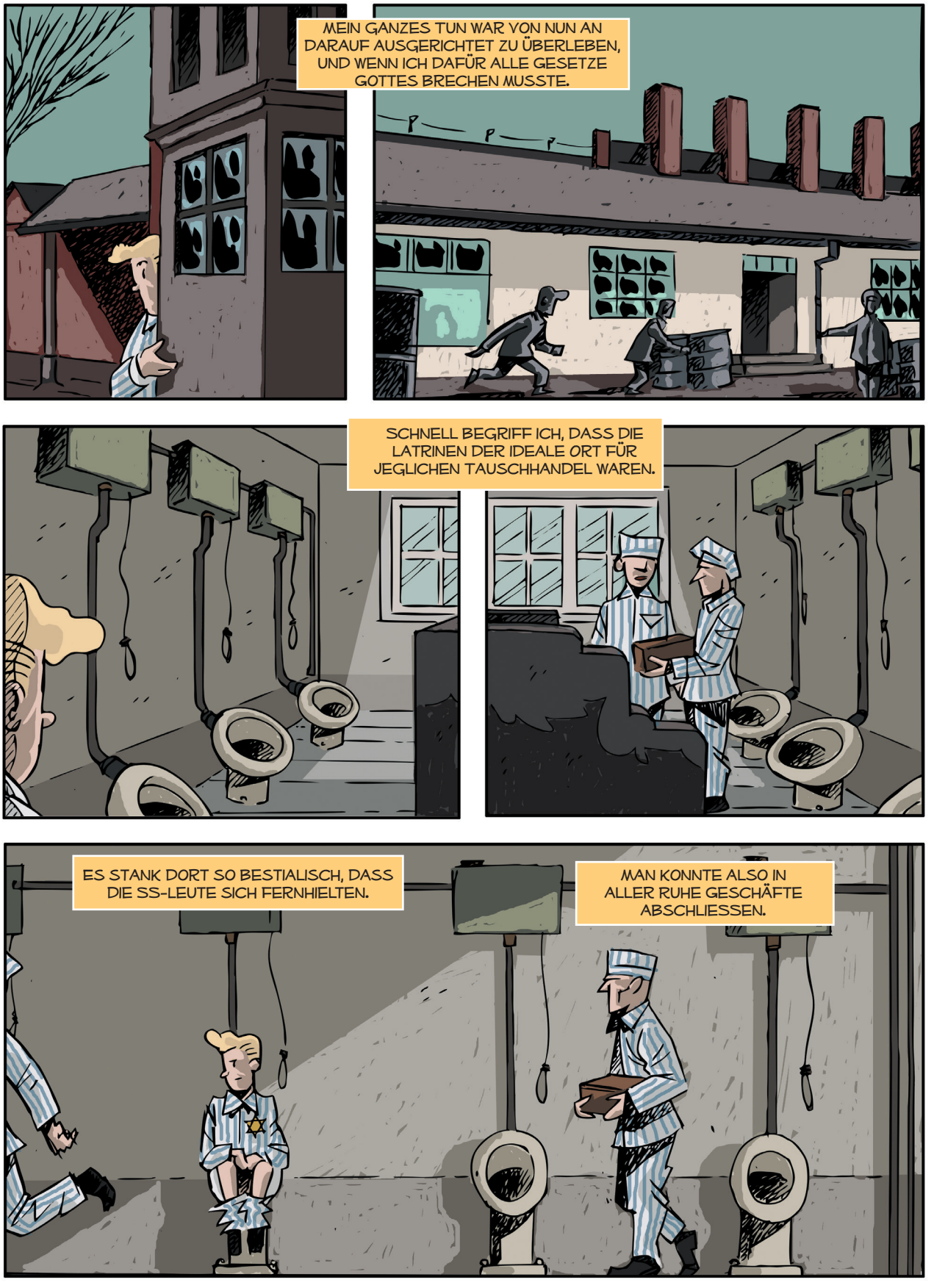

ALSO FOLGTE ICH IHNEN ÜBERALL HIN. ICH KLAUTE MIT IHNEN, UM ETWAS ZU ESSEN ZU HABEN, UM MEINE PREKÄREN LEBENSUMSTÄNDE ZU VERBESSERN ...


SIE WURDEN FÜR MICH ZUM VORBILD, WEIL ICH IN IHNEN SIEGER SAH.

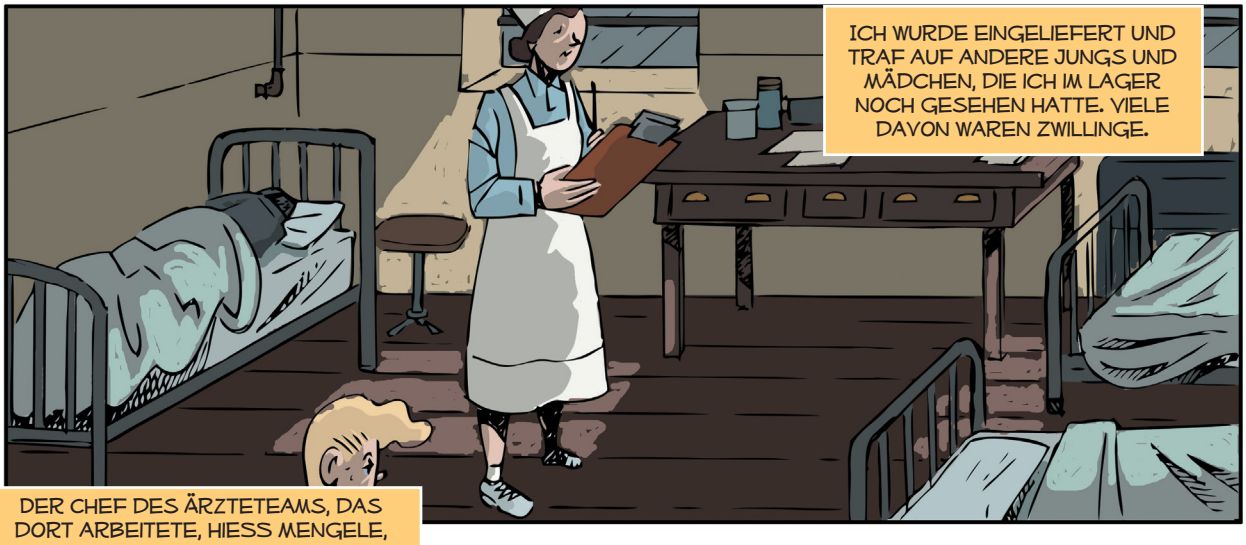

FÜR MICH WAR AUSSCHWITZ EINE SCHULE DES LEBENS.


MEIN LEBEN GING ALSO IN DER BARACKE DER RUSSEN WEITER.
ANTRETEN ZUM APPELL!
WAS GLOTZT DU SO, DRECKIGER BOLSCHEWIST?
IHR MUT GRENZTE MANCHMAL AN UNVERNUNFT...
TROMP
... UND NICHT IMMER GINGEN SIE AUS DIESEM DUELL ALS SIEGER HERVOR.


BANG
RÖCHEL!
RÖCHEL!

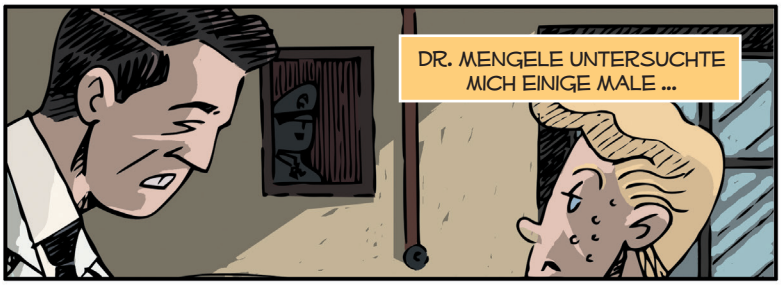

MEIN GANZES TUN WAR VON NUN AN DARAUF AUSGERICHTET ZU ÜBERLEBEN, UND WENN ICH DAFÜR ALLE GESETZE GOTTES BRECHEN MUSSTE.
SCHNELL BEGRIFF ICH, DASS DIE LATRINEN DER IDEALE ORT FÜR JEGLICHEN TAUSCHHANDEL WAREN.
ES STANK DORT SO BESTIALISCH, DASS DIE SS-LEUTE SICH FERNHIELTEN.
MAN KONNTE ALSO IN ALLER RUHE GESCHÄFTE ABSCHLIESSEN.

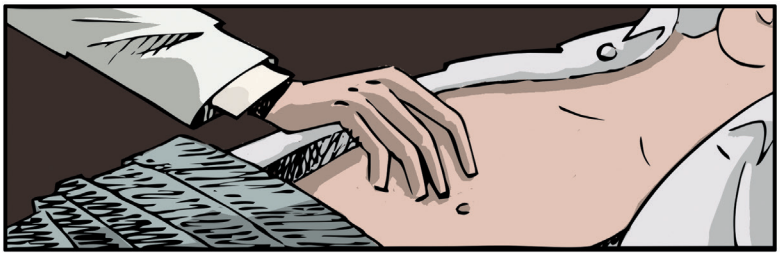

DIE ZEIT VERGING ZÄH INMITTEN ALL DER GRAUSAMKEIT.
ICH VEGETIERTE SO VOR MICH HIN, ABER DA ICH NICHT ARBEITEN MUSSTE, KONNTE ICH MICH IM LAGER HERUMTREIBEN UND MIR ALLES ERGAUNERN, WAS DAS LEBEN ERLEICHTERTE.
DOCH MAN WEISS NIE, WAS EINEN HINTER DER NÄCHSTEN ECKE ERWARTET.
SCHEINT TYPHUS ZU SEIN, JUNGE.
UND WIE WERDE ICH WIEDER GESUND?
HIER GAR NICHT.
DU MUSST IN ÄRZTLICHE BEHANDLUNG.
ABER ES JUCKT ÜBERALL.
JE MEHR ICH MICH KRATZTE, DESTO SCHLIMMER WURDE ES.
ALSO BLIEB IHNEN NICHTS ANDERES ÜBRIG, ALS MICH ZUM BLOCK 10 ZU BRINGEN, DER ALS KRANKENHAUS DIENTE.



DER CHEF DES ÄRZTETEAMS, DAS DORT ARBEITETE, HIESS MENGELE, DR. JOSEPH MENGELE.

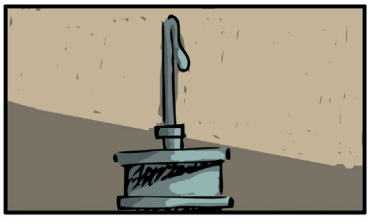


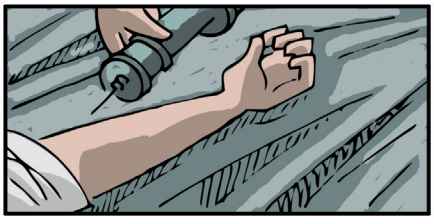




... UND GAB SEINEN ASSISTENTEN ANWEISUNGEN, WIE ICH ZU BEHANDELN SEI.










TÄGLICHE SPRITZEN UND EINE SCHWARZE PASTE, DIE AUSSAH WIE IN PAPIER GEWICKELTES LKW-FETT, ZEIGTEN BALD WIRKUNG.
WOLLTE MAN MICH WIRKLICH HEILEN ODER FÜHRTE MAN NUR EXPERIMENTE AN MIR DURCH, UM SPÄTER SOLDATEN BESSER BEHANDELN ZU KÖNNEN? ICH WEISS ES NICHT.
JEDENFALLS WAR ICH NACH EINIGEN WOCHEN WIEDER GESUND UND KONNTE MEIN LEBEN IM LAGER WIEDERAUFNEHMEN.

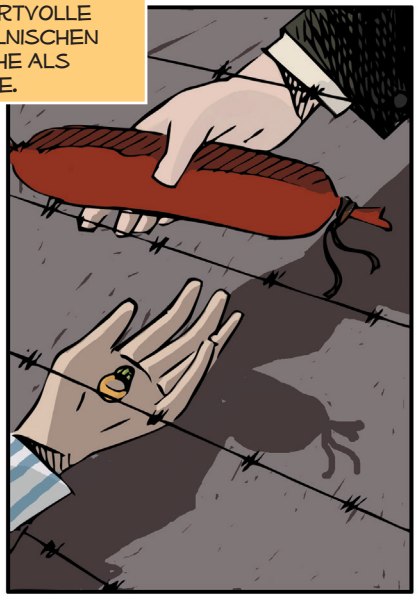

DER AUFENTHALT IM LAGER BESCHRÄNKTE SICH DARAUF, JEDEN TAG AUS NEUE ZU ÜBERLEBEN.

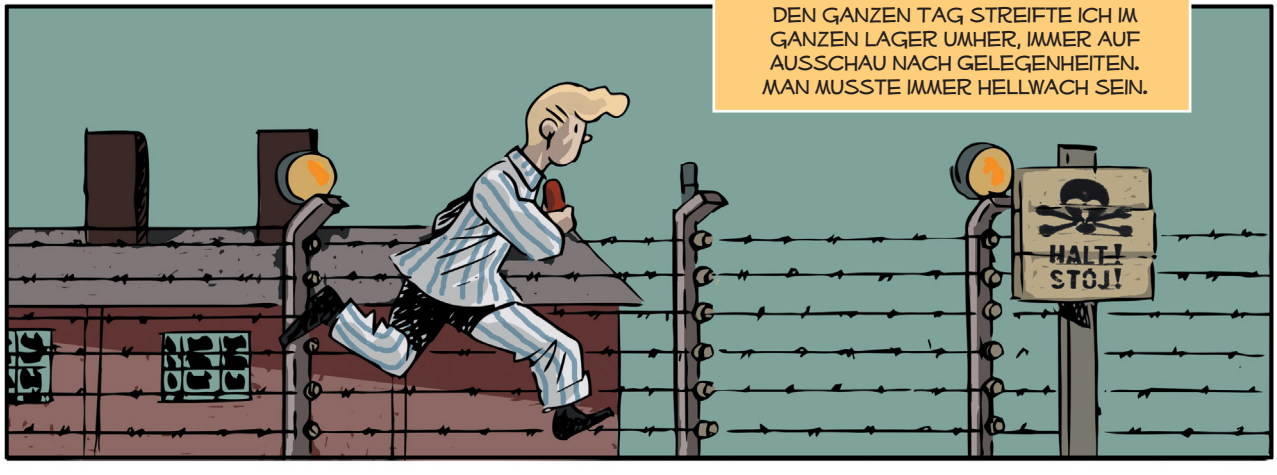

ICH KONNTE MIR EINEN ANDEREN NAPF BESORGEN, DER MIR FAST EINE DOPPELTE RATION SICHERTE.


ICH STELLTE MICH WEIT HINTEN AN, SPEKULIERTE DARAUF, DASS DANN NOCH ESSEN ÜBRIG SEIN UND SICH DER TEIL MIT DEM HÖCHSTEN NÄHRWERT NACH UNTEN ABGESETZT HABEN WÜRDE.


JE BESSER ICH MICH ERNÄHRTE, DESTO GRÖSSER WAREN MEINE CHANCEN.

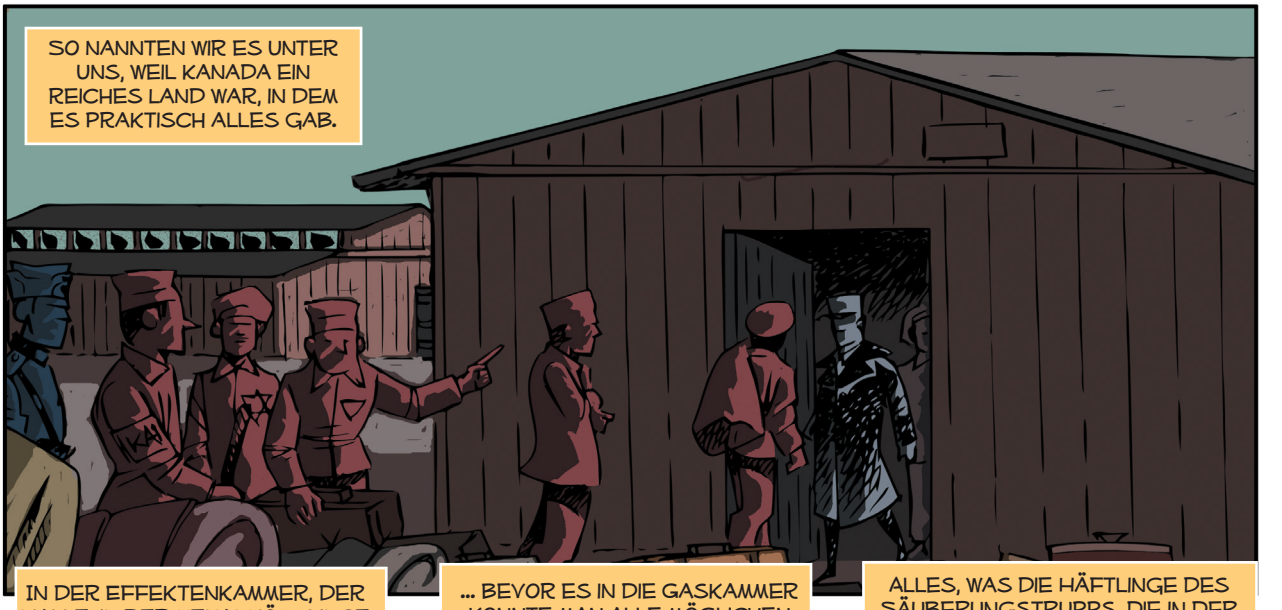

STÄNDIG BESORGTE ICH MIR WERTVOLLE DINGE, DIE ICH DANN BEI DEN POLNISCHEN ARBEITERN ODER IN DER KÜCHE ALS TAUSCHMITTEL EINSETZTE.



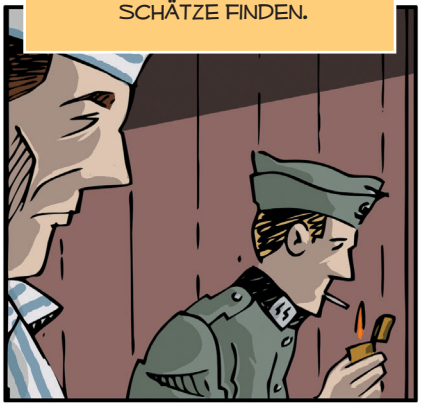

DEN GANZEN TAG STREIFTE ICH IM GANZEN LAGER UMHER, IMMER AUF AUSSCHAU NACH GELEGENHEITEN. MAN MUSSTE IMMER HELLWACH SEIN.
HALT!
STOJ!




WENN ES EINEN ORT GAB, AN DEM SICH BESONDERS VIELE GELEGENHEITEN BOTEN, DANN WAR ES KANADA.

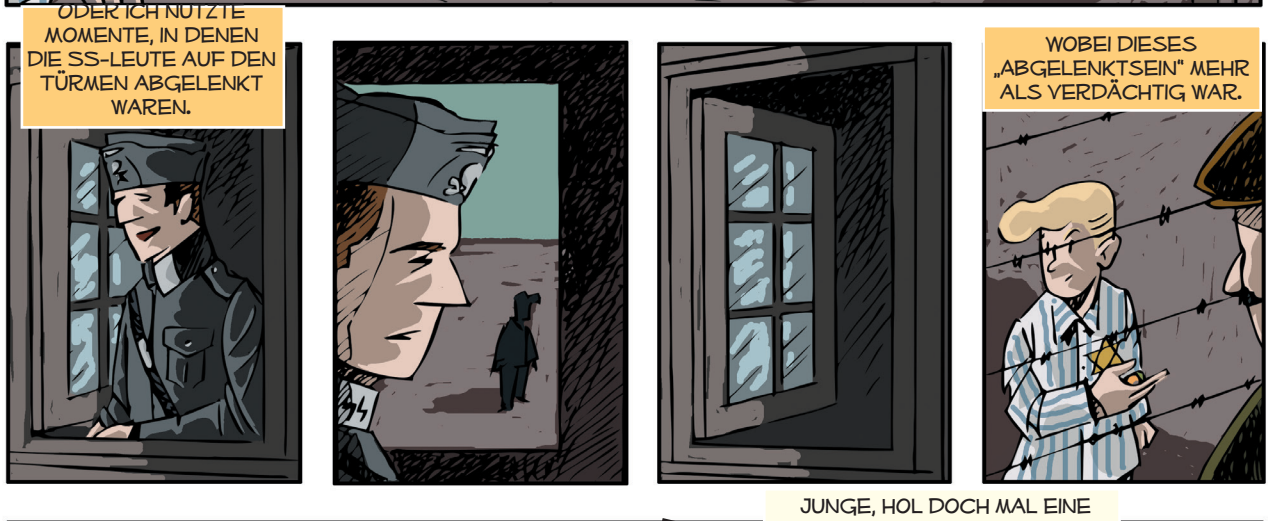

SO NANNTEN WIR ES UNTER UNS, WEIL KANADA EIN REICHES LAND WAR, IN DEM ES PRAKTISCH ALLES GAB.

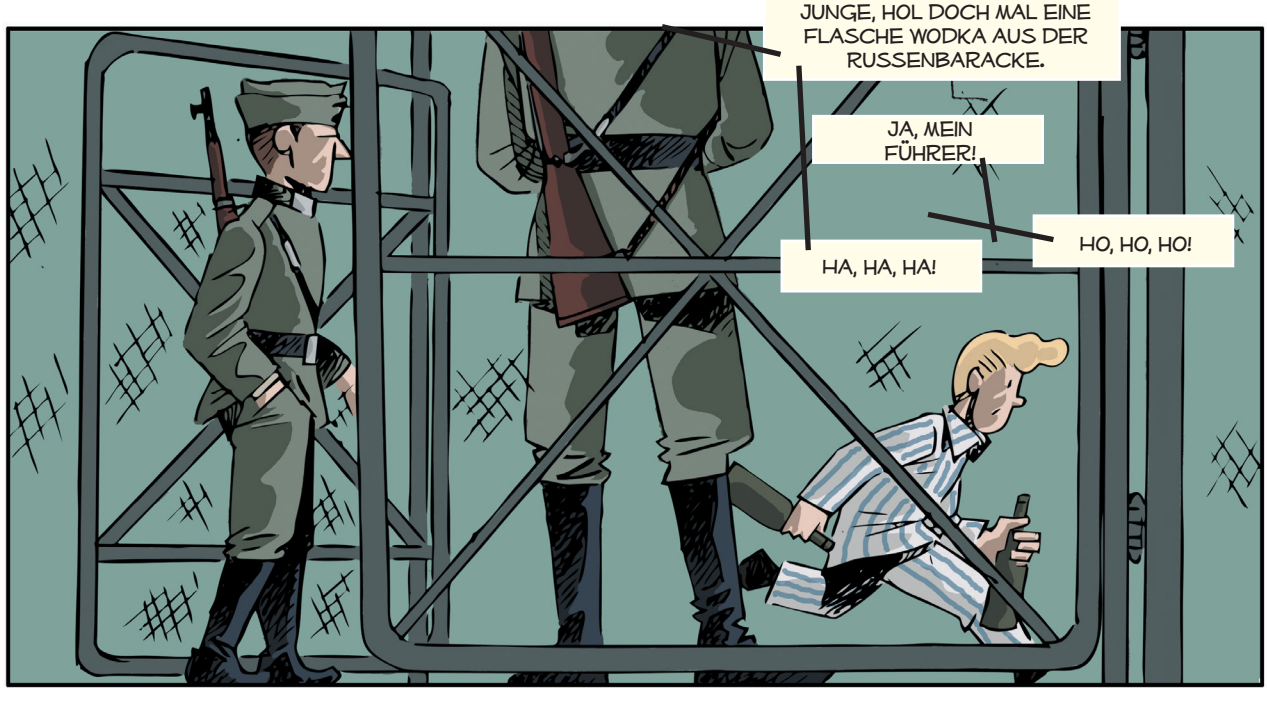

IN DER EFFEKTENKAMMER, DER HALLE, IN DER NEUANKÖMMLINGE SICH AUSZIEHEN MUSSTENGING....


... BEVOR ES IN DIE GASKAMMER KONNTE MAN ALLE MÖGLICHEN SCHÄTZE FINDEN.

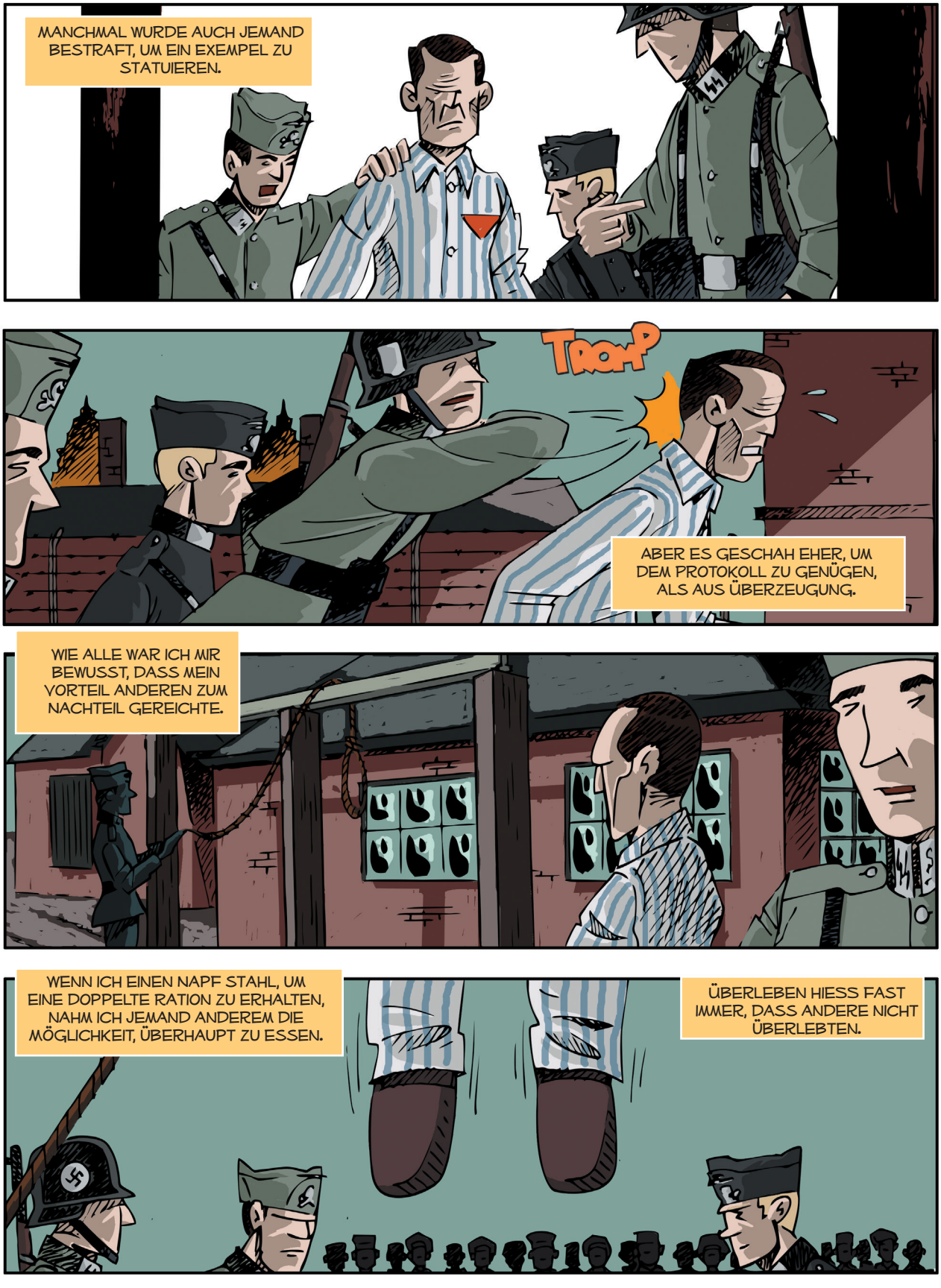

ALLES, WAS DIE HÄFTLINGE DES SÄUBERUNGSTRUPPS, DIE IN DER MEHRZAHL RUSSEN WAREN, TROTZ DES WACHSAMEN BLICKS DER SS-LEUTE EINSTECKEN KONNTEN, STECKTEN SIE EIN.


HALT!
STÓJ!
DIESE EFFEKTEN TAUSCHTE ICH DANN MIT DEN POLEN JENSEITS DES ZAUNS GEGEN ESSEN UND ZIGARETTEN.


ODER ICH NUTZTE MOMENTE, IN DENEN DIE SS-LEUTE AUF DEN TÜRMEN ABGELENKT WAREN.
WOBEI DIESES „ABGELENKTSEIN" MEHR ALS VERDÄCHTIG WAR.


JUNGE, HOL DOCH MAL EINE FLASCHE WODKA AUS DER RUSSENBARACKE.
JA, MEIN FÜHRER!
HO, HO, HO!
HA, HA, HA!


DIESE SCHATTENWIRTSCHAFT, DIE VON DER SS GEDULDET WURDE ...
... VERSCHAFFTE MIR ALLE MÖGLICHEN VORTEILE.
ICH ERHIELT NICHT NUR EINE KOMMISSION FÜR DAS TAUSCHGESCHÄFT, SONDERN AUCH NOCH EXTRAS IN FORM VON ESSEN.
ALLE TAUSCHTEN ALLES MIT ALLEN, UND SO HATTE SICH EIN RIESIGES NETZ GEBILDET, DAS SICH BIS IN DEN HINTERSTEN WINKEL DES LAGERS ERSTRECKTE.


MANCHMAL WURDE AUCH JEMAND BESTRAFT, UM EIN EXEMPEL ZU STATUIEREN.
TROMP
ABER ES GESCHAH EHER, UM DEM PROTOKOLL ZU GENÜGEN, ALS AUS ÜBERZEUGUNG.
WIE ALLE WAR ICH MIR BEWUSST, DASS MEIN VORTEIL ANDEREN ZUM NACHTEIL GEREICHTE.
WENN ICH EINEN NAPF STAHL, UM EINE DOPPELTE RATION ZU ERHALTEN, NAHM ICH JEMAND ANDEREM DIE MÖGLICHKEIT, ÜBERHAUPT ZU ESSEN.
ÜBERLEBEN HIESS FAST IMMER, DASS ANDERE NICHT ÜBERLEBTEN.


ABER IM LAGER GAB ES NUR ZWEI ARTEN VON MENSCHEN.


DIE, DIE LEBEN WOLLTEN ...


... UND DIE, DIE SICH DEM WILLEN GOTTES FÜGTEN.

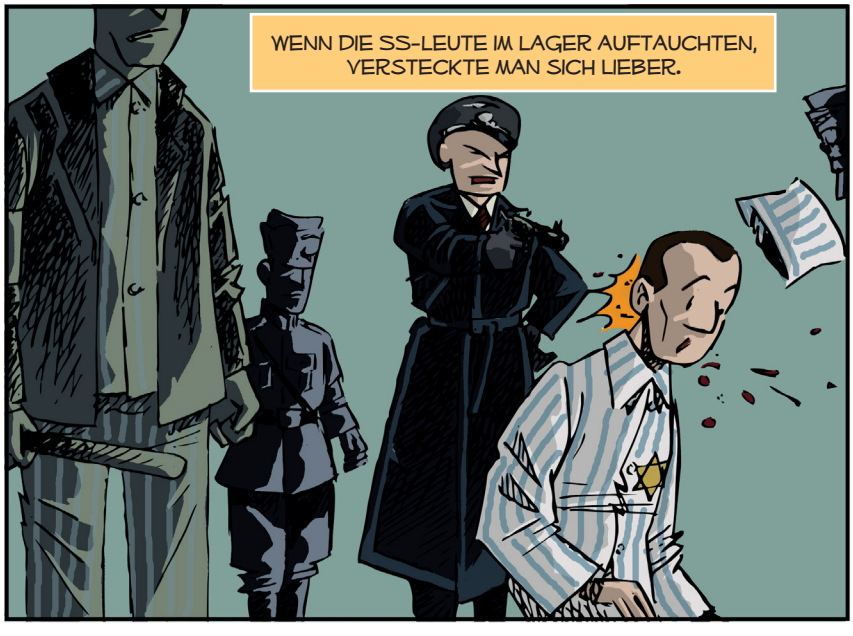

LETZTERE WURDEN VON ALLEN BESTOHLEN UND STARBEN FRÜH.

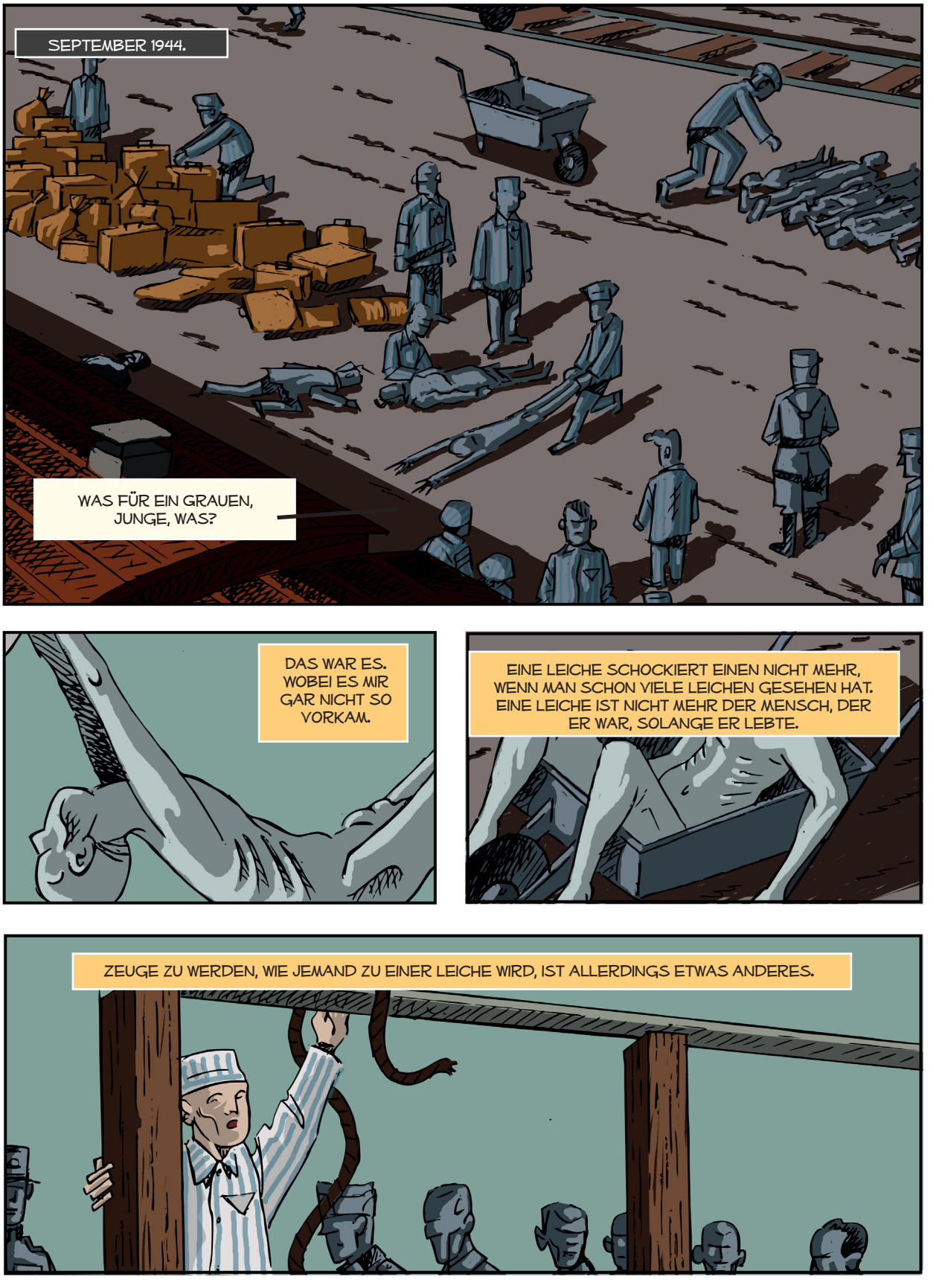

WENN DIE SS-LEUTE INS LAGER KAM, HATTE DIES MEIST NICHTS GUTES ZU BEDEUTEN.
ARBEIT

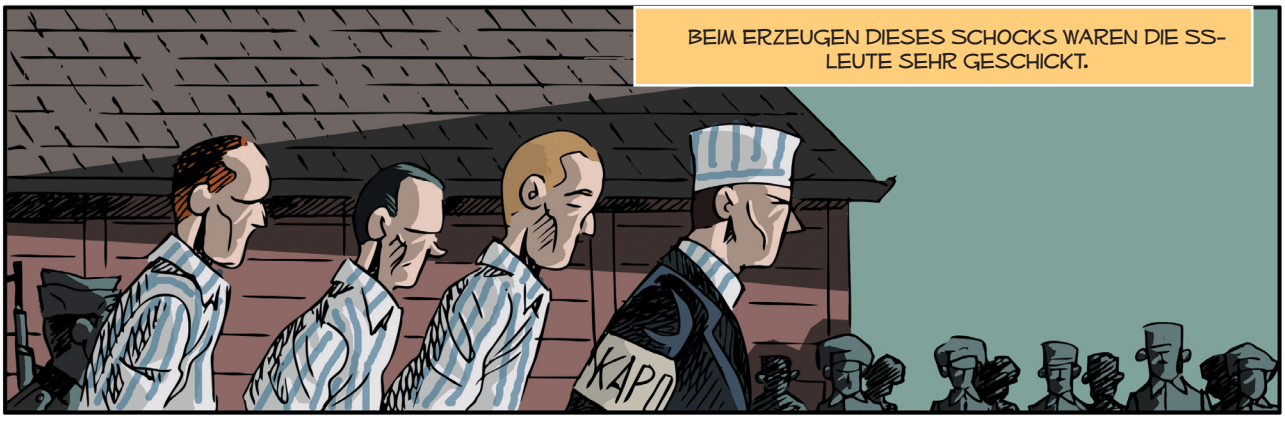

NORMALERWEISE HIELTEN SIE NUR VOR DEM ZAUN WACHE.


DER ALLTÄGLICHE KONTAKT ZU DEN HÄFTLINGEN ERFOLGTE ÜBER DIE KAPOS, GEFANGENE, DIE BESSERE LEBENSBEDINGUNGEN ERHIELTEN ALS GEGENLEISTUNG FÜR IHRE ABSOLUTE BEREITWILLIGKEIT, ALLES ZU TUN, WAS MAN IHNEN BEFAHL.
PO




WENN DIE SS-LEUTE IM LAGER AUFTAUCHTEN, VERSTECKTE MAN SICH LIEBER.


SEPTEMBER 1944.
WAS FÜR EIN GRAUEN, JUNGE, WAS?
DAS WAR ES. WOBEI ES MIR GAR NICHT SO VORKAM.
EINE LEICHE SCHOCKIERT EINEN NICHT MEHR, WENN MAN SCHON VIELE LEICHEN GESEHEN HAT. EINE LEICHE IST NICHT MEHR DER MENSCH, DER ER WAR, SOLANGE ER LEBTE.
ZEUGE ZU WERDEN, WIE JEMAND ZU EINER LEICHE WIRD, IST ALLERDINGS ETWAS ANDERES.

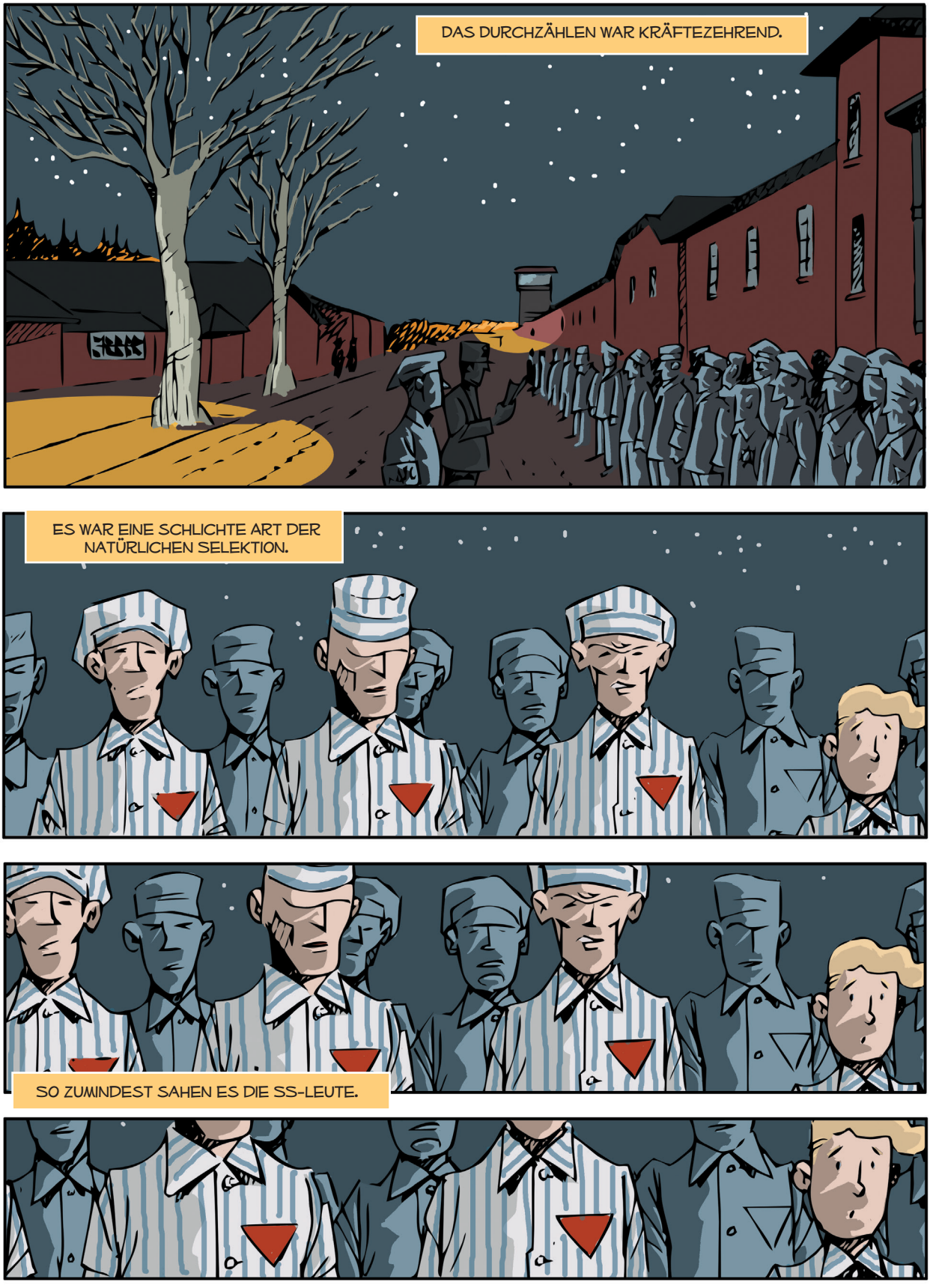

BEIM ERZEUGEN DIESES SCHOCKS WAREN DIE SS-LEUTE SEHR GESCHICKT.
KAPO


IMMER NUR EINIGE WENIGE, ZWEI ODER DREI ... UM DEN ANDEREN EIN ABSCHRECKENDES BEISPIEL ZU SEIN.


MAN SOLLTE DIE MENSCHEN ERST LEBEND SEHEN, WIE SIE GINGEN, SICH DAHINSCHLEPPTEN, WEINTEN, FLEHTEN UND RESIGNIERTEN ...
KAPO


UND DANN ...




DAS DURCHZÄHLEN WAR KRÄFTEZEHREND.
ES WAR EINE SCHLICHTE ART DER NATÜRLICHEN SELEKTION.
SO ZUMINDEST SAHEN ES DIE SS-LEUTE.

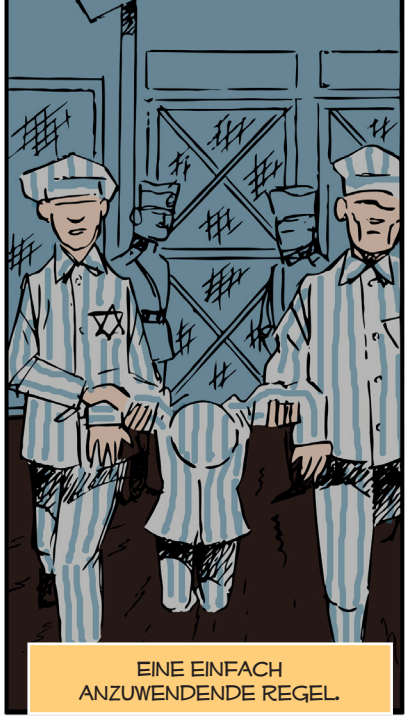
MIT GESENKTEM KOPF FÜNF ODER SECHS STUNDEN LANG IN HAB-ACHT-STELLUNG ZU VERHARREN, WAR NICHT LEICHT.



WER NICHT DURCHHIELT ...



... TAUGTE AUCH NICHT ZUM ARBEITEN.



EINE EINFACH ANZUWENDENDE REGEL.

WER SCHWÄCHELTE ODER UMKIPPTE, WUSSTE, DASS IHN DIE GASKAMMER ERWARTETE.



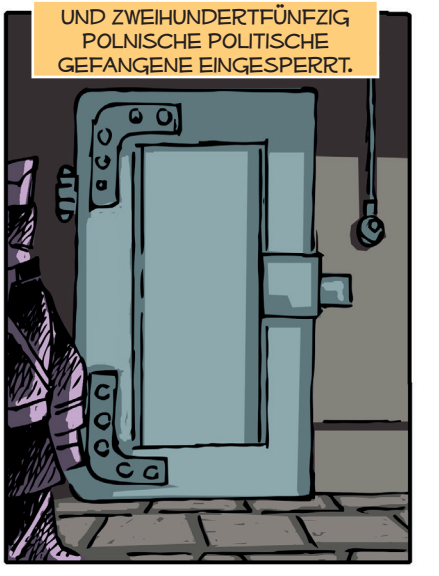

EIN GESONDERTE ERWÄHNUNG VERDIENTE DAS, WAS IN BLOCK 11 GESCHAH.


IN DEN KELLERN VON BLOCK 11 FOLTERTEN UND QUÄLTEN DIE SS-LEUTE ALL DIE HÄFTLINGE,


DIE SICH REBELLIERT ODER ANDERE POLITISCHEN ANSICHTEN VERTRETEN HATTEN.


IN DIESEN BLICK WURDEN IM SEPTEMBER 1941

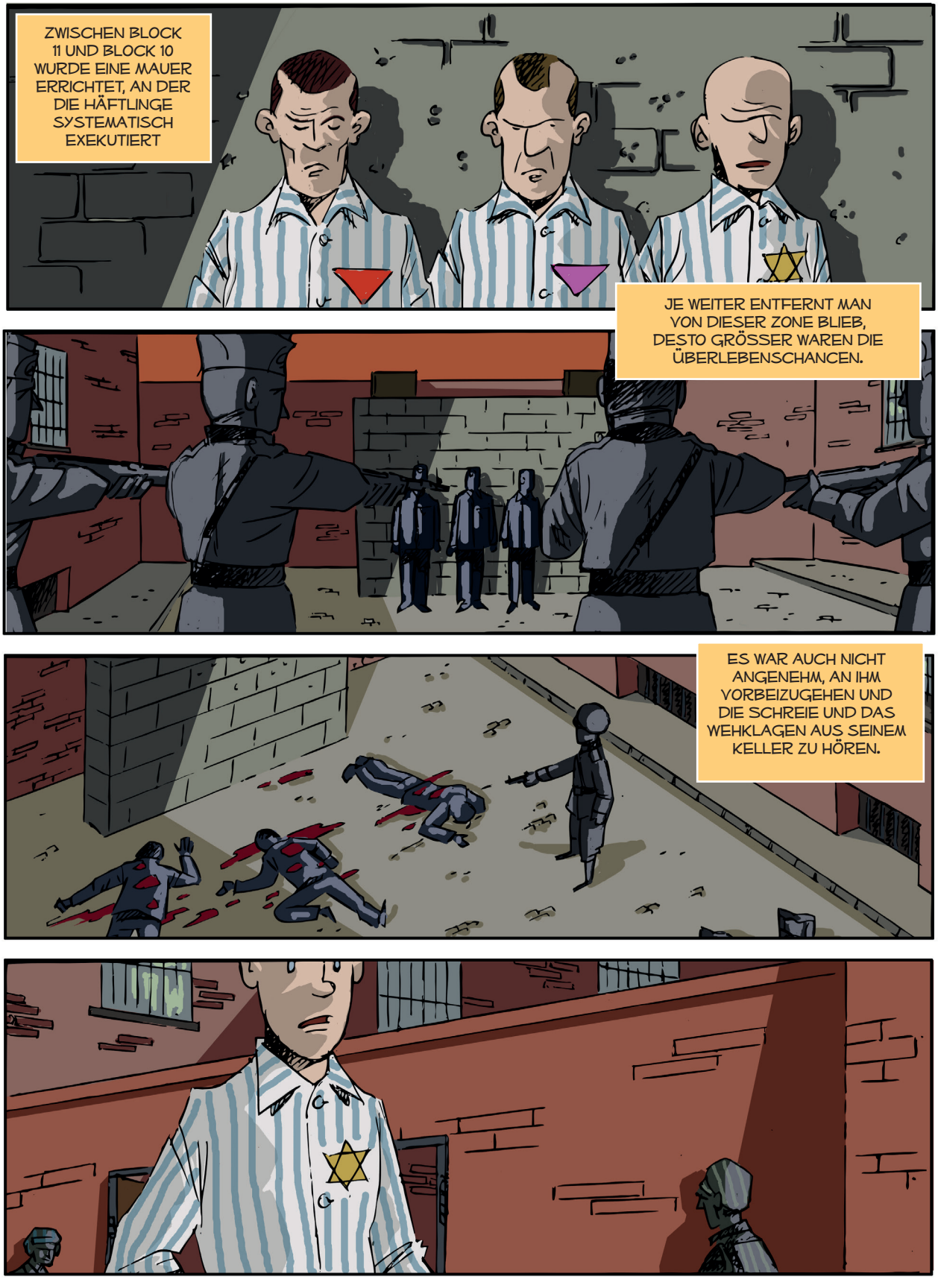

SECHSHUNDERT SOWJETISCHE GEFANGENE

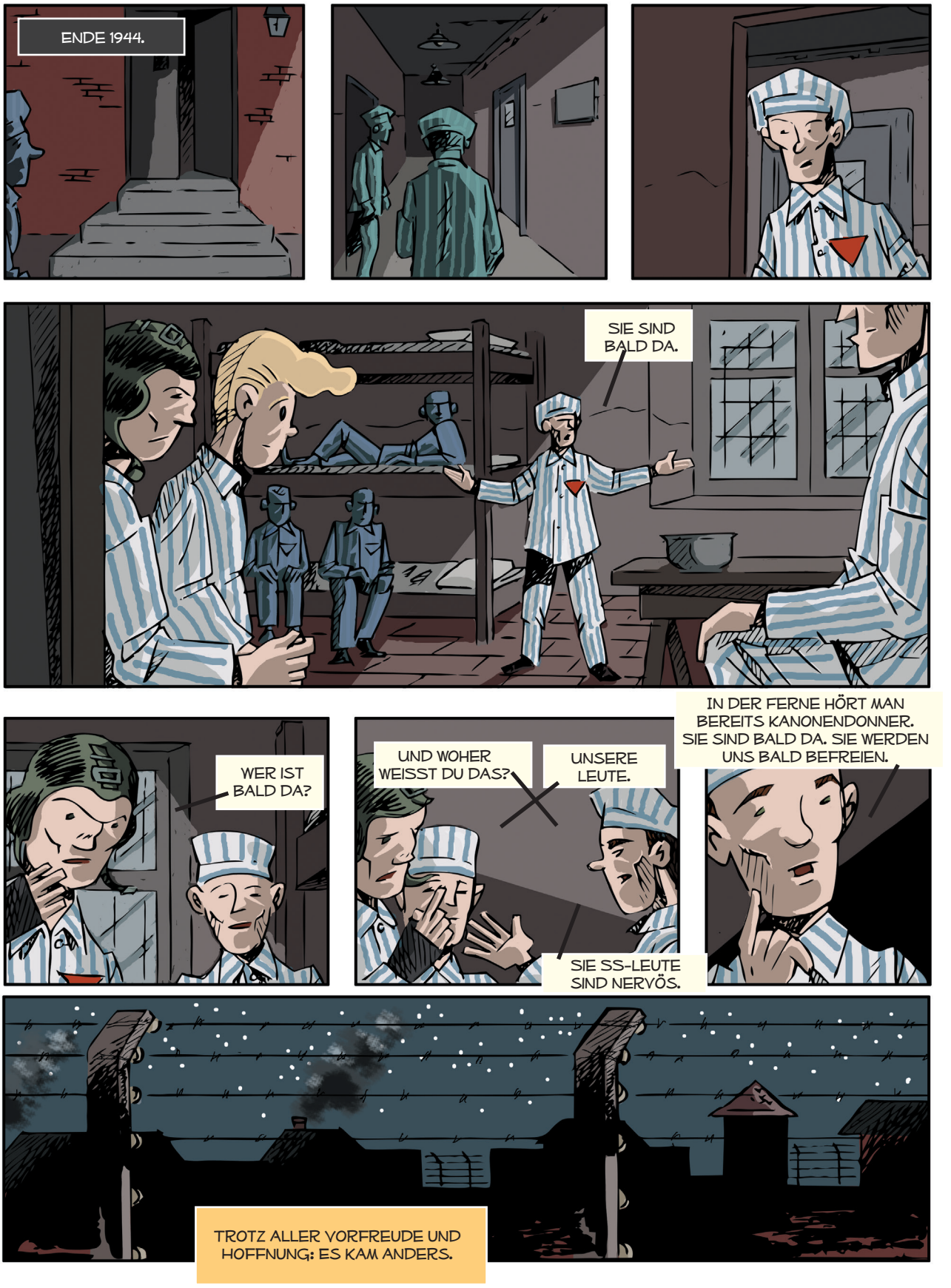

UND ZWEIHUNDERTFÜNFZIG POLNISCHE POLITISCHE GEFANGENE EINGESPERRT.


SIE WAREN VERMUTLICH DIE ERSTEN, DIE VERGAST WURDEN.


DAS ERFOLGREICHE EXPERIMENT WAR DER AUFTAKT FÜR DEN MASSENMORD AN DEN JUDEN UND ANDEREN MINDERHEITEN.


IM FEBRUAR 1942 IM AUSSCHWITZ SELBST UND SEIT MÄRZ IN AUSCHWITZ-BIRKENAU.


ZWISCHEN BLOCK 11 UND BLOCK 10 WURDE EINE MAUER ERRICHTET, AN DER DIE HÄFTLINGE SYSTEMATISCH EXEKUTIERT
JE WEITER ENTFERNT MAN VON DIESER ZONE BLIEB, DESTO GRÖSSER WAREN DIE ÜBERLEBENSCHANCEN.
ES WAR AUCH NICHT ANGENEHM, AN IHM VORBEIZUGEHEN UND DIE SCHREIE UND DAS WEHKLAGEN AUS SEINEM KELLER ZU HÖREN.


ENDE 1944.
SIE SIND BALD DA.
WER IST BALD DA?
UND WOHER WEISST DU DAS?
UNSERE LEUTE.
SIE SS-LEUTE SIND NERVÖS.
IN DER FERNE HÖRT MAN BEREITS KANONENDONNER. SIE SIND BALD DA. SIE WERDEN UNS BALD BEFREIEN.
TROTZ ALLER VORFREUDE UND HOFFNUNG: ES KAM ANDERS.

Evakuierung

Die Todesmärsche


BAOUM!
BAOUM!
JANUAR 1945.
BAOUM!
DAS IST UNSERE ARTILLERIE!
DIESER FEUERGLANZ WÄRMT MIR DAS HERZ.
JETZT DAUERT´S NICHT MEHR LANGE, UND DIE BOCHES KRIEGEN IHR FETT WEG.
DIE FREIHEIT IST NAH, KAMERADEN.
ABER SO EINFACH WAR ES NICHT.
RAUS! RAUS!
WIR BEKAMEN EINE DECKE UND BROT MIT MARGARINE, DANN MUSSTEN WIR BEI BRUTALEN WETTERBEDINGUNGEN LOSMARSCHIEREN.
NATÜRLICH NUR DIEJENIGEN, DIE NOCH GENÜGEND KRAFT HATTEN, UM DURCHZUHALTEN.

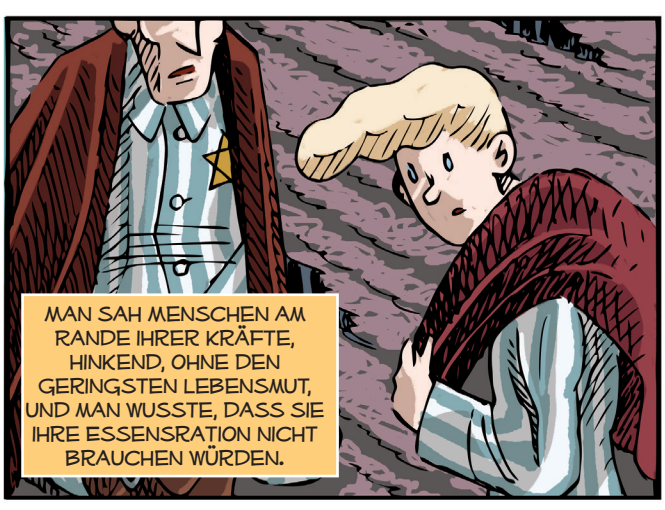

RAUS!
RAUS!
RAUS!
RAUS!
¡UPS!
WIR GINGEN AUF STRASSEN IN RICHTUNG DER GEBIETE, DIE SCHON VOR DEM BEGINN DER EROBERUNGEN DEUTSCH GEWESEN WAREN.

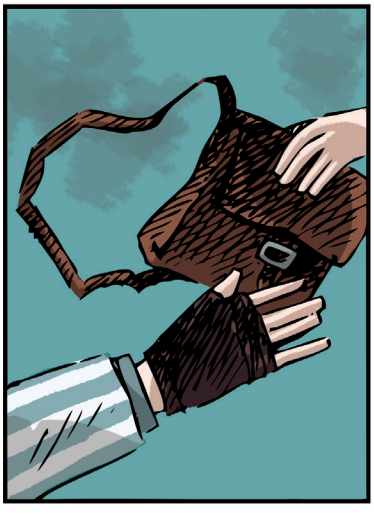

OHNE ERHOLUNGSPAUSE.
BEI EISIGEN TEMPERATUREN.
DÜRFTIG MIT DEM BEKLEIDET, WAS WIR HATTEN MITNEHMEN DÜRFEN.
OHNE DAS GERINGSTE MITGEFÜHL.
RAUS! RAUS!
PAC
RAUS! RAUS!
PAC
OHNE ZU WISSEN, WIE WEIT UNSER ZIEL ENTFERNT LAG.

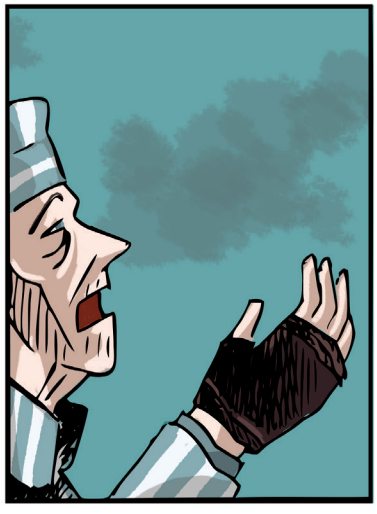

UNTER DEM AUFMERKSAMEN BLICK DERER, DIE NICHT SEHEN WOLLTEN.
DIE DIE AUGEN VOR DEM VERSCHLOSSEN, WAS PASSIERTE.
ALL JENEN, DEREN SCHWEIGEN SIE ZU KOMPLIZEN MACHTE.
PAC
PAC
JENE, SO VIELE, DIE DURCH DAS SCHWEIGEN ZU KOMPLIZEN WURDEN.


WODZISLAW (OBERSCHLESIEN)
SECHSUNDFÜNFZIG KILOMETER ZU FUSS, EIN HÖLLENMARSCH, DER UNZÄHLIGE LEBEN KOSTETE.

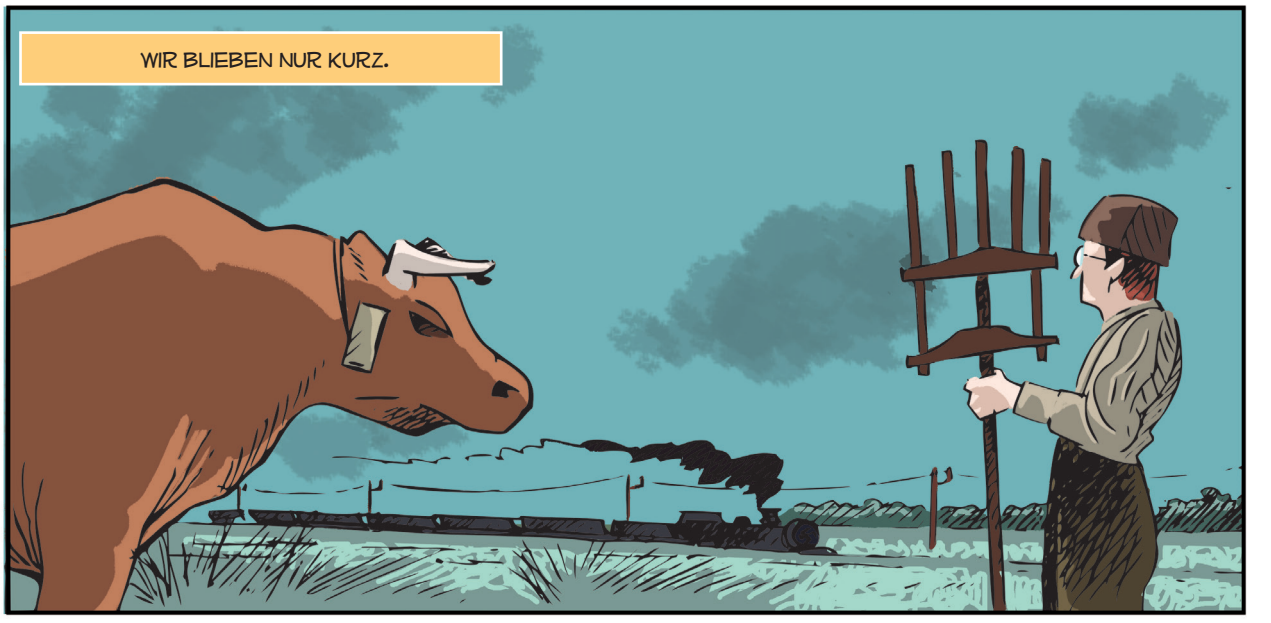

WENN ICH AN DIE UNTERWEGS GEFALLENEN DACHTE, WAR ICH EINFACH NUR FROH, NICHT ZU IHNEN ZU GEHÖREN.


MAN SAH MENSCHEN AM RANDE IHRER KRÄFTE, HINKEND, OHNE DEN GERINGSTEN LEBENSMUT, UND MAN WUSSTE, DASS SIE IHRE ESSENSRATION NICHT BRAUCHEN WÜRDEN.





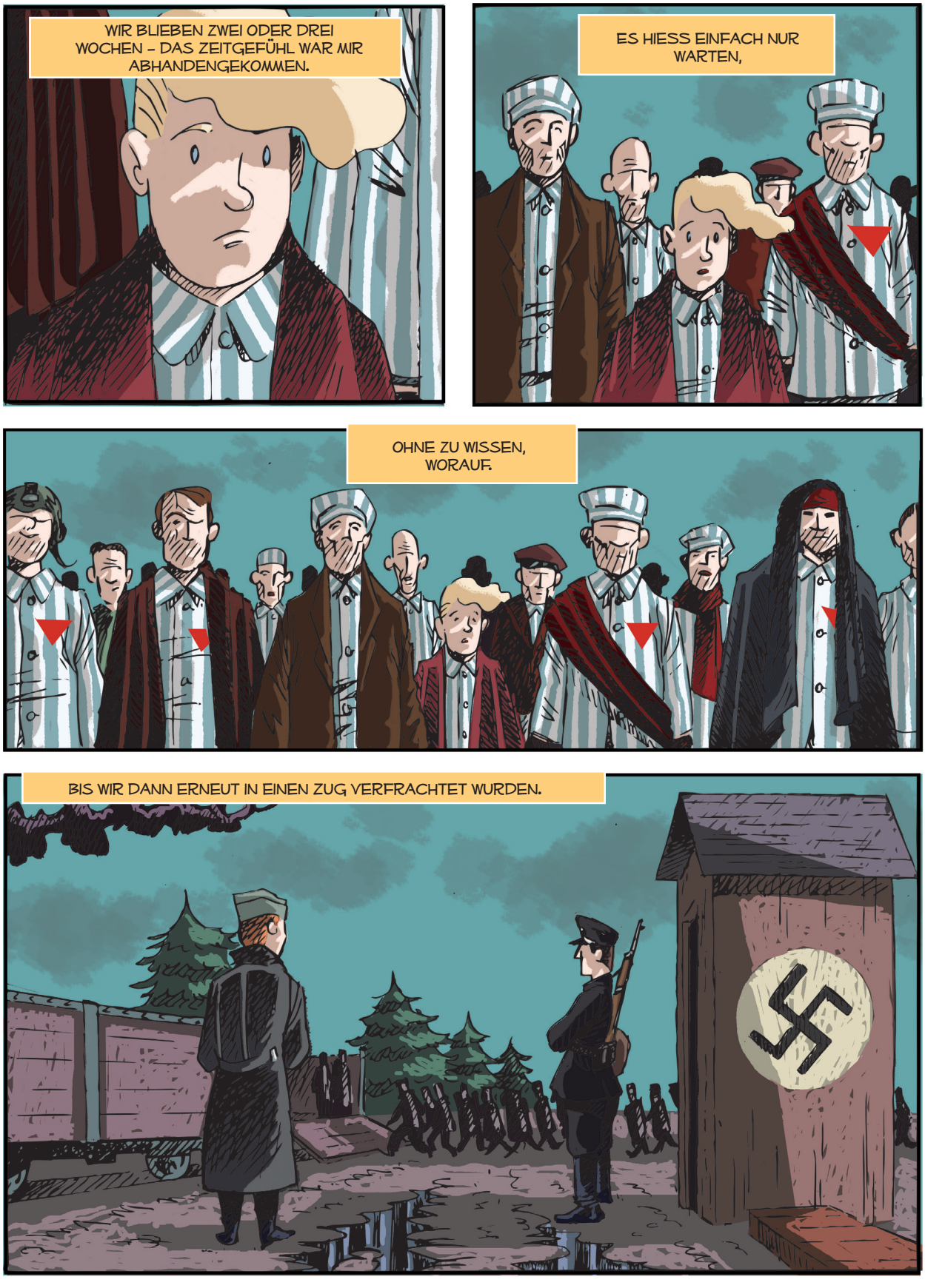

WENN MAN ES SELBST NICHT TAT, TAT ES EIN ANDERER.

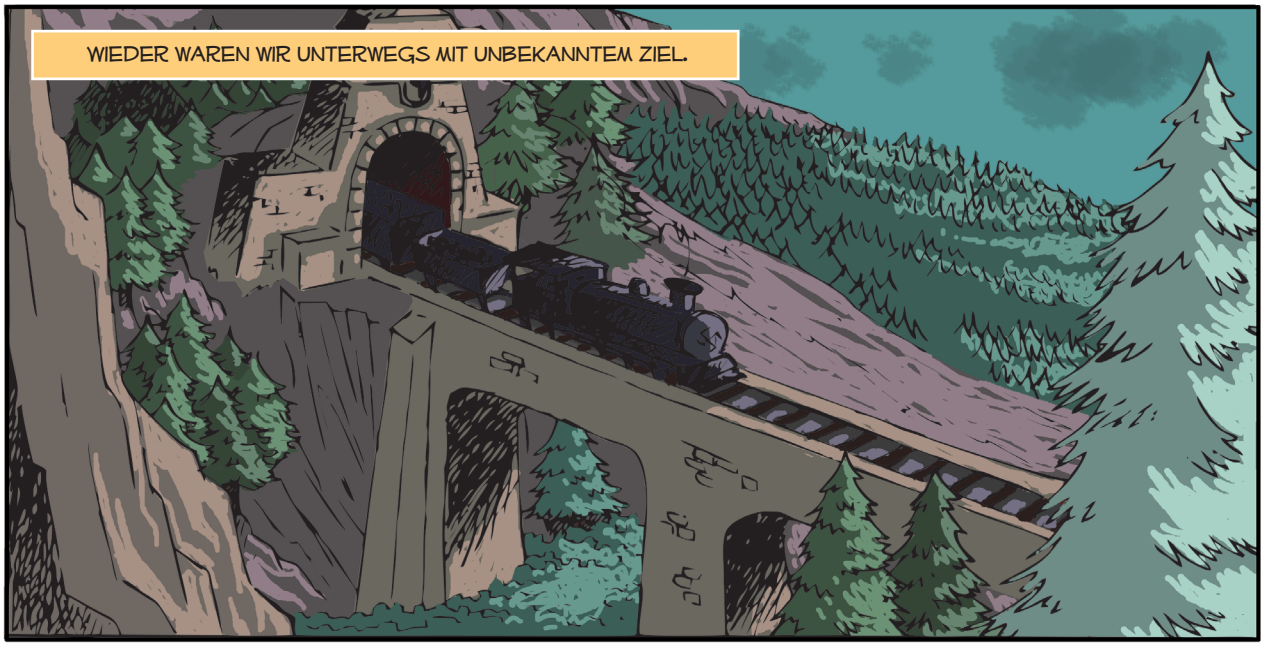

WIR BLIEBEN NUR KURZ.

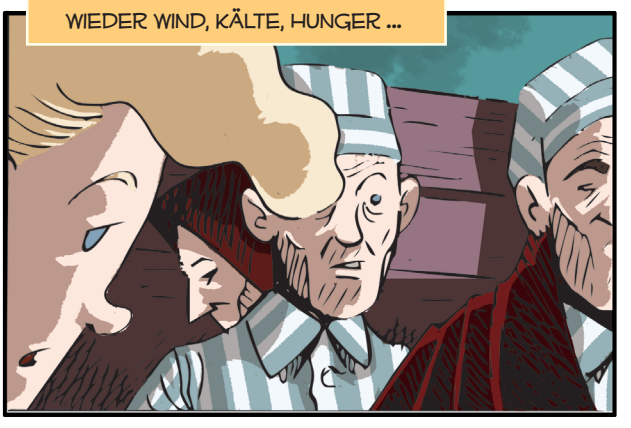


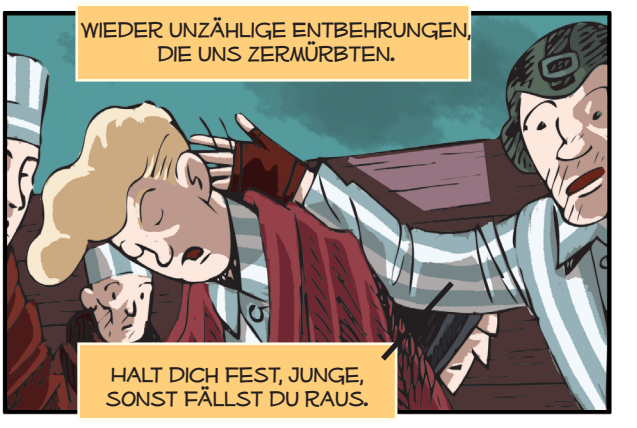

BALD WURDEN WIR AUF VERSCHIEDENE ORTE IN EUROPA VERTEILT.


ICH LANDETE IN EINEM AUSSENLAGER DES KZS SACHSENHAUSEN IM NORDEN VON BERLIN.
SACHSENHAUSEN


WIR BLIEBEN ZWEI ODER DREI WOCHEN – DAS ZEITGEFÜHL WAR MIR ABHANDENGEKOMMEN.
ES HIESS EINFACH NUR WARTEN,
OHNE ZU WISSEN, WORAUF.
BIS WIR DANN ERNEUT IN EINEN ZUG VERFRACHTET WURDEN.


WIEDER WAREN WIR UNTERWEGS MIT UNBEKANNTEM ZIEL.


WIEDER WIND, KÄLTE, HUNGER ...


WIEDER UNZÄHLIGE ENTBEHRUNGEN, DIE UNS ZERMÜRBTEN.
HALT DICH FEST, JUNGE, SONST FÄLLST DU RAUS.


SO GING ES WEITER, BIS ...
BAOUUUUUUM
BAOUUUUUUM


TUUUUUT
TUUUUUT


PAC
PAC
PAC
PAC

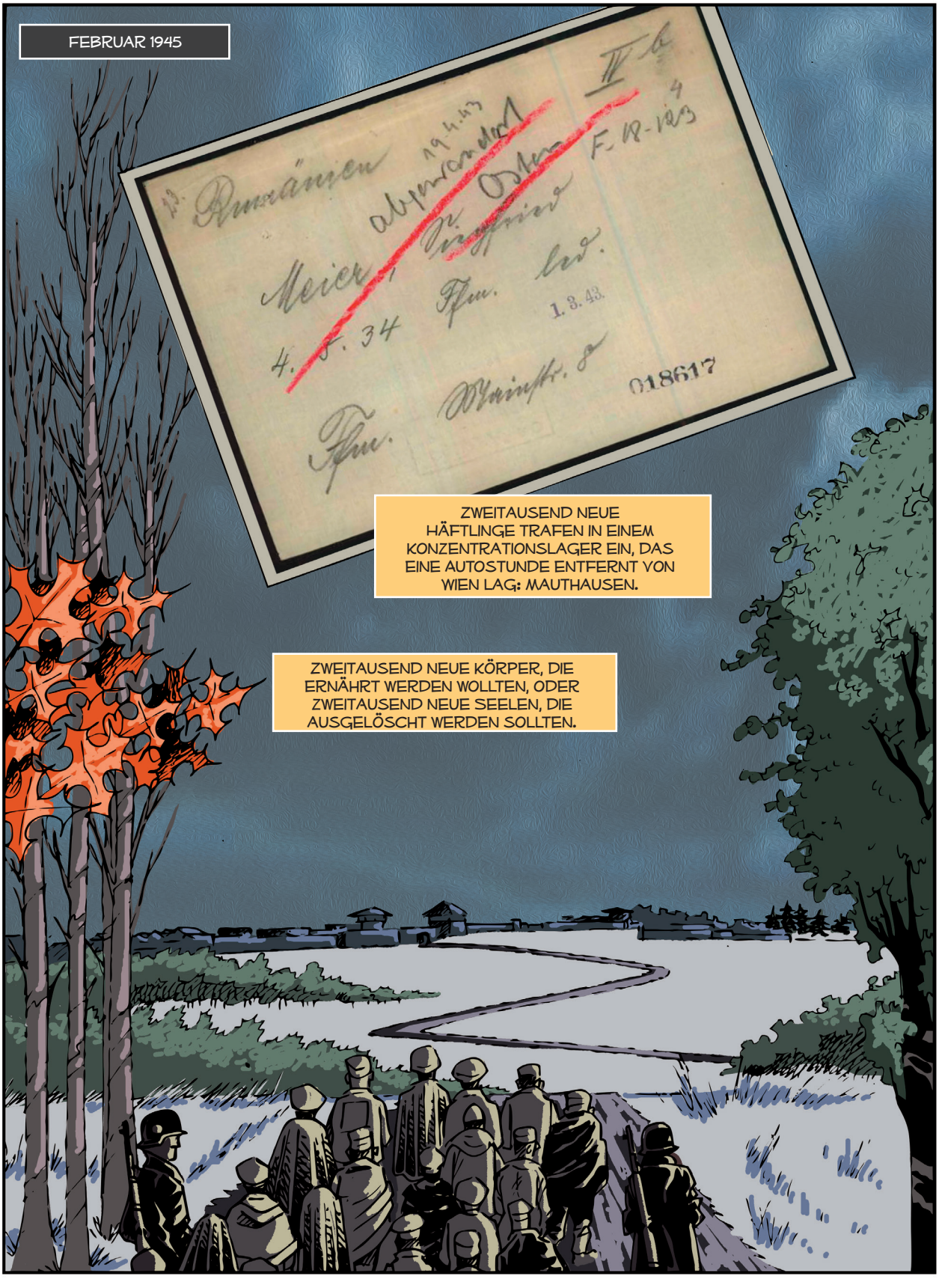

EINE TSCHECHISCHE PARTISANENGRUPPE GRIFF DEN KONVOY AN.
RA-TA-TA-TA-TA
RA-TA-TA-TA-TA


IN DEM ANSCHLIESSENDEN DURCHEINANDER KONNTEN DIE STÄRKSTEN VON UNS FLÜCHTEN.
ALLE ANDEREN BLIEBEN, BEWACHT VON DEN DEUTSCHEN ÜBERLEBENDEN.


JUNGE! HEY, JUNGE!
NICHT EINSCHLAFEN, JUNGE!
WAS IST?
DU BIST SEHR SCHWACH.
JA, ICH WAR SCHWACH, SO SCHWACH, DASS ICH MICH NICHT MEHR DARAN ERINNERN KANN, WAS DANACH GESCHAH.
ICH WURDE OHNMÄCHTIG, VOR ANSTRENGUNG, VOR ERSCHÖPFUNG.
WER KÜMMERTE SICH UM MICH?
ICH KÖNNTE JETZT GOTT SAGEN UND MEINEM VATER UND ALL DENEN RECHTGEBEN, DIE SO DACHTEN WIE ER.
ABER ES WAR NICHT GOTT. JEMAND AUS DEM KONVOI KÜMMERTE SICH UM MICH, BIS WIR AM ZIELORT EINTRAFEN.
ICH HABE NIE HERAUSGEFUNDEN, WER ES WAR. DIE EXTREME KÄLTE, DIE WIR WÄHREND DIESES TEILS DER REISE ERLEBTEN, FORDERTE VIELE MENSCHENLEBEN.

MAUTHAUSEN

Das Konzentrationslager der Spanier

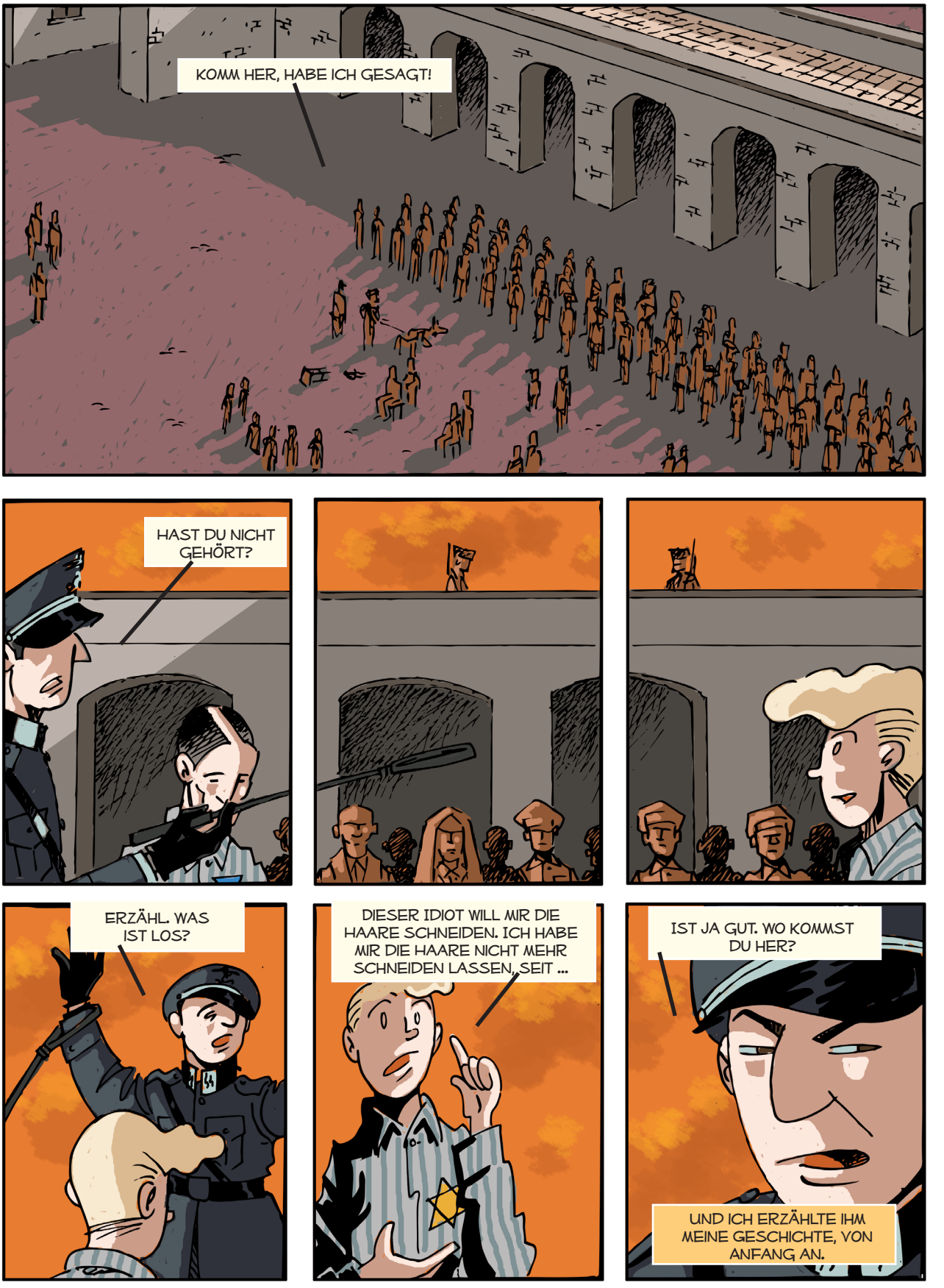

FEBRUAR 1945
ZWEITAUSEND NEUE HÄFTLINGE TRAFEN IN EINEM KONZENTRATIONSLAGER EIN, DAS EINE AUTOSTUNDE ENTFERNT VON WIEN LAG: MAUTHAUSEN.
ZWEITAUSEND NEUE KÖRPER, DIE ERNÄHRT WERDEN WOLLTEN, ODER ZWEITAUSEND NEUE SEELEN, DIE AUSGELÖSCHT WERDEN SOLLTEN.


NOCH EIN LAGER, NUR EIN WEITERES LAGER, ABER EINES, DAS ÜBERRASCHUNGEN FÜR MICH BEREITHIELT.


RAUS!
RAUS!!
WENN DIE GLAUBEN, SIE KÖNNEN MIR DIE HAARE ABRASIEREN, SIND SIE AUF DEM HOLZWEG. NIEMAND HAT SEIT AUSCHWITZ MEINE HAARE ANGERÜHRT.
GANZ RUHIG, JUNGE. ES SIND NUR HAARE, MACH KEIN DRAMA DRAUS.
WEHE!
DER NÄCHSTE!
DER NÄCHSTE?


ZUCK NICHT MIT DEN SCHULTERN. WORAUF WARTEST DU? HOL IHN HER!
FASS MICH NICHT AN!
NIEMAND HAT JE MEINE HAARE ANGERÜHRT, UND DU WIRST NICHT DER ERSTE SEIN, DU IDIOT.
HAST DU GEHÖRT?
HA, HA, HA!
HO, HO. HO!
HI, HI, HI!
GRRRR!
GRRRR!


WAS IST HIER LOS?
DA IST DER GITANO!
JA, DER NEGRO!
ICH SAH IHN ZUM ERSTEN MAL. ES WAR GEORG BACHMAYER, DER LAGERFÜHRER DES KZS MAUTHAUSEN.
EIN GRAUSAMER, BLUTRÜNSTIGER MENSCH.
GRRRR!
GRRRR!
DIESER JUNGE IST GERADE ANGEKOMMEN, HERR HAUPTSTURMFÜHRER, UND ER MACHT EINEN AUFSTAND, WEIL ER SICH DIE HAARE NICHT SCHNEIDEN LASSEN WILL.
ÄHEM ...
LOS! KOMM HER!
GRRRR!
GRRRR!
GUARF
GUARF


KOMM HER, HABE ICH GESAGT!
HAST DU NICHT GEHÖRT?
ERZÄHL. WAS IST LOS?
DIESER IDIOT WILL MIR DIE HAARE SCHNEIDEN. ICH HABE MIR DIE HAARE NICHT MEHR SCHNEIDEN LASSEN, SEIT ...
IST JA GUT. WO KOMMST DU HER?
UND ICH ERZÄHLTE IHM MEINE GESCHICHTE, VON ANFANG AN.

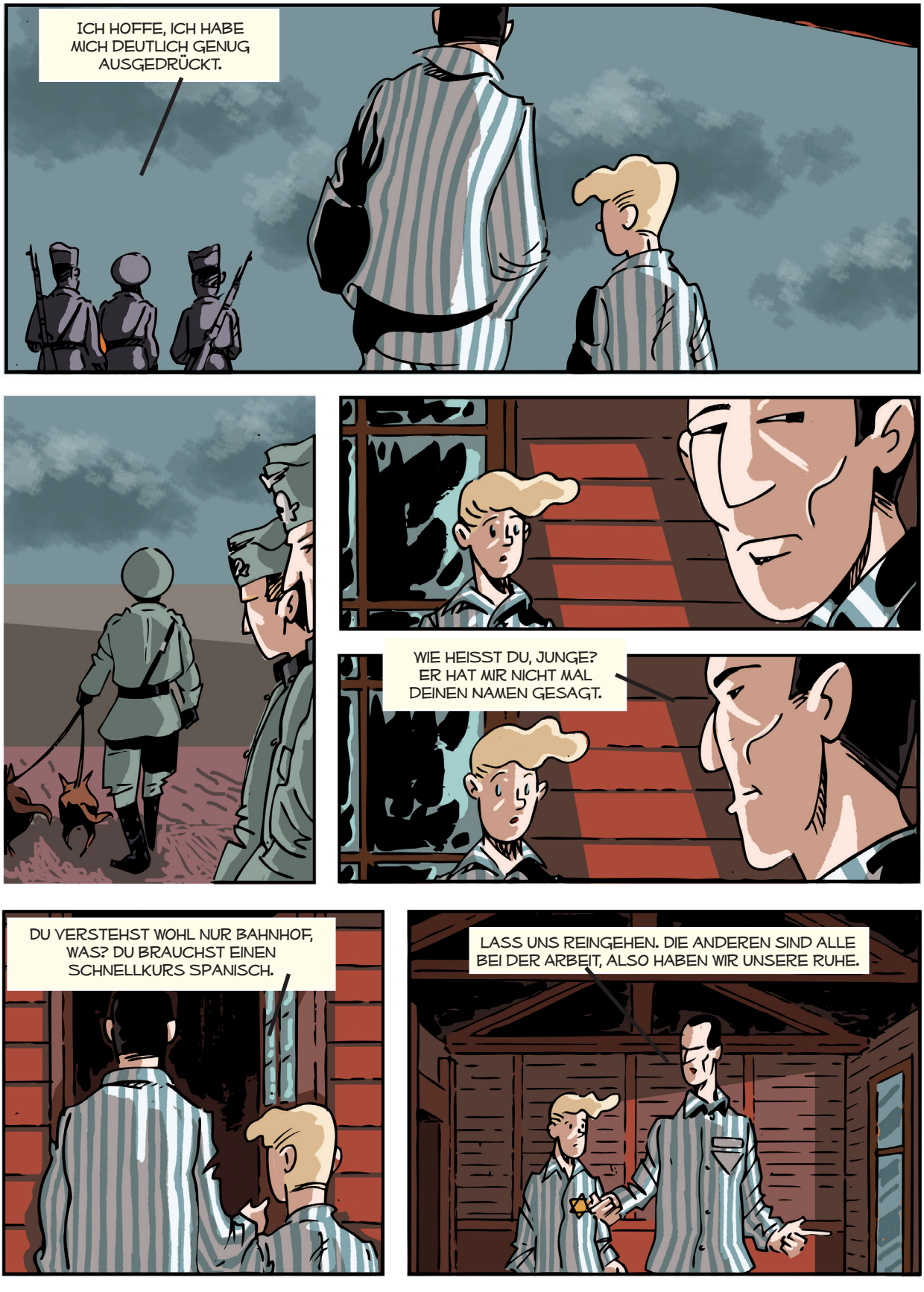

UND DORT, VOR ALLER AUGEN, OHNE ZU WISSEN, WIE IHM GESCHAH, BEKAM DER MANN, DER SICH DARAN ERGÖTZTE, ANDERE HÄFTLINGE ZU FOLTERN, DER SEINE HUNDE AUF SIE HETZTE, DAMIT SIE SIE ZERFLEISCHTEN ...
... ZUM ERSTEN MAL FEUCHTE AUGEN.
KEINE ANGST. DIR WIRD NICHTS PASSIEREN. DU DARFST IN DIE BARACKE DER SPANIER.
KOMM MIT.
NATÜRLICH FOLGTE ICH IHM, OBWOHL ICH NICHT WUSSTE, WAS DIE SPANIER WAREN, EINFACH DESHALB NICHT, WEIL IN AUSCHWITZ KEINE GEWESEN WAREN.

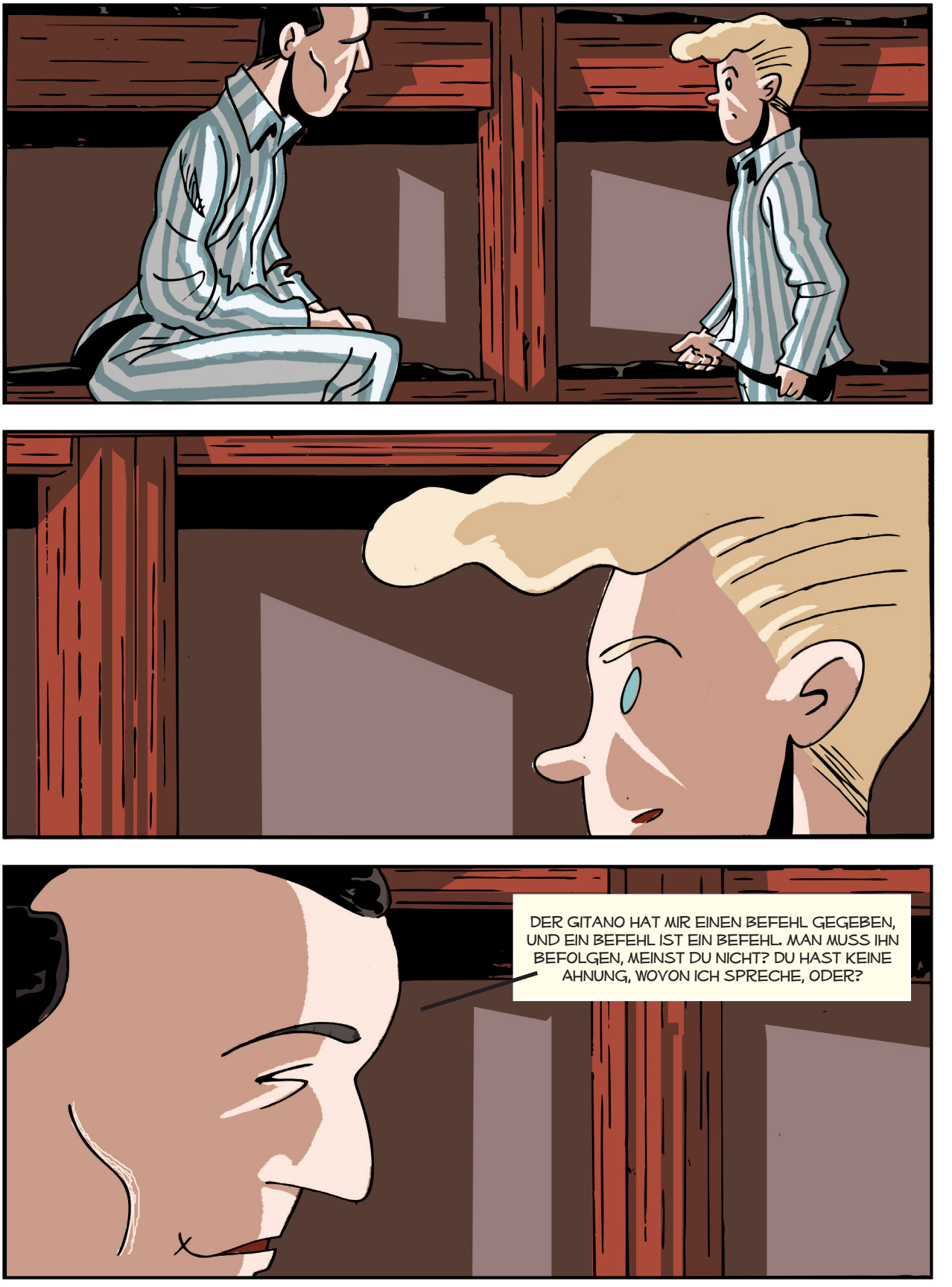



HE, DU!
5353
S


HERR KOMMANDANT...
GEFANGENER FÜNF SECHS FÜNF SECHS ZU IHREN DIENSTEN.


SIEHST DU DEN JUNGEN DA, FÜNF SECHS FÜNF SECHS?
DIESEN JUNGEN GEBE ICH JETZT IN DEINE OBHUT. SOLLTE IHM ETWAS ZUSTOSSEN, MACHE ICH DICH DAFÜR VERANTWORTLICH.


ICH HOFFE, ICH HABE MICH DEUTLICH GENUG AUSGEDRÜCKT.
WIE HEISST DU, JUNGE? ER HAT MIR NICHT MAL DEINEN NAMEN GESAGT.
DU VERSTEHST WOHL NUR BAHNHOF, WAS? DU BRAUCHST EINEN SCHNELLKURS SPANISCH.
LASS UNS REINGEHEN. DIE ANDEREN SIND ALLE BEI DER ARBEIT, ALSO HABEN WIR UNSERE RUHE.


DER GITANO HAT MIR EINEN BEFEHL GEGEBEN, UND EIN BEFEHL IST EIN BEFEHL. MAN MUSS IHN BEFOLGEN, MEINST DU NICHT? DU HAST KEINE AHNUNG, WOVON ICH SPRECHE, ODER?

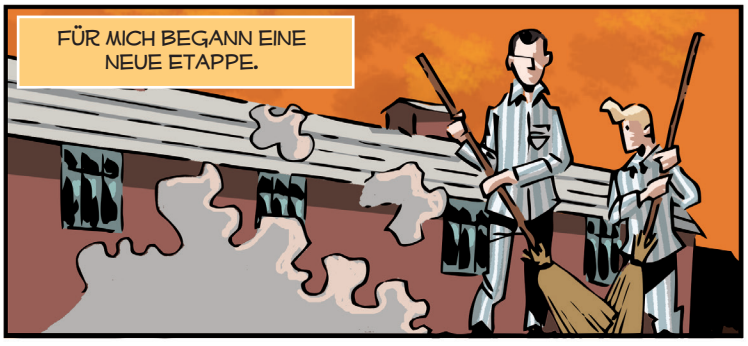

ICH HEISSE NAVAZO, SATURNINO NAVAZO. VERSTEHST DU? NEIN KEIN WORT. DAS SEHE ICH DIR AN DER NASENSPITZE AN.
MEIN NAME IST NAVAZO. WIE HEISST DU?
ABER ICH VERSTAND NICHT, WAS DER MANN MIR SAGTE.


DOCH EINES WUSSTE ICH: SEIN LÄCHELN UND SEIN BLICK BERUHIGTEN MICH. SEIN GESICHT STRAHLTE SICHERHEIT AUS, GÜTE ...
WARTEN WIR AB, BIS DIE ANDEREN ZURÜCKKOMMEN. VIELLEICHT VERSTEHT EINER VON DENEN DICH, JUNGE.


... UND DAS HATTE ICH SCHON LANGE NICHT MEHR BEI JEMANDEM GESPÜRT.


KURZ DARAUF TRAFEN DIE ANDEREN BEWOHNER JENER BARACKE EIN. ALLE WUNDERTEN SICH ÜBER MICH.


NICHT ALLE IN DER BARACKE WAREN SPANIER. ES GAB AUCH EINIGE POLEN, UND ÜBER SIE KONNTE ICH MICH VERSTÄNDIGEN.
UND DER GITANO HAT DIR GESAGT, DU SOLLST DICH UM IHN KÜMMERN?
DA BLEIBT UNS GLATT
WAS FÜR EINE GESCHICHTE, JUNGE.
BIN WI
WAS GEDENKST DU ZU TUN?
ICH WERDE MICH UM IHN KÜMMERN UND DAFÜR SORGEN, DASS AUCH IHR EUCH UM IHN KÜMMERT.
WENN DEM JUNGEN WAS PASSIERT, MACHE ICH EUCH DIE HÖLLE HEISS. ODER, SIEGFRIED?
JA!
DER SPRICHT ABER KEIN WORT SPANISCH.
HO, HO, HO!
HA, HA, HA!
HA, HA, HA!

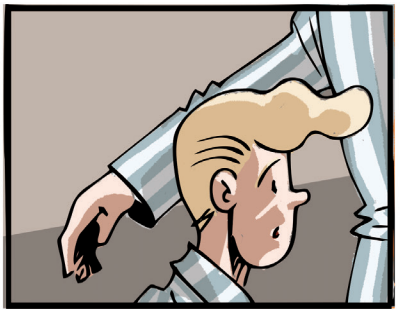

FÜR MICH BEGANN EINE NEUE ETAPPE.

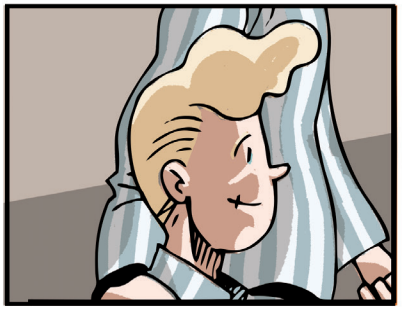

ICH FOLGTE NAVAZO ÜBERALL HIN UND LERNTE SPANISCH EINFACH DADURCH, DASS ICH IHM ZUHÖRTE.

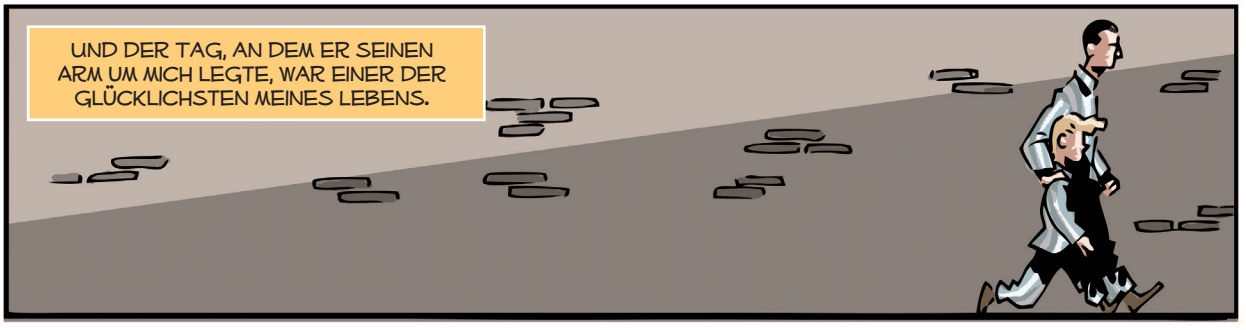

ICH WURDE ZU SEINEM SCHATTEN.

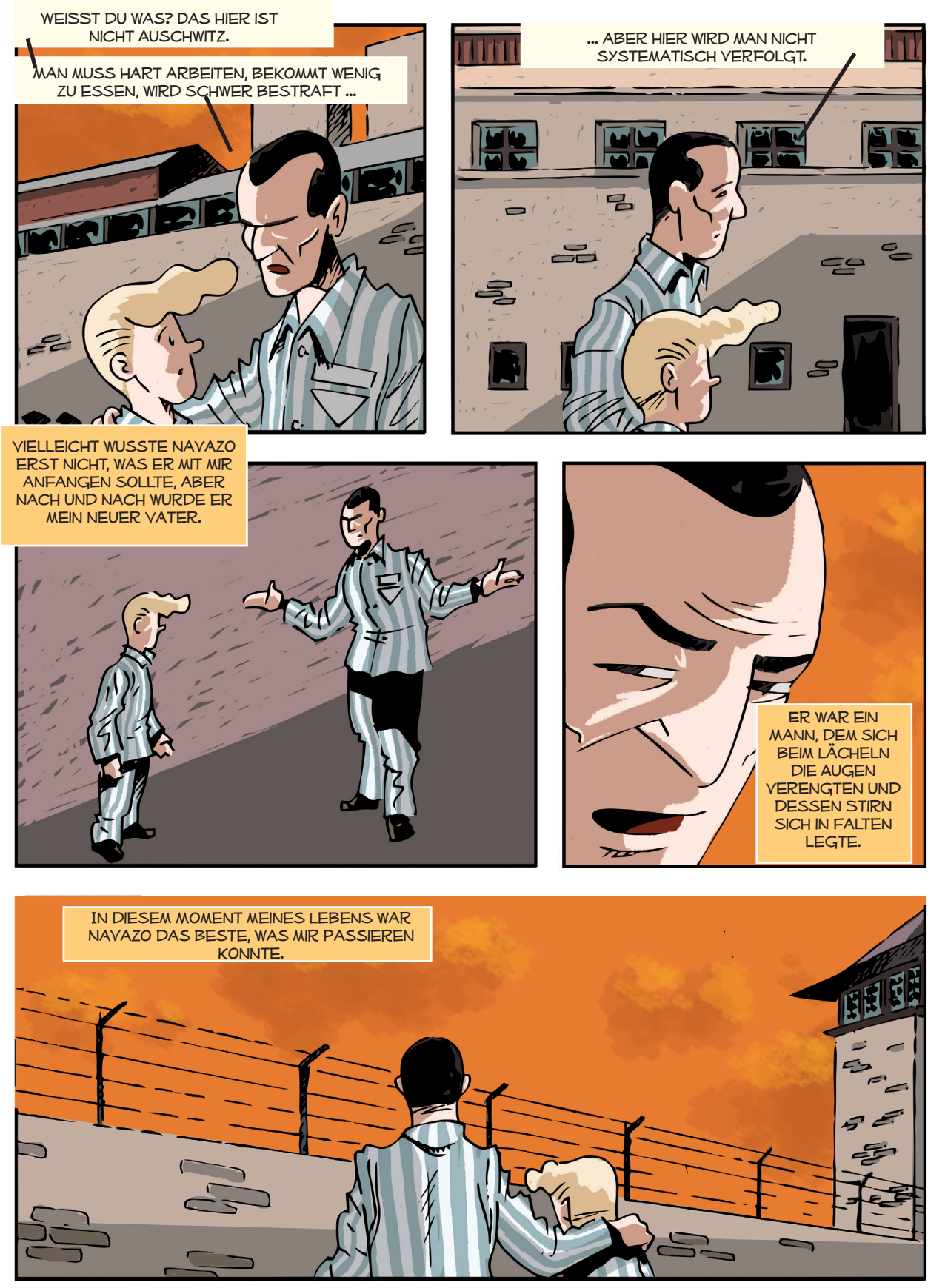

ZU MEHR ALS SEINEM SCHATTEN.








UND DER TAG, AN DEM ER SEINEN ARM UM MICH LEGTE, WAR EINER DER GLÜCKLICHSTEN MEINES LEBENS.


WEISST DU WAS? DAS HIER IST NICHT AUSCHWITZ.
MAN MUSS HART ARBEITEN, BEKOMMT WENIG ZU ESSEN, WIRD SCHWER BESTRAFT ...
... ABER HIER WIRD MAN NICHT SYSTEMATISCH VERFOLGT.
VIELLEICHT WUSSTE NAVAZO ERST NICHT, WAS ER MIT MIR ANFANGEN SOLLTE, ABER NACH UND NACH WURDE ER MEIN NEUER VATER.
ER WAR EIN MANN, DEM SICH BEIM LÄCHELN DIE AUGEN VERENGTEN UND DESSEN STIRN SICH IN FALTEN LEGTE.
IN DIESEM MOMENT MEINES LEBENS WAR NAVAZO DAS BESTE, WAS MIR PASSIEREN KONNTE.


DABEI WAR ICH EIN SCHWIERIGER JUNGE.
MEINE MORAL HATTE DURCH ALLES, WAS ICH IN MEINEM KURZEN LEBEN MITGEMACHT HATTE, SCHWER GELITTEN.
UND NATÜRLICH TRIEB IHN DAS DES ÖFTEREN ZUR WEISSGLUT.
5656
MACH DAS NIE WIEDER, VERSTANDEN?
5656
SONST GIBT´S WAS MIT DEN VIEREN HIER!
UND ER ZEIGTE MIR SEINE HAND, AN DER WEGEN EINES UNFALLS MIT EINER FELDLORE EIN FINGER FEHLTE.
DOCH DAS WAR, BEVOR ICH GEWISSE PRIVILEGIEN ERHIELT.
WEIL AUCH NAVAZO DIESE PRIVILEGIEN GENOSS.
4208
S

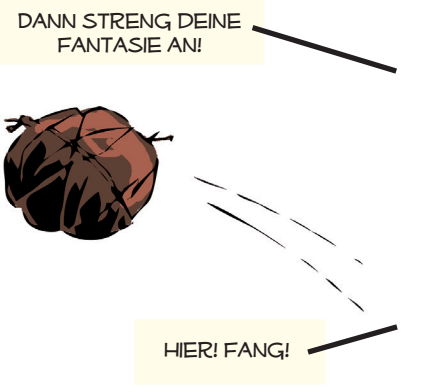

AN EINEM SONNTAG ENDE 1940 ODER ANFANG 1941.


WAS MACHT IHR FÜR EIN GESICHT, ES IST DOCH EUER FREIER TAG.

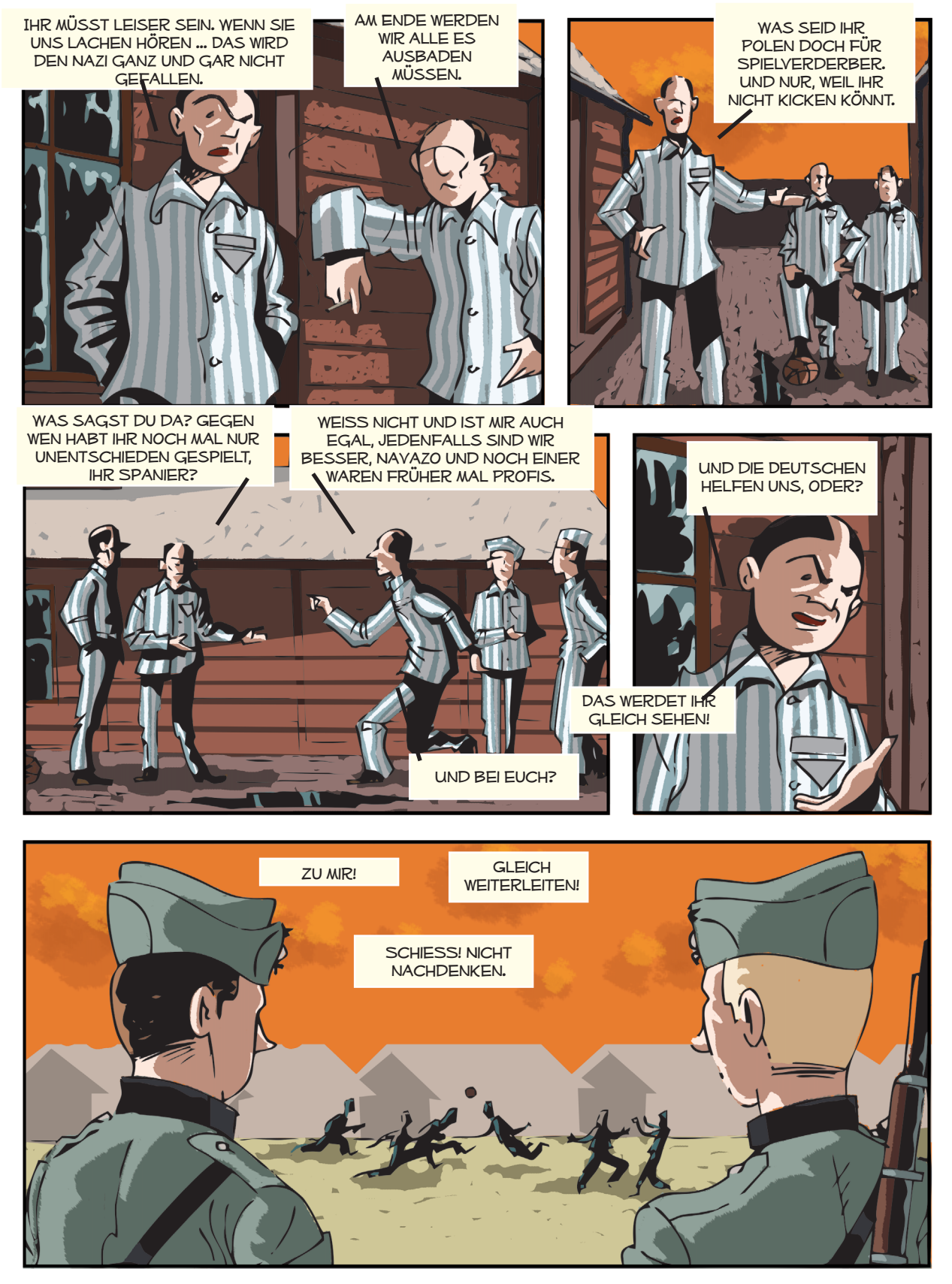

WAS FÜR EINEN GESICHT SOLLEN WIR DENN MACHEN?
HIER TOBT JA NICHT GERADE DER BÄR.


SCHAUT MAL, WAS ICH FÜR EUCH GEBASTELT HABE ...


WAS IST DAS DENN?
WAS DAS IST? EIN BALL, DAS SIEHST DU DOCH.
ICH SEHE NUR SCHLECHT ZUSAMMENGEBUNDENE LUMPEN.


DANN STRENG DEINE FANTASIE AN!
HIER! FANG!


LOS, SCHIESS.
HER MIT DEM BALL, SABINO, ICH DRIBBLE SIE ALLE AUS.
PASS SCHON!
HI, HI, HI!
KOMM!
HOLT NOCH MEHR SEIL, DAS DING LÖST SICH AUF!
MEINER!
HA, HA, HA!


IHR MÜSST LEISER SEIN. WENN SIE UNS LACHEN HÖREN ... DAS WIRD DEN NAZI GANZ UND GAR NICHT GEFALLEN.
AM ENDE WERDEN WIR ALLE ES AUSBADEN MÜSSEN.
WAS SEID IHR POLEN DOCH FÜR SPIELVERDERBER. UND NUR, WEIL IHR NICHT KICKEN KÖNNT.
WAS SAGST DU DA? GEGEN WEN HABT IHR NOCH MAL NUR UNENTSCHIEDEN GESPIELT, IHR SPANIER?
WEISS NICHT UND IST MIR AUCH EGAL, JEDENFALLS SIND WIR BESSER, NAVAZO UND NOCH EINER WAREN FRÜHER MAL PROFIS.
UND BEI EUCH?
UND DIE DEUTSCHEN HELFEN UNS, ODER?
DAS WERDET IHR GLEICH SEHEN!
ZU MIR!
GLEICH WEITERLEITEN!
SCHIESS! NICHT NACHDENKEN.


FUSSBALL, SAGEN SIE, BACHMAYER?
SIEHT SO AUS, OBERSTURMBANDFÜHRER. SO BESTÄTIGEN ES SOWOHL DIE KAPOS ALS AUCH UNSERE MÄNNER.
WIR SOLLTEN SIE BESTRAFEN WEGEN DISZIPLINLOSIGKEIT, FINDEN SIE NICHT.
DAS WÄRE EINE MÖGLICHKEIT ...
... ABER ICH SEHE DA NOCH EINE ANDERE.
EINIGE TAGE SPÄTER.
OBERSTURMBANDFÜHRER ZIEREIS UND HAUPTSTURMFÜHRER BACHMAYER HABEN ENTSCHIEDEN, DASS AB JETZT IMMER SONNTAGNACHMITTAGS PARTIEN AUSGETRAGEN WERDEN.
DAS WAR DER AUFTAKT FÜR EINE LIGA, IN DER DIE GEFANGENEN DER UNTERSCHIEDLICHEN LÄNDER GEGENEINANDER ANTRATEN: SPANIEN, DEUTSCHLAND, POLEN, ÖSTERREICH ...

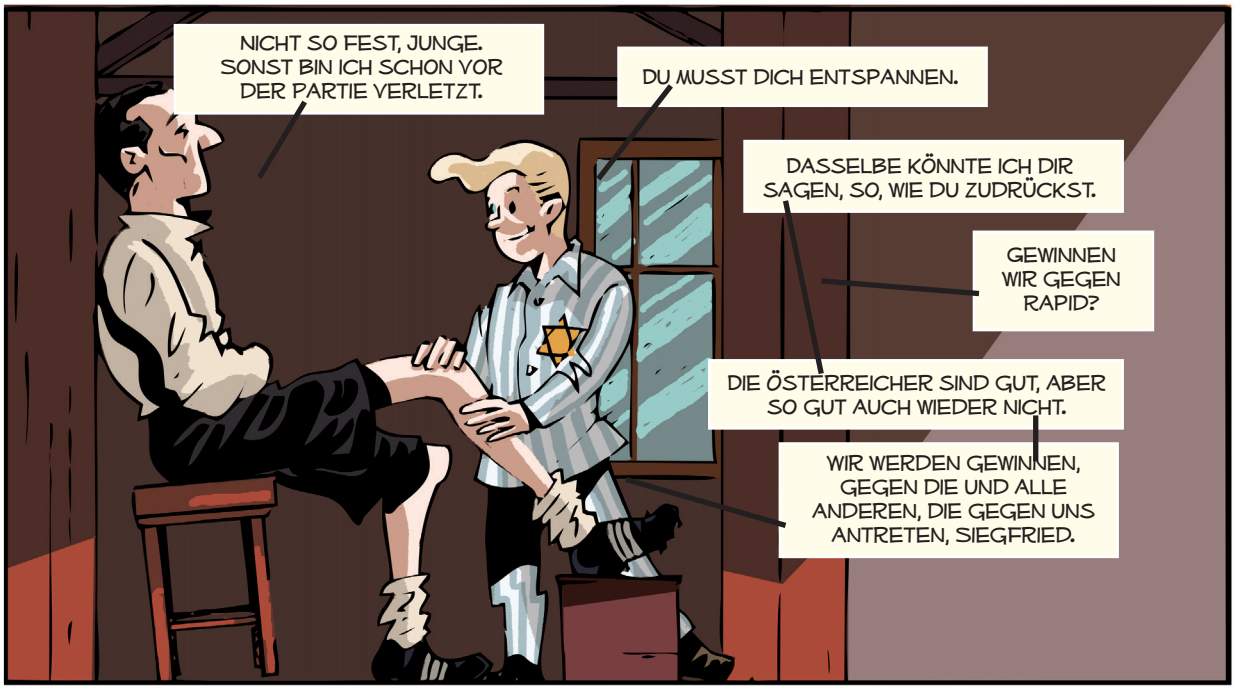


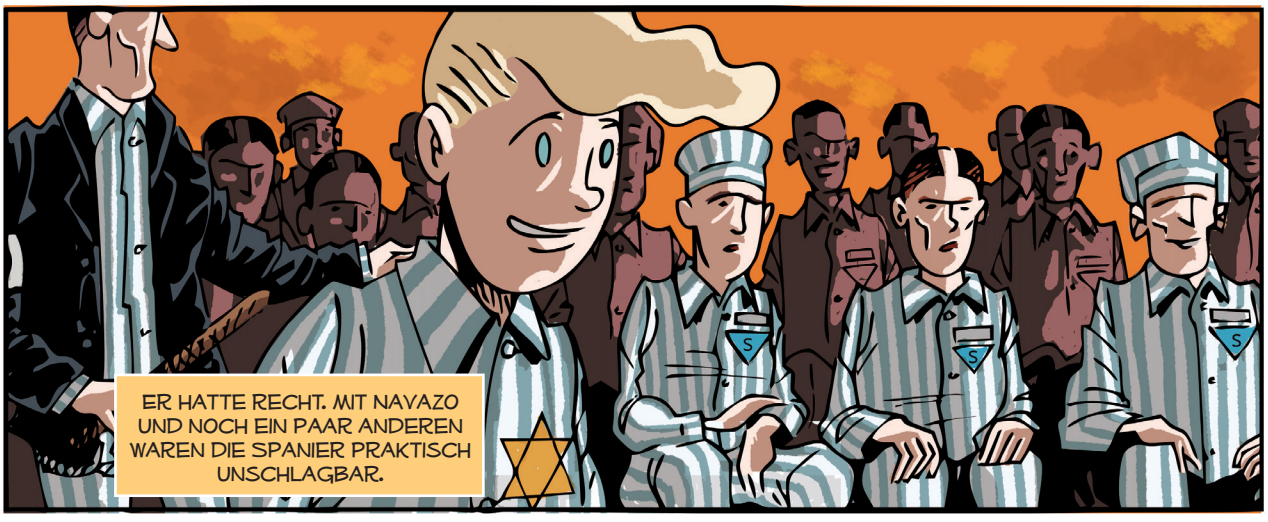
DIE VORFREUTE WAR RIESENGROSS. SOWOHL HÄFTLINGE SELBST ALS AUCH KAPOS UND SS-LEUTE VERFOLGTEN DIE MEISTERSCHAFT.



NAVAZO WAR VOR DEM KRIEG PROFI IN SPANIEN GEWESEN, WAS IHM EINEN GEWISSEN STATUS VERLIEH. ER BEKAM MEHR ZU ESSEN UND WURDE BESSER BEHANDELT.



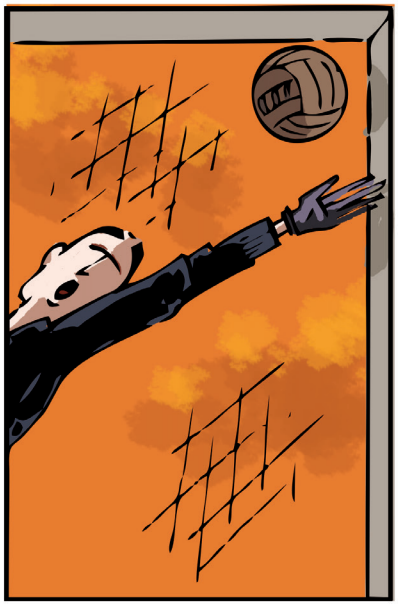


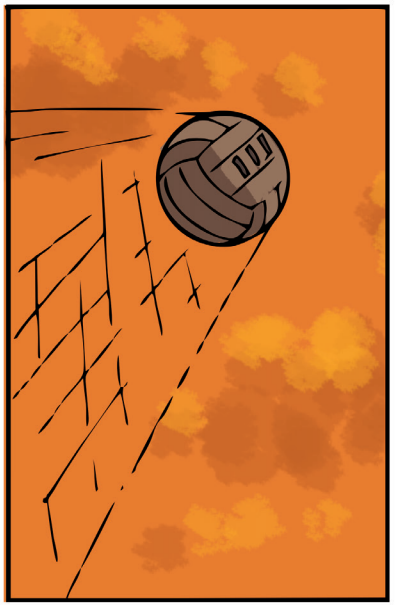

ER HATTE RECHT. MIT NAVAZO UND NOCH EIN PAAR ANDEREN WAREN DIE SPANIER PRAKTISCH UNSCHLAGBAR.


UND ICH GEHÖRTE ZU IHNEN.




DIE ERWARTUNGEN WAREN RIESIG.








NAVAZO WAR SICH SEHR BEWUSST, WIE VIEL GLÜCK ER HATTE. DAHER LIESS ER ANDERE AN DEN VORTEILEN, DIE DER FUSSBALL IHM EINBRACHTE, GROSSZÜGIG TEILHABEN.
... DAS ZWEITE HABE ICH NICHT MAL KOMMEN SEHEN.
UND ICH WAR GLÜCKLICH, DASS ICH AN SEINER SEITE WAR, FÜHLTE MICH ALS TEIL VON ALL DEM.
ICH VEREHRTE IHN.
UND BILBAO HAT SICH DEN ÖSTERREICHERN ANGESCHLOSSEN?
ER SAGT, DIE KATALANEN HÄTTEN IHN IMMER GESCHNITTEN.
DER KOMMT WIEDER, IHR WERDET SEHEN. LETZTLICH WILL DOCH JEDER BEIM GEWINNERTEAM MITSPIELEN.
HO, HO, HO!
HI, HI, HI!
HA, HA, HA!


SEIT ICH MICH NAVAZO ANGESCHLOSSEN HATTE, ERST WEIL ES MIR BEFOHLEN WORDEN WAR, DANN VON GANZEM HERZEN, HATTE ER MICH NIE UM ETWAS GEBETEN.


ER HATTE MICH UNTER SEINE FITTICHE GENOMMEN, OHNE DAFÜR EINE GEGENLEISTUNG ZU VERLANGEN.


DAHER VERSPÜRTE ICH DAS BEDÜRFNIS, IHN IRGENDWIE ZU BEEINDRUCKEN.









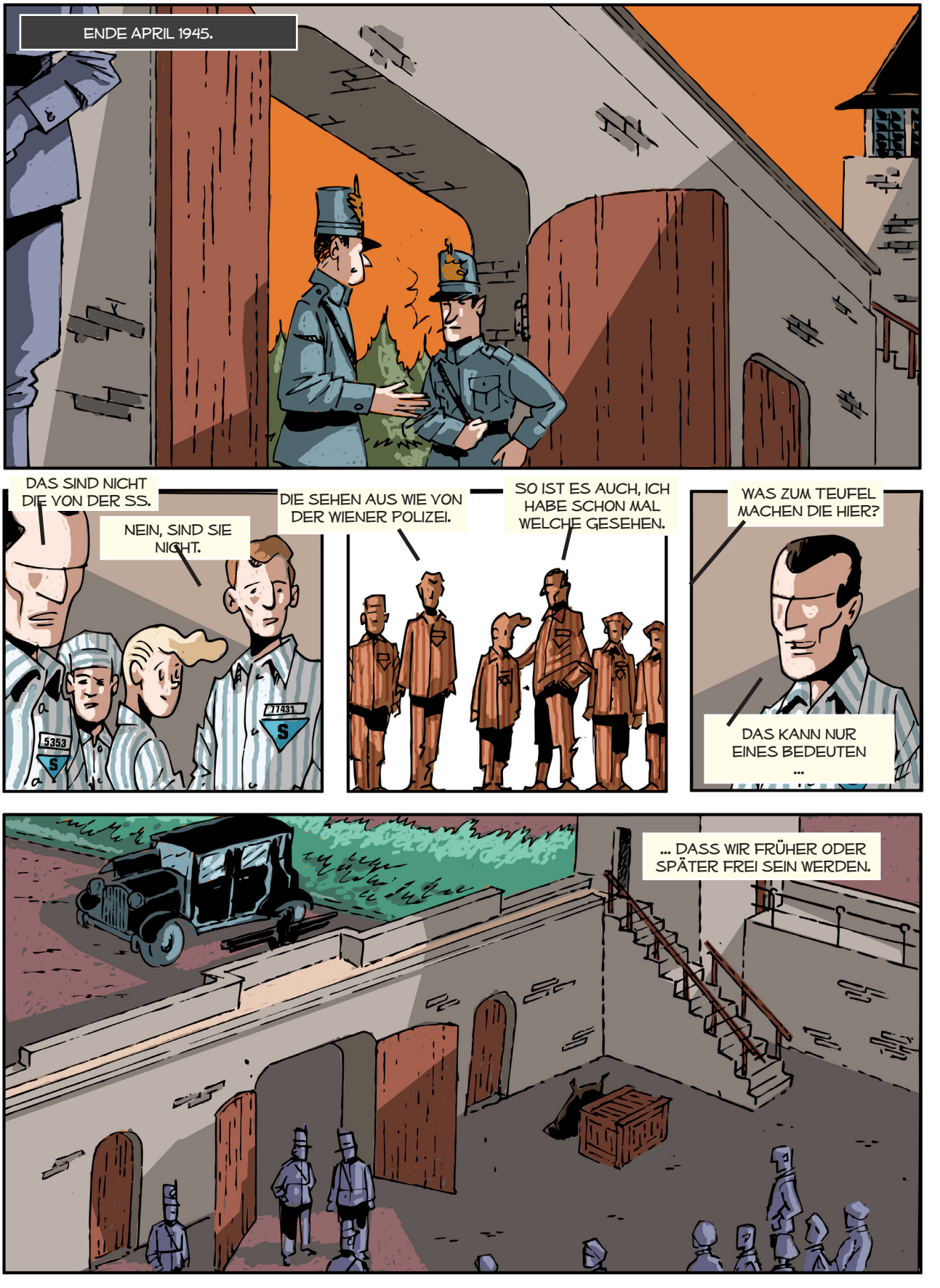



HI, HI, HI!
HA, HA, HA!
HI, HI, HI!
HO, HO, HO!
HA, HA, HA!

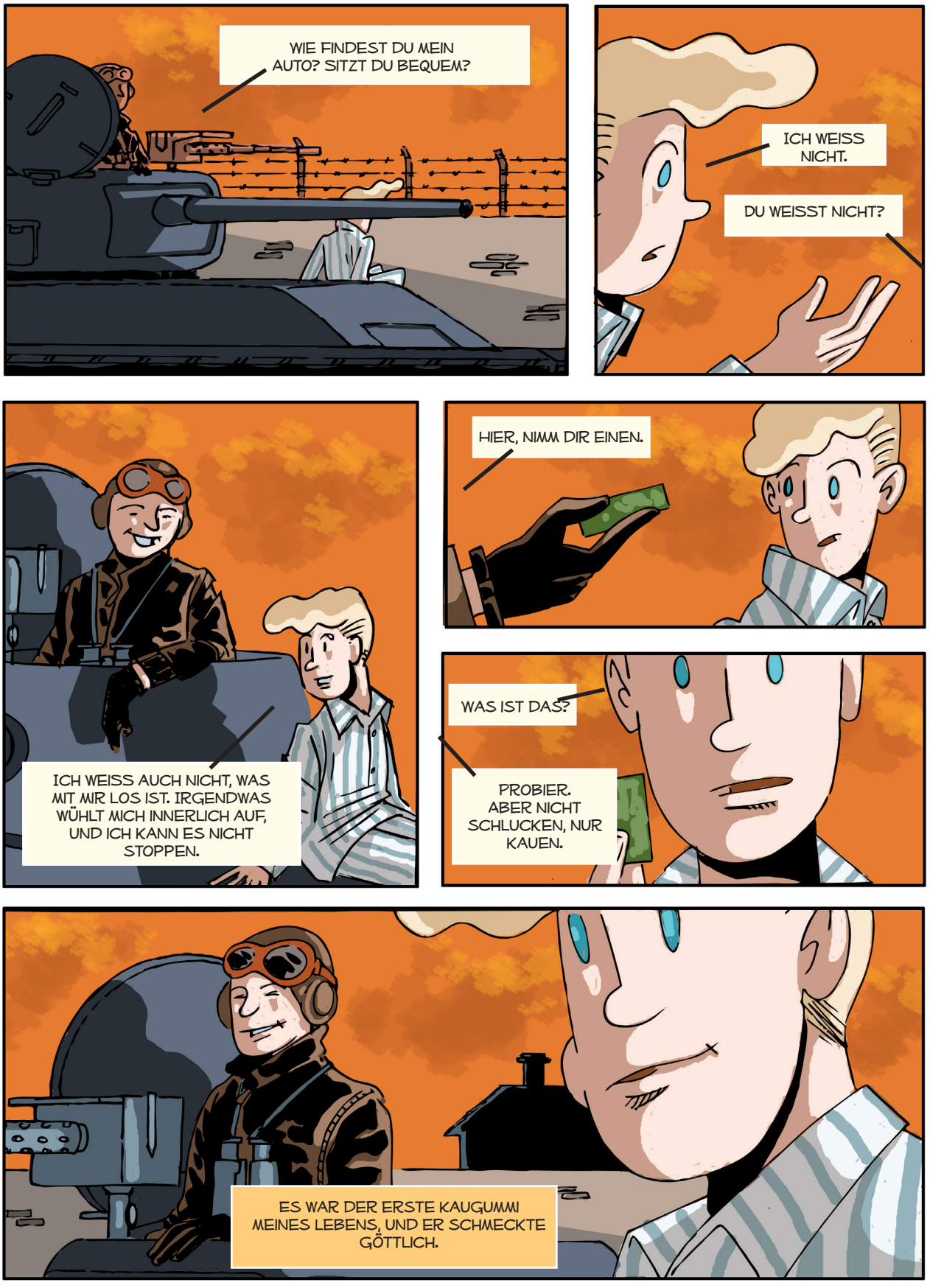

ALSO, HOLT DAS BROT AUS EUREM VERSTECK, DANN WERDEN WIR DIESER WURST HIER DIE EHRE ERWEISEN.
SIEGFRIED ...
DIE HIER SIND FÜR DICH.
ICH KONNTE ES KAUM GLAUBEN. RUSSISCHE REITSTIEFEL, DIE NAVAZO UNTER DER HAND FÜR MICH IN AUFTRAG GEGEBEN HATTE
STIEFEL, DIE SEITHER MEIN TYPISCHES SCHUHWERK SIND.

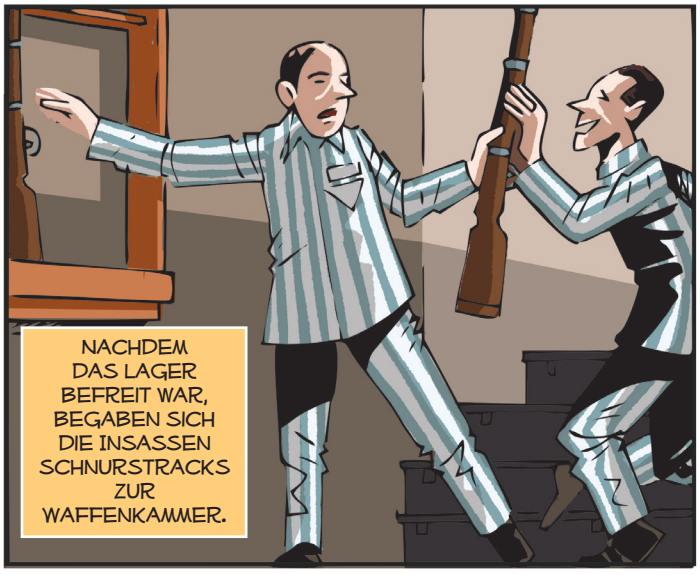

IN MAUTHAUSEN FÜHLTE ICH MICH GEBORGEN. MEIN LEBEN DORT WAR – AUCH WENN ES MERKWÜRDIG KLINGT, IRGENDWIE „SÜSSER".
MAUTHAUSEN WAR GANZ ANDERS ALS AUSCHWITZ UND ALLES, WAS ICH DORT ERLEBT HATTE.
SELBST ALS DIESER SS-MANN AUFTAUCHTE UND MIT ZWEIFELHAFTEN ABSICHTEN NACH MIR SUCHTE ...
VERSTECKT DEN JUNGEN. „HINKENDER TAUBERICH" KOMMT.
WO IST DENN DER JUNGE?


ER MUSS IN DER KÜCHE SEIN. ICH WEISS AUCH NICHT, WAS SIE IHM GEBEN, DASS ER NUR NOCH DORT RUMHÄNGT.
IN DER KÜCHE? SICHER?
SICHER IST NUR DER SIEG DES FÜHRERS. ABER ES IST SEHR GUT MÖGLICH, DASS ER DORT IST.
AUF WIEDERSEHEN!
DU KANNST RAUSKOMMEN, JUNGE. DER TAUBERICH IST WEG.
AUF WIEDERSEHEN!
„ER MUSS IN DER KÜCHE SEIN. ICH WEISS AUCH NICHT, WAS SIE IHM GEBEN, DASS ER IMMER DORT RUMHÄNGT."
HA, HA, HA!
HI, HI, HI!
HO, HO, HO!


ENDE APRIL 1945.
DAS SIND NICHT DIE VON DER SS.
NEIN, SIND SIE NICHT.
5353
77431
DIE SEHEN AUS WIE VON DER WIENER POLIZEI.
SO IST ES AUCH, ICH HABE SCHON MAL WELCHE GESEHEN.
WAS ZUM TEUFEL MACHEN DIE HIER?
DAS KANN NUR EINES BEDEUTEN ...
... DASS WIR FRÜHER ODER SPÄTER FREI SEIN WERDEN.


5. MAI 1945
KOMM HER, JUNGE!
STEIG EIN!


WIE FINDEST DU MEIN AUTO? SITZT DU BEQUEM?
ICH WEISS NICHT.
DU WEISST NICHT?
ICH WEISS AUCH NICHT, WAS MIT MIR LOS IST. IRGENDWAS WÜHLT MICH INNERLICH AUF, UND ICH KANN ES NICHT STOPPEN.
HIER, NIMM DIR EINEN.
WAS IST DAS?
PROBIER. ABER NICHT SCHLUCKEN, NUR KAUEN.
ES WAR DER ERSTE KAUGUMMI MEINES LEBENS, UND ER SCHMECKTE GÖTTLICH.


NACHDEM DAS LAGER BEFREIT WAR, BEGABEN SICH DIE INSASSEN SCHNURSTRACKS ZUR WAFFENKAMMER.


UND ICH KAM NATÜRLICH MIT.

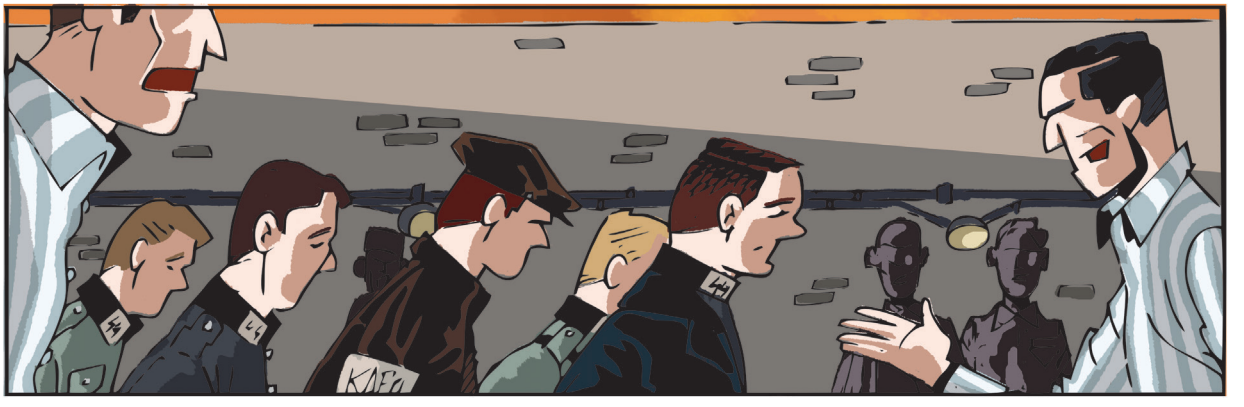



DIE SS-LEUTE HATTEN UNS MIT ÄUSSERSTER GRAUSAMKEIT BEHANDELT, UND SO ERHIELTEN SIE NUN IHRE GERECHTE STRAFE: AUGE FÜR AUGE.

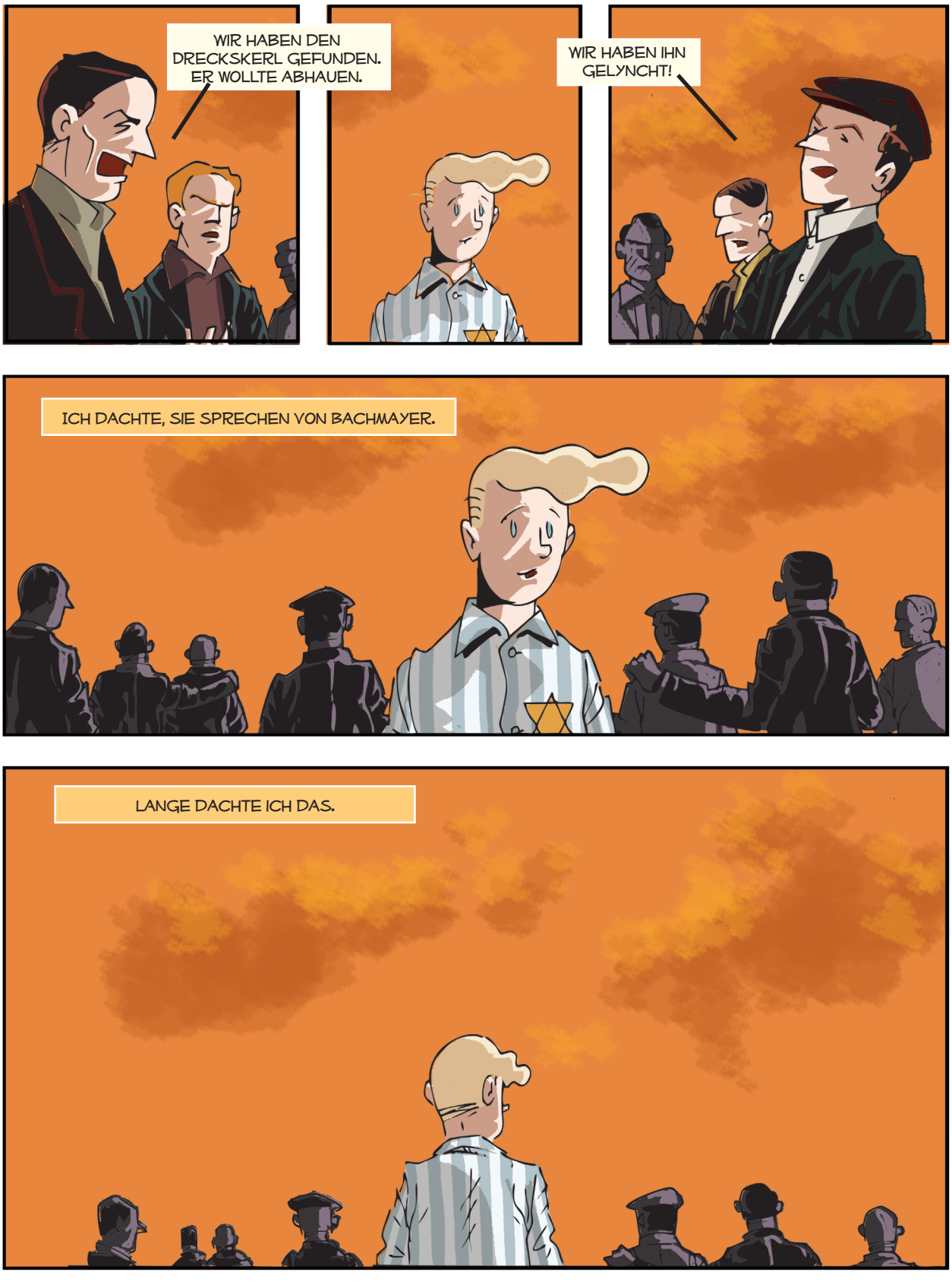

ICH LIESS MICH VON DIESER UNHEILIGEN EUPHORIE
ANSTECKEN UND ERLEBTE DIE EREIGNISSE IN ALLER NAIVITÄT.

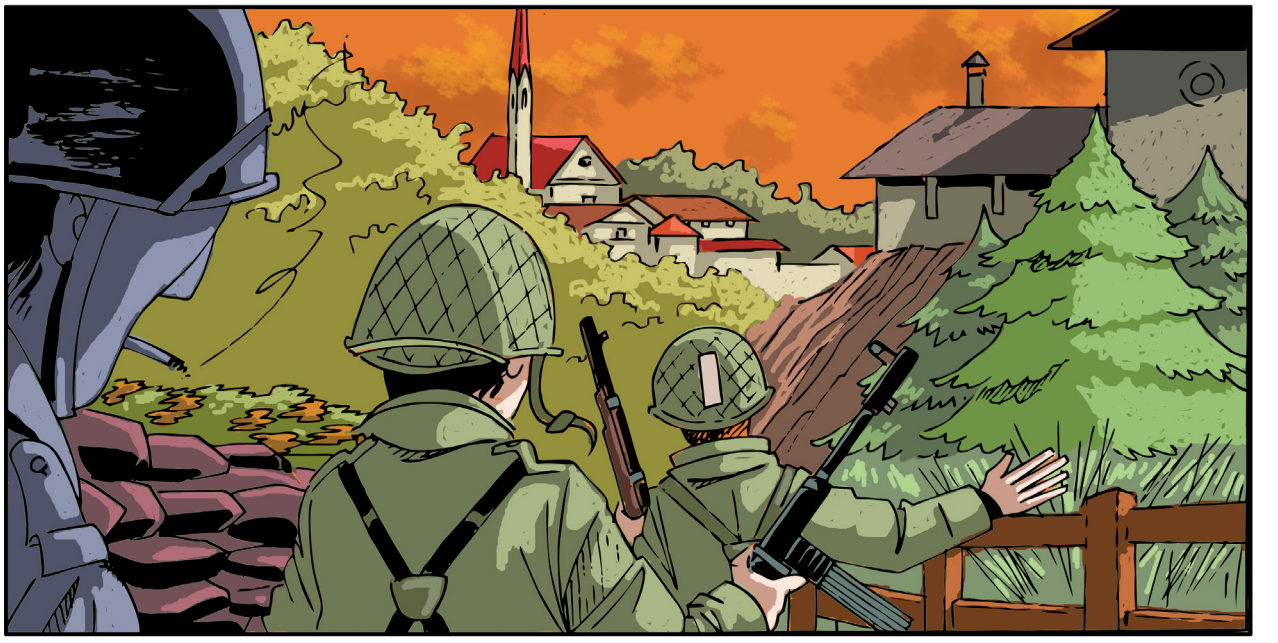

WIR DÜRFEN DIESE SCHWEINE NICHT EINFACH SO ENTKOMMEN LASSEN. WIR MÜSSEN SIE SCHNAPPEN, EGAL
EGAL WIE, GENAU.





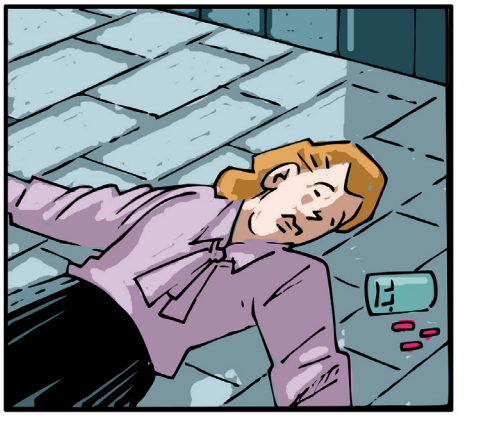



WIR HABEN DEN DRECKSKERL GEFUNDEN. ER WOLLTE ABHAUEN.
WIR HABEN IHN GELYNCHT!
ICH DACHTE, SIE SPRECHEN VON BACHMAYER.
LANGE DACHTE ICH DAS.

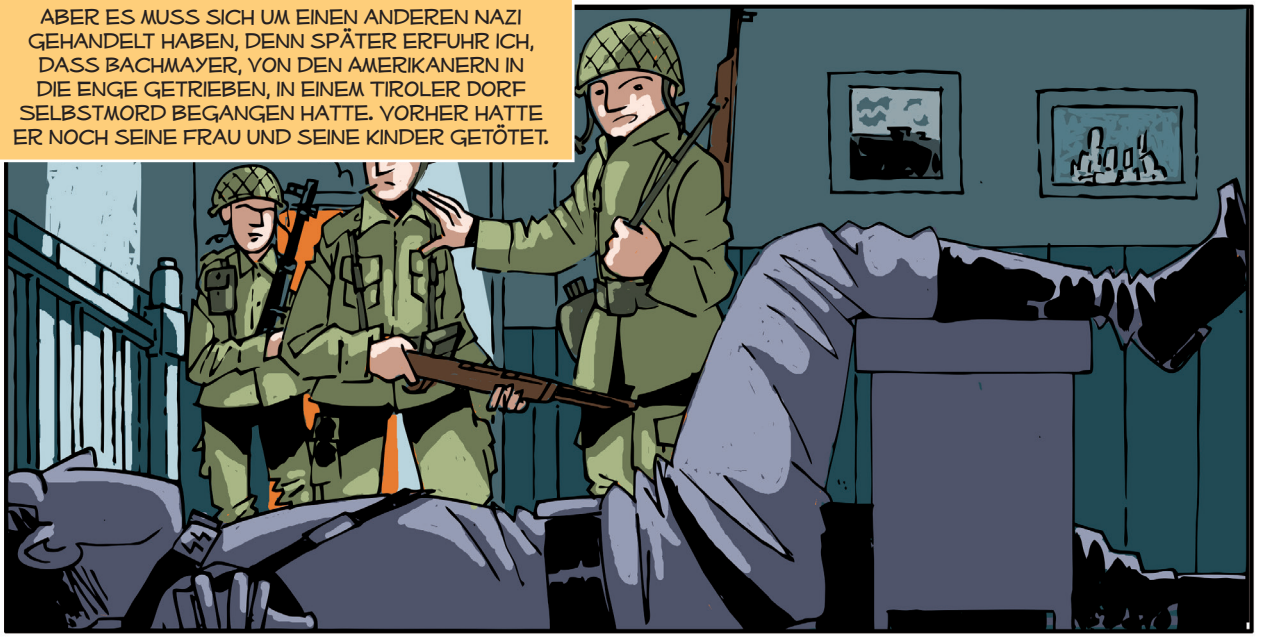








ABER ES MUSS SICH UM EINEN ANDEREN NAZI GEHANDELT HABEN, DENN SPÄTER ERFUHR ICH, DASS BACHMAYER, VON DEN AMERIKANERN IN DIE ENGE GETRIEBEN, IN EINEM TIROLER DORF SELBSTMORD BEGANGEN HATTE. VORHER HATTE ER NOCH SEINE FRAU UND SEINE KINDER GETÖTET.




NACH EINIGEN TAGEN BERUHIGTEN SICH DIE GEMÜTER, UND IM LAGER KEHRTE WIEDER ORDNUNG EIN.
ES WURDE ZEIT, UNS ZU ORGANISIEREN UND AUS DIESEM ALBTRAUM ZU ERWACHEN.
FÜR DIE WAISENKINDER DES LAGERS HABEN WIR PFLEGEFAMILIEN IN DER SCHWEIZ, PALÄSTINA ODER IN DEN USA.
ABER ICH BIN KEIN WAISENKIND.
NEIN? ABER SO STEHT ES IN DEINEN PAPIEREN.
DAS KANN NICHT SEIN, DA MUSS EIN IRRTUM VORLIEGEN. ODER ES SIND NICHT MEINE PAPIERE.
ICH BIN MIT MEINEM VATER HIER IM LAGER.
ER KANN VORBEIKOMMEN UND ALLES AUFKLÄREN.
SICHER. WENN DAS STIMMT, KANN ER GERN KOMMEN, DANN FINDEN WIR EINE LÖSUNG.
ALT! TOJ!
HAST DU NICHT GEHÖRT? WORAUF WARTEST DU NOCH?
ALT! TOJ!

ICH RANNTE ZUR BARACKE, ALS WÄRE DER TEUFEL HINTER MIR HER.

NAVAZO, NAVAZO!!

DU MUSST MIR HELFEN!

KOMM SCHON, KOMM SCHON, BERUHIG DICH!

DIE WOLLEN MICH IRGENDWO HIN ZU EINER FAMILIE SCHICKEN!

NA KLAR, SIE HELFEN DEN LEUTEN, EIN NEUES LEBEN AUFZUBAUEN. DU KOMMST BESTIMMT IN GUTE HÄNDE UND WIRST DICH WOHLFÜHLEN.

ICH WILL ABER NIRGENDWO HIN, ICH WILL BEI DIR BLEIBEN!

DU KANNST NICHT BEI MIR BLEIBEN, SIEGFRIED. ICH WEISS NICHT, WO ICH HINGEHEN WERDE, ICH HABE KEINE ARBEIT, KEINE WOHNUNG, UND NACH SPANIEN KANN ICH NICHT ZURÜCK.

ALSO VERGISS ES UND HÖR AUF DIE AMERIKANER. DAS IST DAS BESTE FÜR DICH.

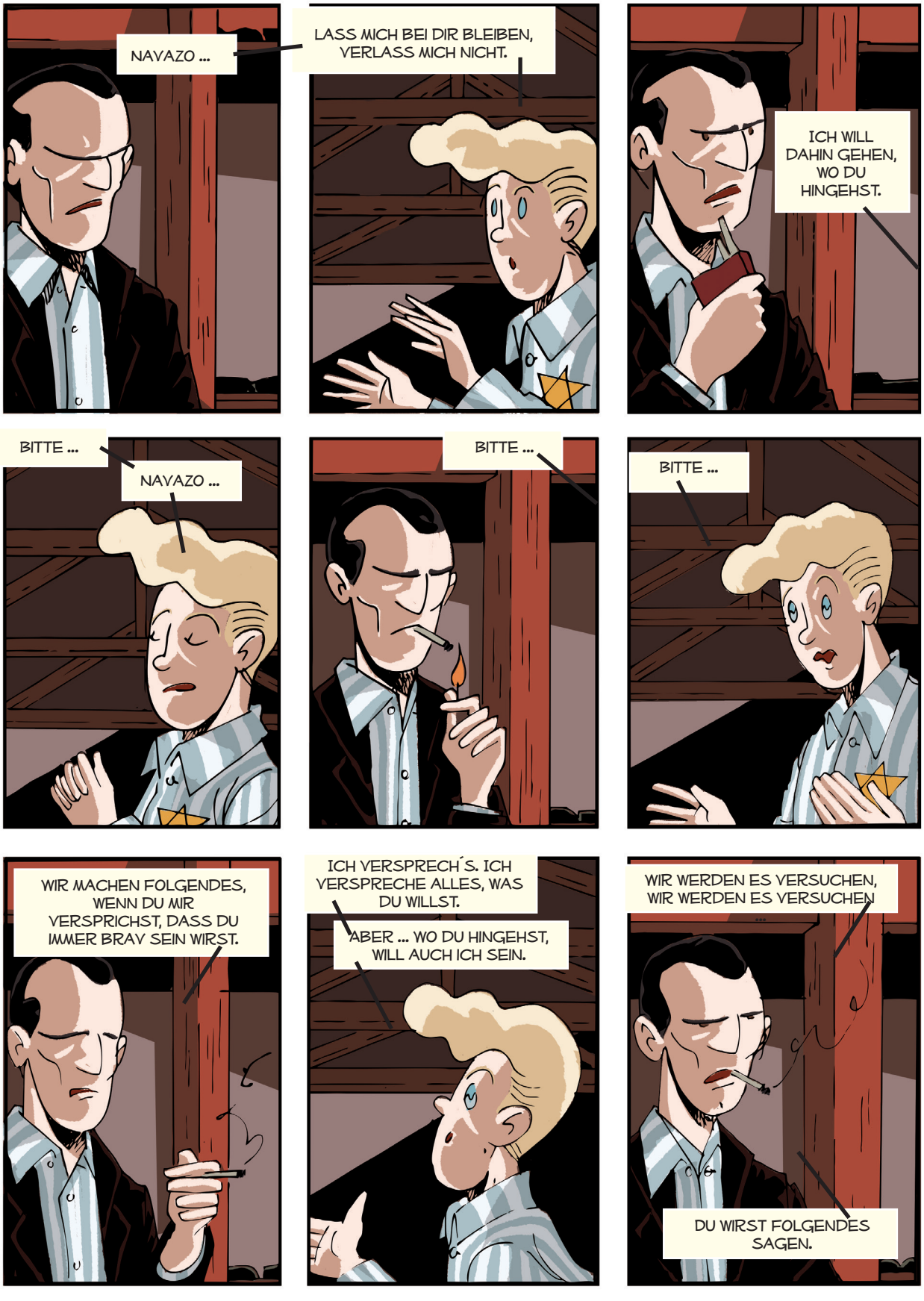
ICH WILL NICHT! ICH WILL NIRGENDWO HIN, WO DU NICHT BIST.

BITTE, NAVAZO, BITTE!

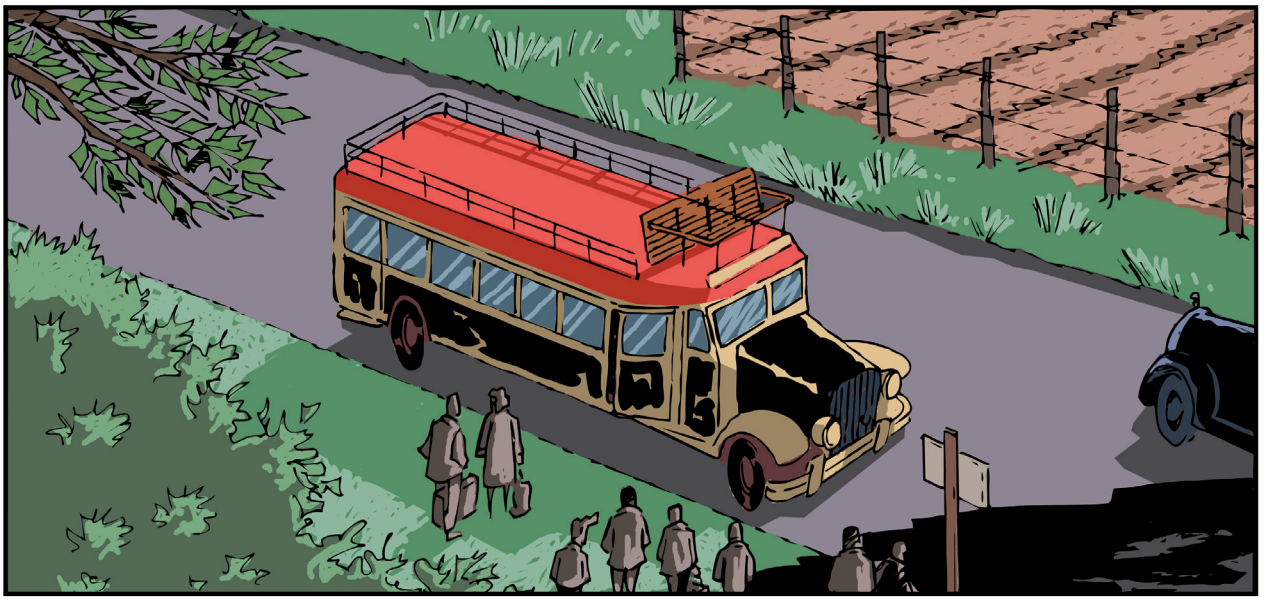
NIMM MICH MIT. ICH WERDE BRAV SEIN. ICH WERDE GUT SEIN.

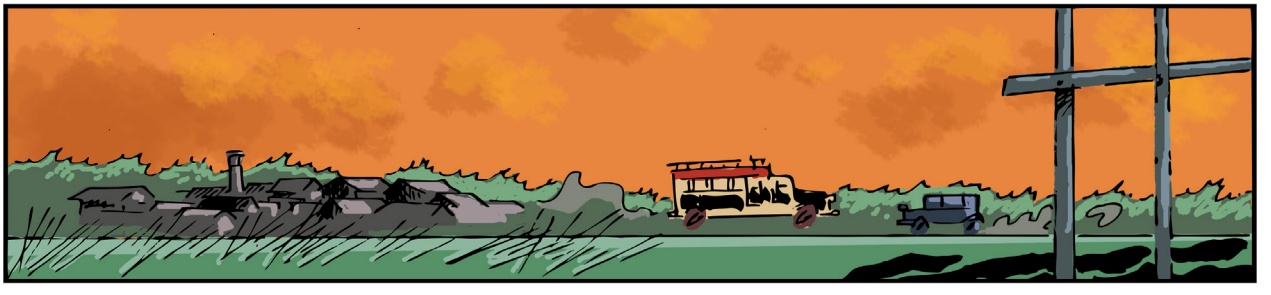
DEINE STIEFEL WERDE ICH PUTZEN UND EINFETTEN, UND VOR DEINEN SPIELEN WERDE ICH DICH MASSIEREN.

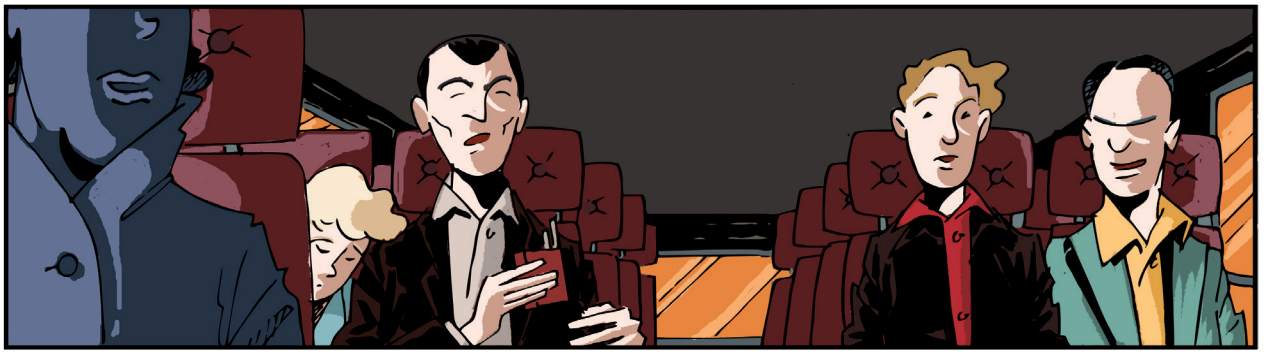
BITTE, NAVAZO, BITTE!

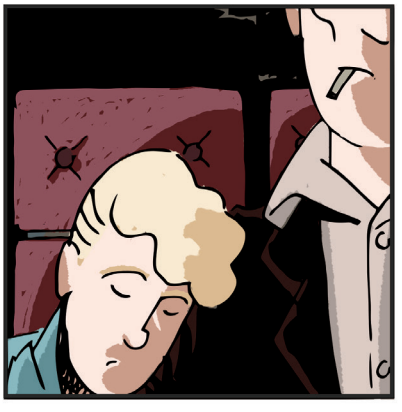

NAVAZO ...
LASS MICH BEI DIR BLEIBEN, VERLASS MICH NICHT.
ICH WILL DAHIN GEHEN, WO DU HINGEHST.
BITTE ...
NAVAZO ...
BITTE ...
BITTE ...
WIR MACHEN FOLGENDES, WENN DU MIR VERSPRICHST, DASS DU IMMER BRAV SEIN WIRST.
ICH VERSPRECH´S. ICH VERSPRECHE ALLES, WAS DU WILLST.
ABER ... WO DU HINGEHST, WILL AUCH ICH SEIN.
WIR WERDEN ES VERSUCHEN, WIR WERDEN ES VERSUCHEN
DU WIRST FOLGENDES SAGEN.


ICH BIN SEIN SOHN UND HEISSE LUIS NAVAZO. ICH BIN SPANIER. GEBOREN BIN ICH IN MADRID, CALLE DON QUIJOTE DREIUNDVIERZIG, CUATRO CAMINOS.
IST ES SO, WIE ER SAGT?
NATÜRLICH IST ES SO. WIE KÖNNTE DER JUNGE BEI SO ETWAS LÜGEN?
GUT, DANN IST DIE SACHE ERLEDIGT.
HIER IHRE PAPIERE. AUFBRECHEN KÖNNEN SIE, WANN IMMER SIE WOLLEN.
SO EINFACH WAR ES, DAS LAGER ZU VERLASSEN.

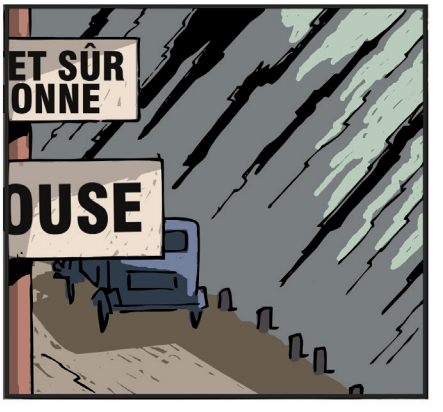


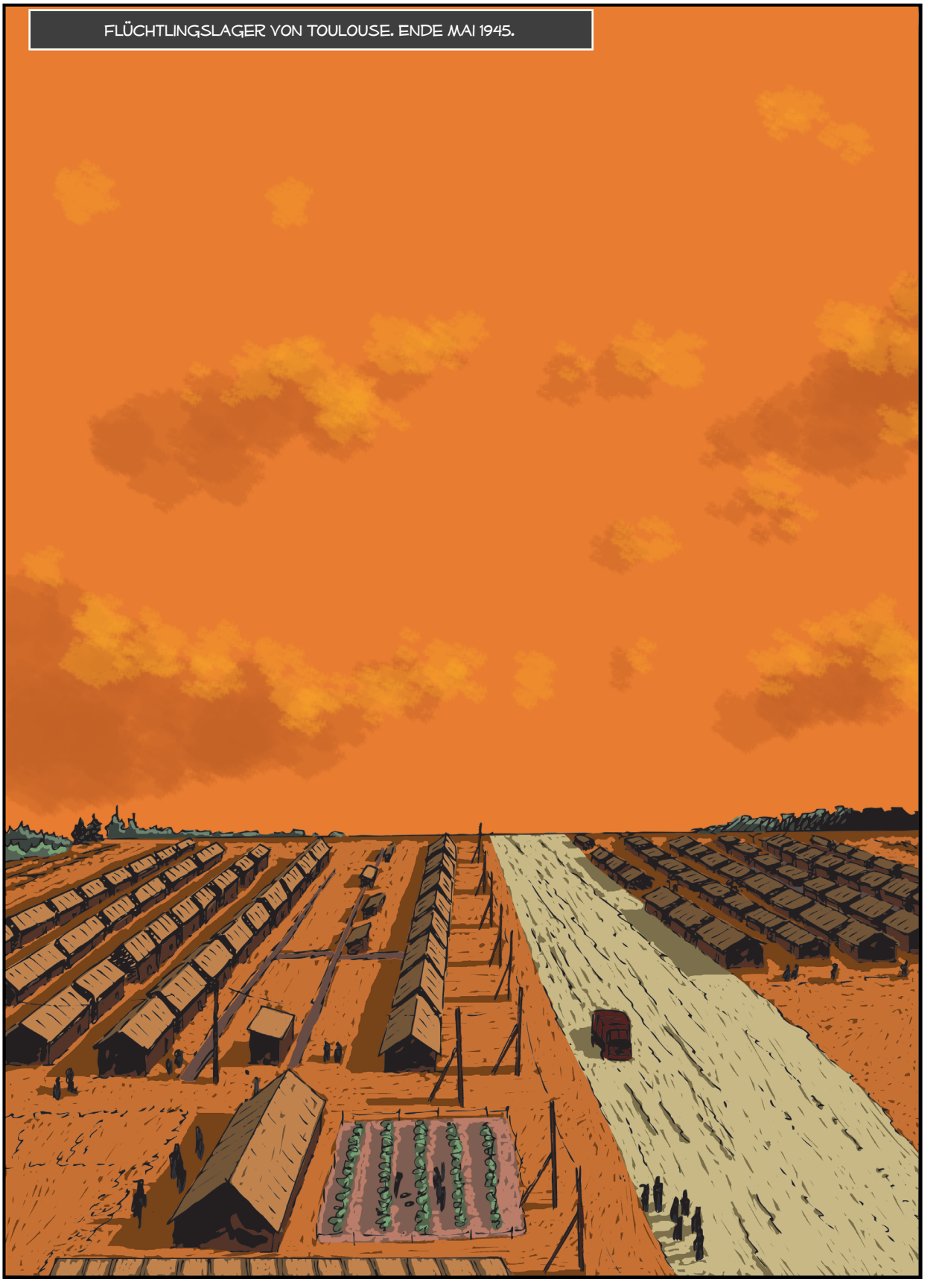









ET SÛR
ONNE
OUSE


FLÜCHTLINGSLAGER VON TOULOUSE. ENDE MAI 1945.

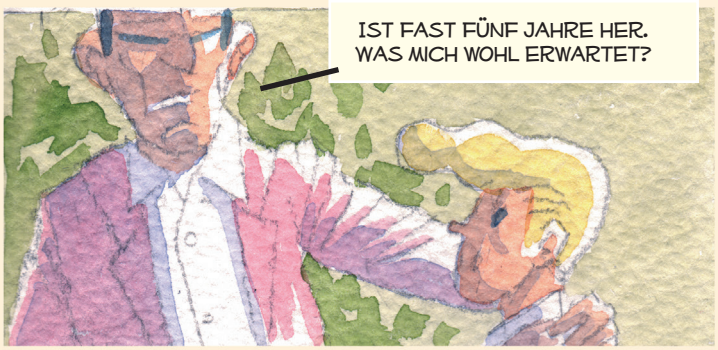

KANN JEMAND EIN PAAR BROCKEN FRANZÖSISCH?
SONST WIRD DAS NICHTS.
WO-SIND-WIR?
JE M´EXCUSE. JE NE COMPRENDS PAS.
EINE LANDKARTE. HAT DENN HIER KEINER EINE LANDKARTE?
CARTE?
JA, GENAU, KARTE.
UN MOMENT, S´IL VOUS PLAIT.
VOUS ÊTES ICÍ. AU COTÉ DE TOULOUSE.


GENAU DAS WOLLTEN WIR WISSEN.
UND WOZU?
GANZ EINFACH.
HIER IN DER NÄHE WURDE ANFANG DIESES KRIEGES MEIN BRUDER VERWUNDET. ABER EIGENTLICH KAM ER SCHON SO AUS DEM ANDEREN KRIEG.
KÖNNEN SIE EINE PERSON AUSFINDIG MACHEN?
NAVAZO, TAPIA, IST DER NAME.
OH, BIEN SÛR!
NACH LANGER SUCHE IN DEN ARCHIVEN DES ROTEN KREUZES FANDEN WIR HERAUS, DASS NAVAZOS BRUDER ÜBERLEBT HATTE.
ER WAR JETZT BÄCKER IN REVEL, EINEM KLEINEN, RUND FÜNFZIG KILOMETER ENTFERNTEN ORT.

REVEL

Verstehst du? Wir sind hier!

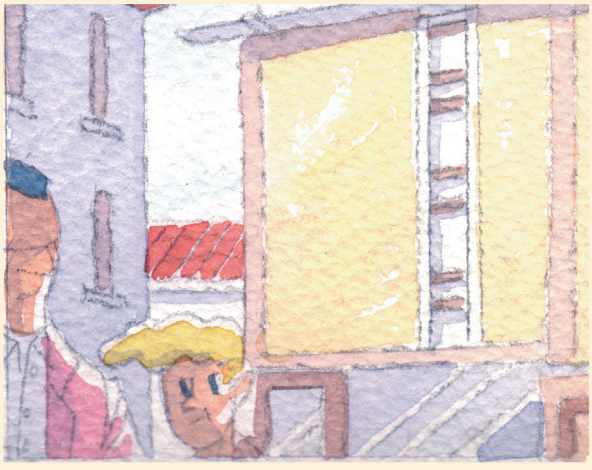



IST FAST FÜNF JAHRE HER. WAS MICH WOHL ERWARTET?

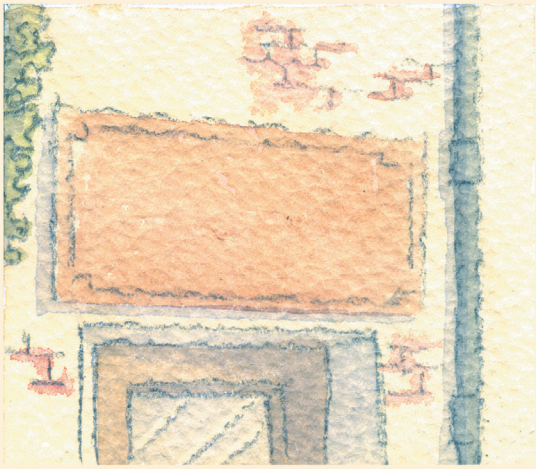

WIE AUCH IMMER, VIELE ALTERNATIVEN HABEN WIR NICHT, ALSO LOS!



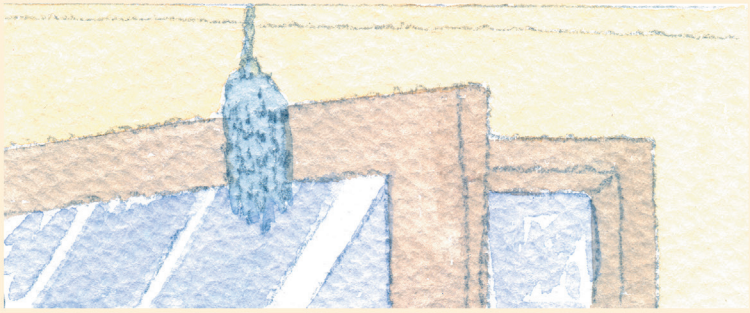


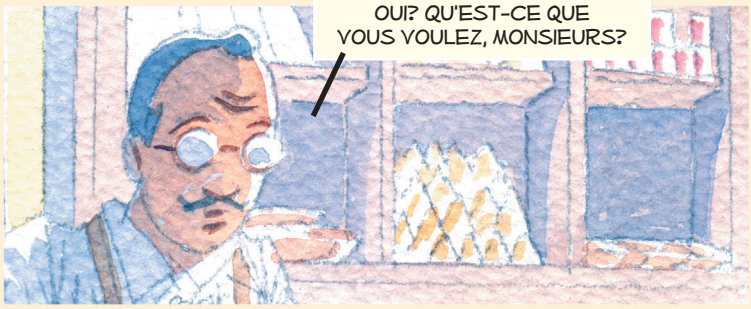






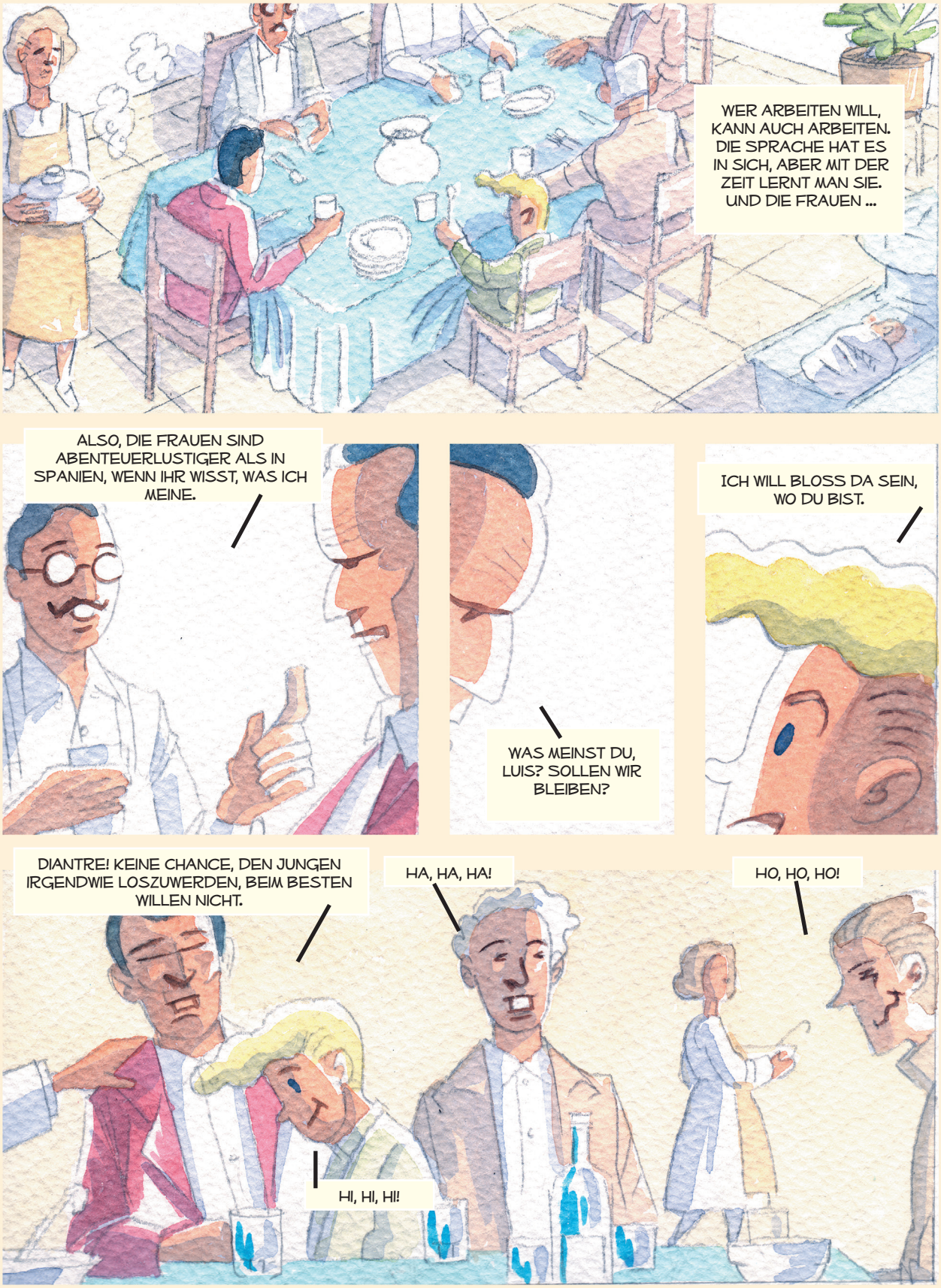

IST ES HIER?
SIEHT SO AUS. GEHEN WIR REIN.




OUI? QU'EST-CE QUE VOUS VOULEZ, MONSIEURS?

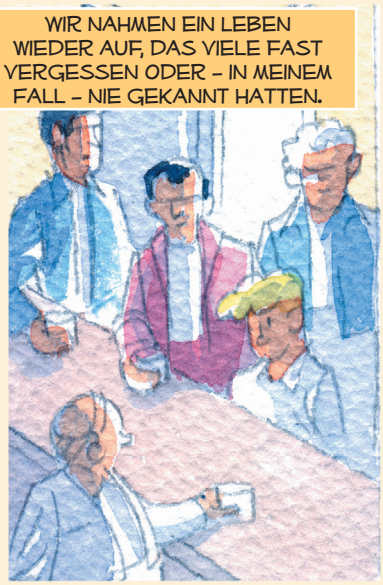

SATURNINO?


JA, ES WAR HIER.


WER ARBEITEN WILL, KANN AUCH ARBEITEN. DIE SPRACHE HAT ES IN SICH, ABER MIT DER ZEIT LERNT MAN SIE. UND DIE FRAUEN ...
ALSO, DIE FRAUEN SIND ABENTEUERLUSTIGER ALS IN SPANIEN, WENN IHR WISST, WAS ICH MEINE.
WAS MEINST DU, LUIS? SOLLEN WIR BLEIBEN?
ICH WILL BLOSS DA SEIN, WO DU BIST.
DIANTRE! KEINE CHANCE, DEN JUNGEN IRGENDWIE LOSZUWERDEN, BEIM BESTEN WILLEN NICHT.
HA, HA, HA!
HO, HO, HO!
HI, HI, HI!


UND SO LIESSEN WIR UNS DORT NIEDER.


DIE GANZE GRUPPE, VERTEILT AUF MEHRERE HÄUSER.


WIR NAHMEN EIN LEBEN WIEDER AUF, DAS VIELE FAST VERGESSEN ODER – IN MEINEM FALL – NIE GEKANNT HATTEN.


DIE VERLORENE ZEIT WOLLTE AUFGEHOLT WERDEN. GENAU DAS MACHTE NAVAZO. UND WIE.







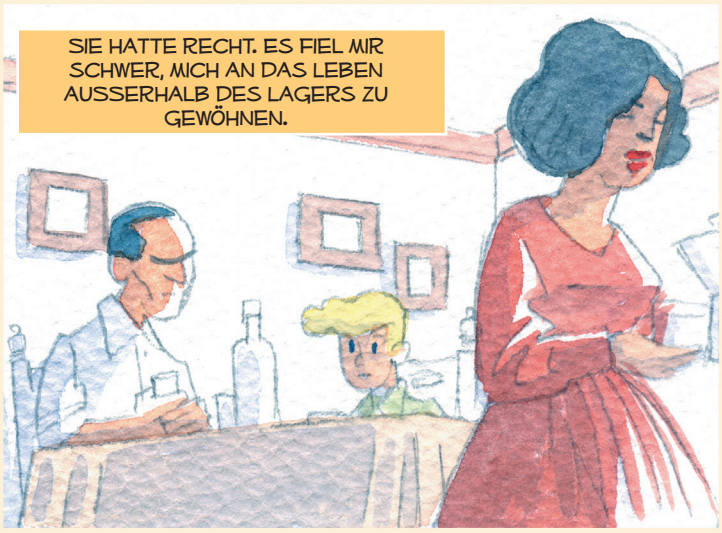





ICH HINGEGEN TAT MICH SCHWER.

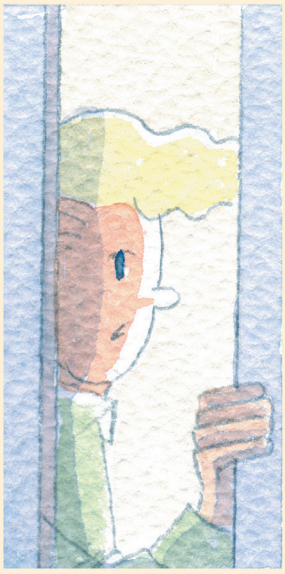

NAVAZO UND DAS LEBEN, DAS ER GEWÄHLT HATTE, WURDE MIR IMMER FREMDER.


INSGESAMT FÜHLTE ICH MICH IN MEINEM NEUEN UMFELD NICHT WOHL.
WAS MACHT DER DENN HIER? ER MUSS LERNEN, SICH SEINEN LEBENSUNTERHALT SELBST ZU VERDIENEN!
SEI NICHT SO STRENG ... DER JUNGE HAT VIEL DURCHGEMACHT, MIT DER ZEIT WIRD ER SEINEN WEG SCHON FINDEN.
DU SIEHST DAS ANDERS, WEIL DU ES NICHT SO SEHEN WILLST WIE ICH, ABER DIESER JUNGE WIRD IMMER EIN PROBLEM SEIN, EGAL WO.


SIE HATTE RECHT. ES FIEL MIR SCHWER, MICH AN DAS LEBEN AUSSERHALB DES LAGERS ZU GEWÖHNEN.

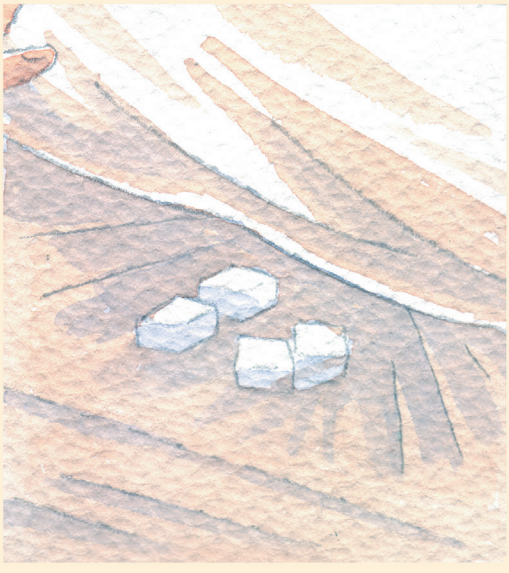




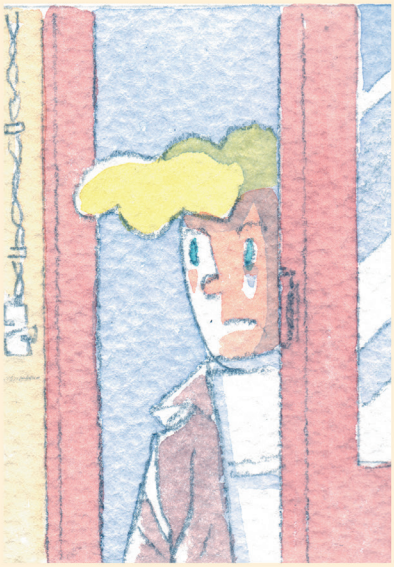


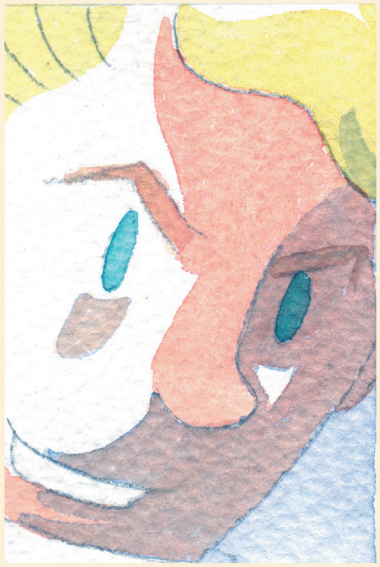






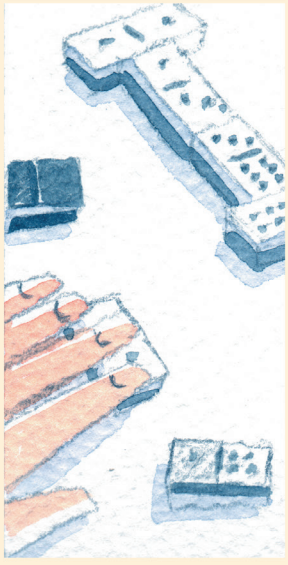






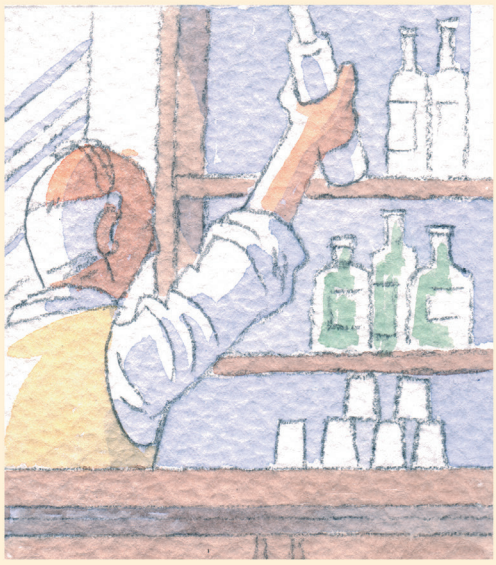


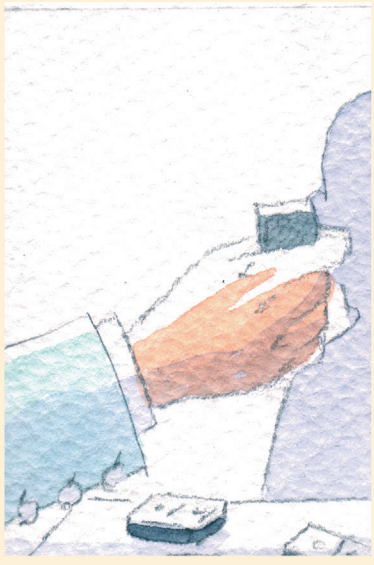


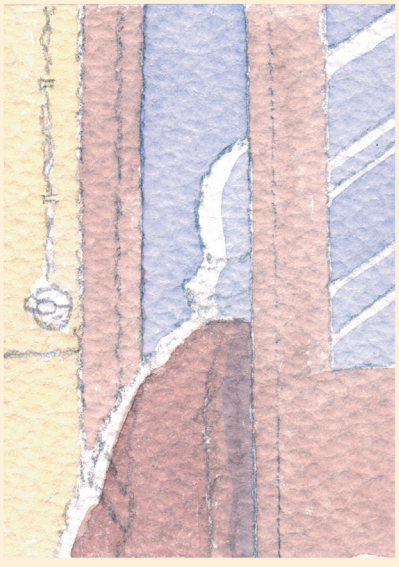








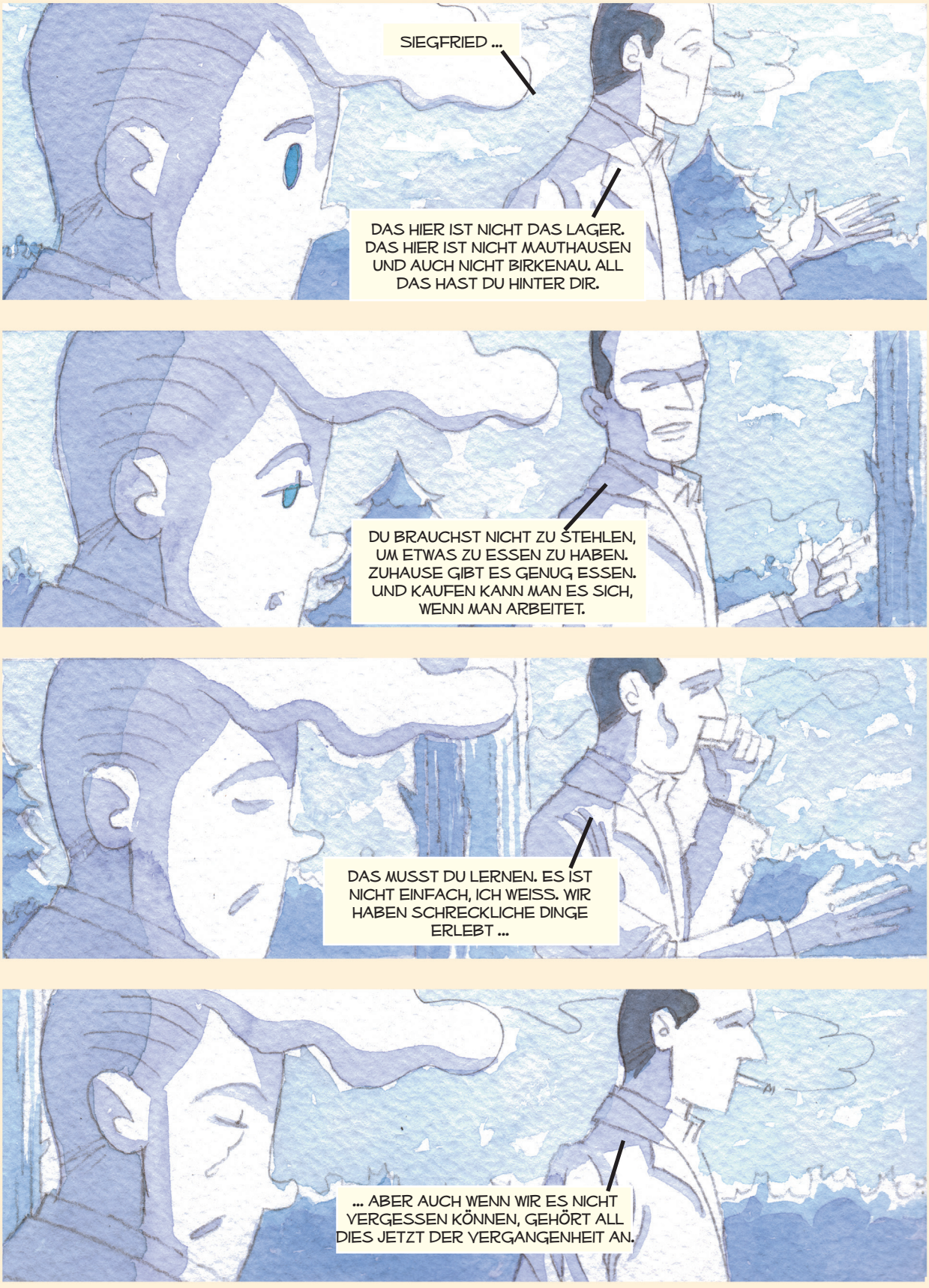



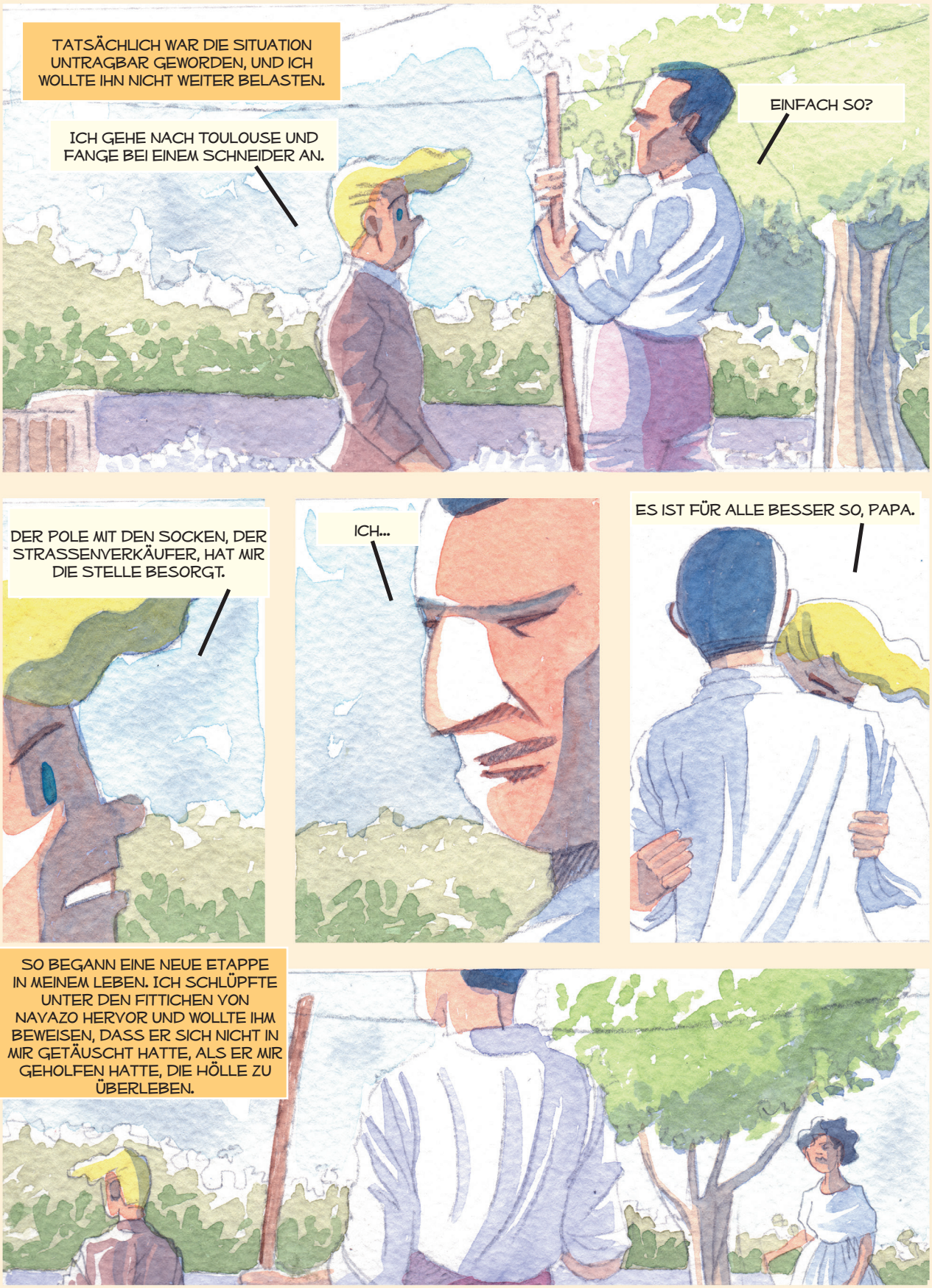




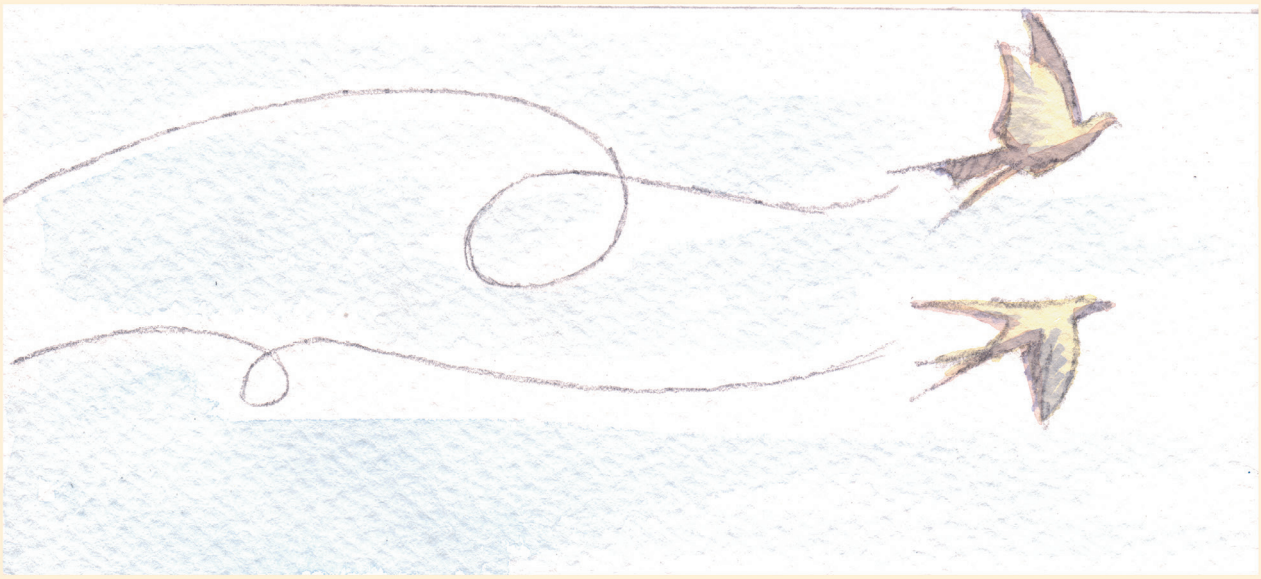

BIS EINES TAGES ...
WAS MACHST DU DA, KLEINER?
STOPP! ICH MEIN´S ERNST.
DU KANNST GEHEN. DIESMAL KOMMST DU NOCH OHNE STRAFE DAVON.
NAVAZO IST HIER IM DORF SEHR BELIEBT
HAT SICH FÜR DICH EINGESETZT. ALSO AB MIT DIR. ABER DASS ES NICHT NOCH EINMAL VORKOMMT.

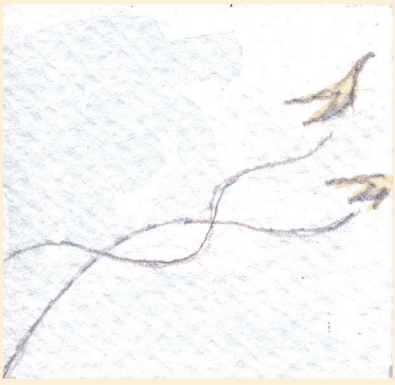



SIEGFRIED ...
DAS HIER IST NICHT DAS LAGER. DAS HIER IST NICHT MAUTHAUSEN UND AUCH NICHT BIRKENAU. ALL DAS HAST DU HINTER DIR.
DU BRAUCHST NICHT ZU STEHLEN, UM ETWAS ZU ESSEN ZU HABEN. ZUHAUSE GIBT ES GENUG ESSEN. UND KAUFEN KANN MAN ES SICH, WENN MAN ARBEITET.
DAS MUSST DU LERNEN. ES IST NICHT EINFACH, ICH WEISS. WIR HABEN SCHRECKLICHE DINGE ERLEBT ...
... ABER AUCH WENN WIR ES NICHT VERGESSEN KÖNNEN, GEHÖRT ALL DIES JETZT DER VERGANGENHEIT AN.


TATSÄCHLICH WAR DIE SITUATION UNTRAGBAR GEWORDEN, UND ICH WOLLTE IHN NICHT WEITER BELASTEN.
ICH GEHE NACH TOULOUSE UND FANGE BEI EINEM SCHNEIDER AN.
EINFACH SO?
DER POLE MIT DEN SOCKEN, DER STRASSENVERKÄUFER, HAT MIR DIE STELLE BESORGT.
ICH...
ES IST FÜR ALLE BESSER SO, PAPA.
SO BEGANN EINE NEUE ETAPPE IN MEINEM LEBEN. ICH SCHLÜPFTE UNTER DEN FITTICHEN VON NAVAZO HERVOR UND WOLLTE IHM BEWEISEN, DASS ER SICH NICHT IN MIR GETÄUSCHT HATTE, ALS ER MIR GEHOLFEN HATTE, DIE HÖLLE ZU ÜBERLEBEN.



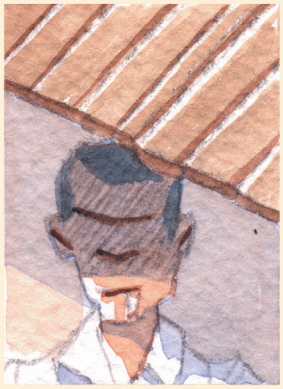








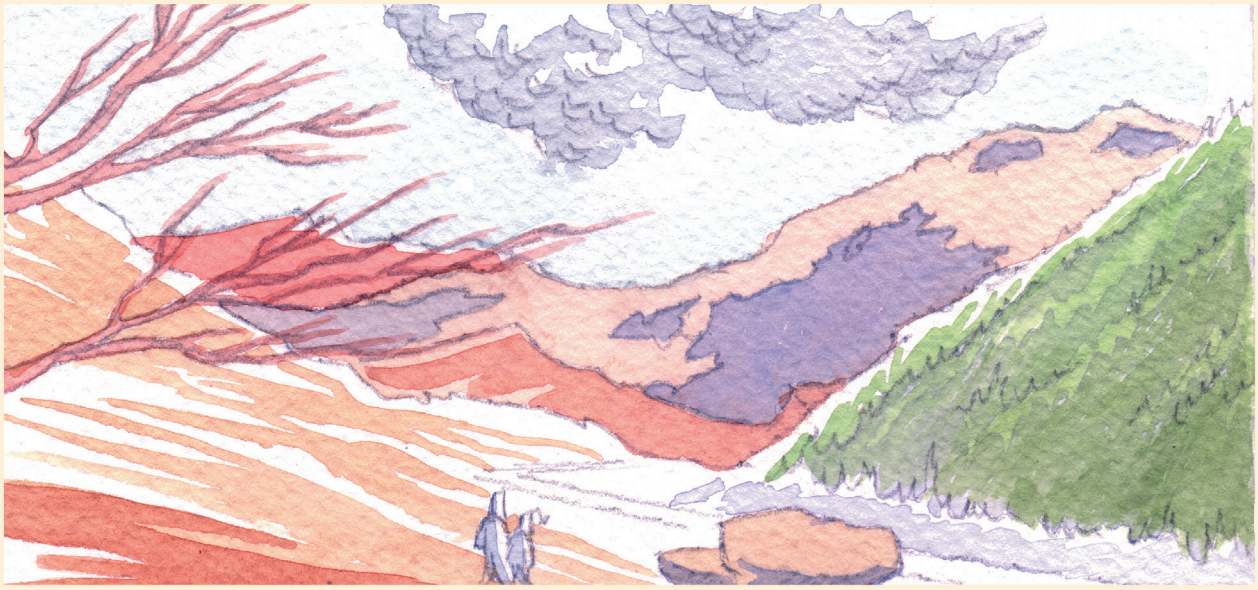






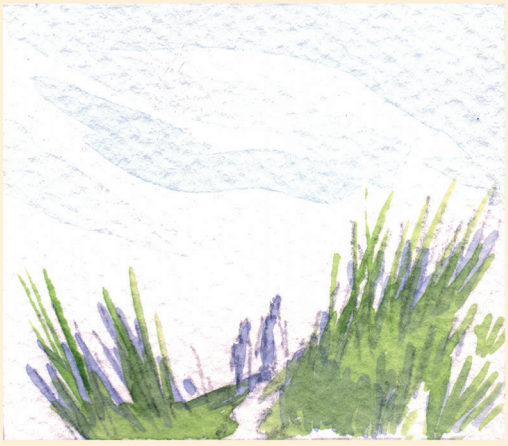



REVEL, EINIGE MONATE SPÄTER ...
KOMM! LASS UNS SPAZIEREN GEHEN.

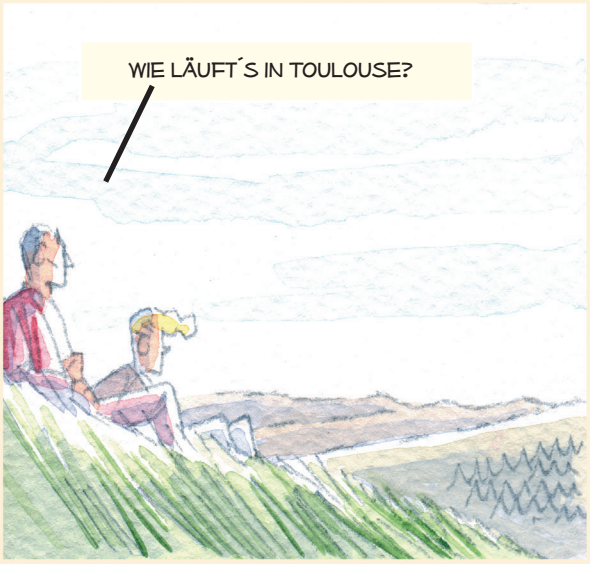






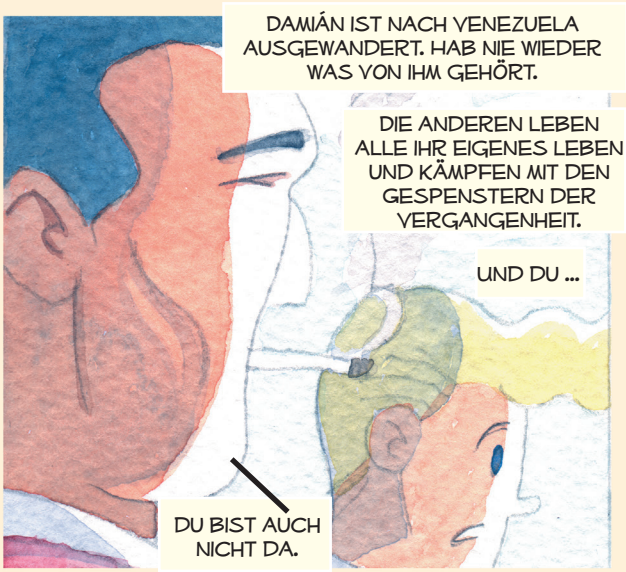


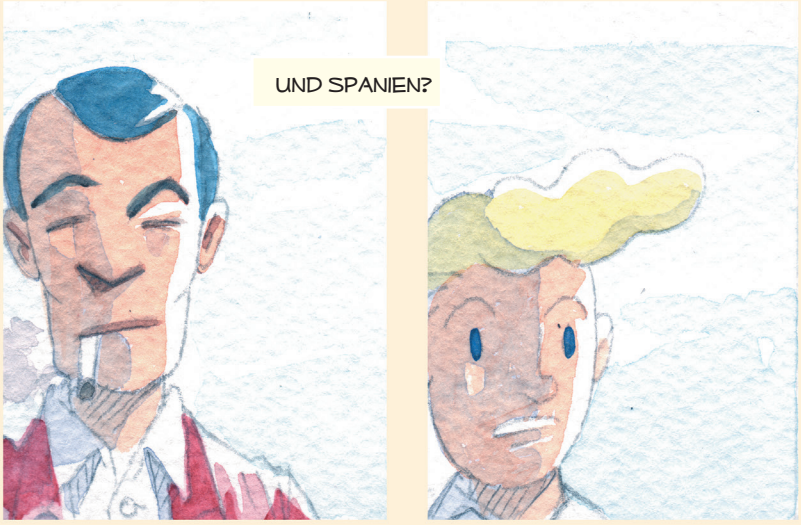



WIE LÄUFT´S IN TOULOUSE?

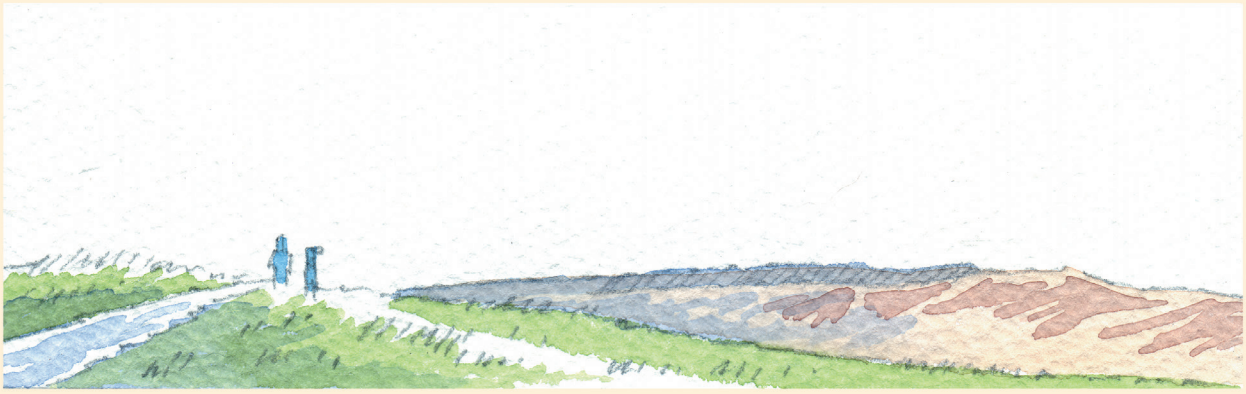

GUT. ICH ARBEITET VIEL, UND ICH LEBE. LEBE, SO GUT ICH KANN. ABER ICH WILL NICHT ÜBER MICH REDEN, SONDERN ÜBER DICH.

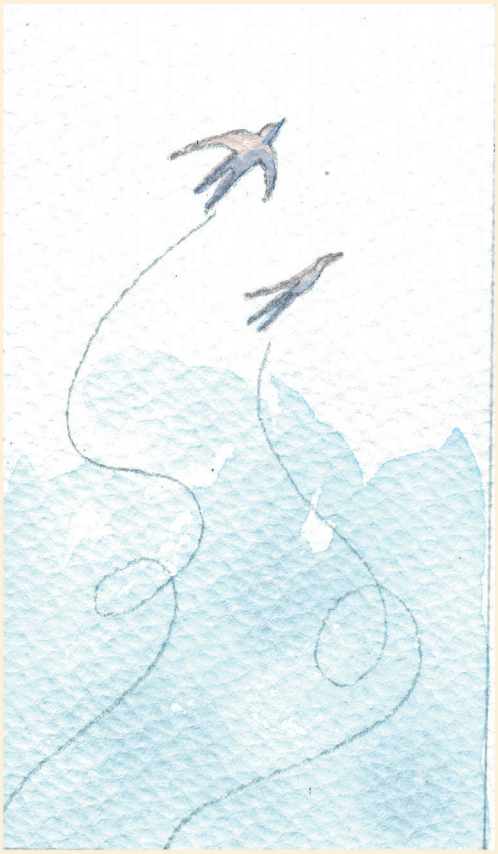

WAS GIBT ES DA ZU REDEN? DU WEISST DOCH SCHON ALLES. ICH WERDE IMMER EINSAMER. UND DIE HARTEN JAHRE SIND IMMER NOCH DA.
PASCUAL HAT NICHT LANGE DURCHGEHALTEN. DU WEISST ES JA SCHON, EINE VERDAUUNGSSTÖRUNG, SEIN KÖRPER HAT SICH EINFACH NICHT GEWÖHNT AN ...

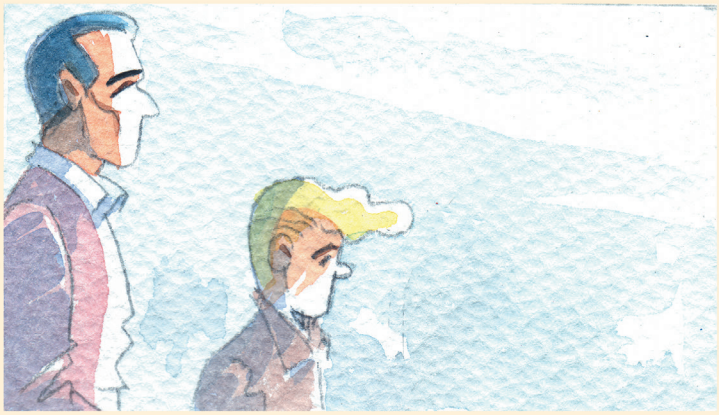

DAMIÁN IST NACH VENEZUELA AUSGEWANDERT. HAB NIE WIEDER WAS VON IHM GEHÖRT.
DIE ANDEREN LEBEN ALLE IHR EIGENES LEBEN UND KÄMPFEN MIT DEN GESPENSTERN DER VERGANGENHEIT.
UND DU ...
DU BIST AUCH NICHT DA.


UND SPANIEN?


EINES TAGES VIELLEICHT, WENN DAS ARSCHLOCH TOT IST.











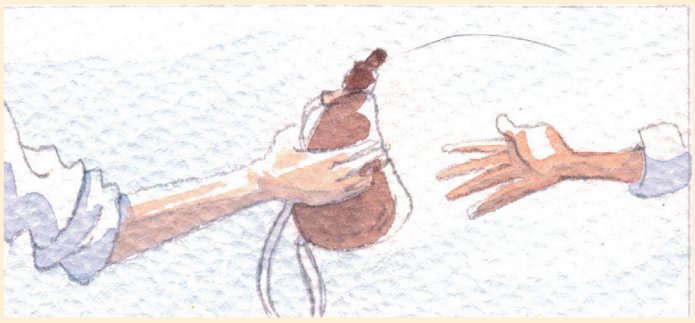



SCHIEF!
SCHIEF!

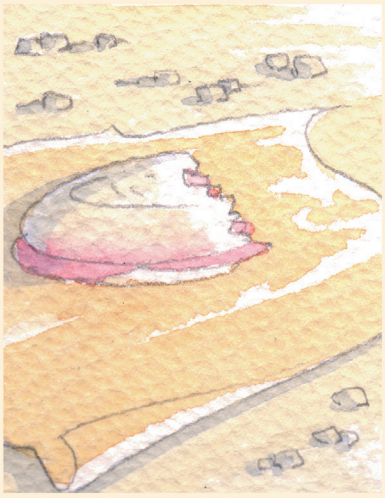


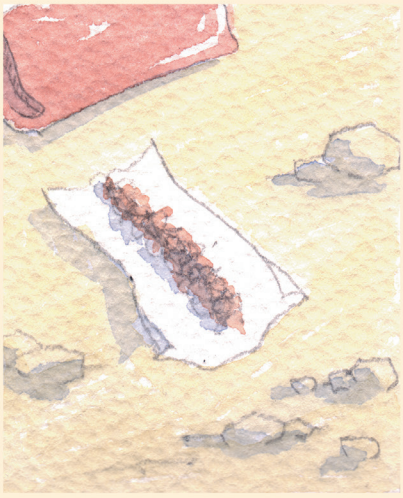










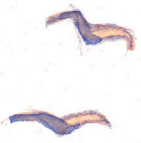


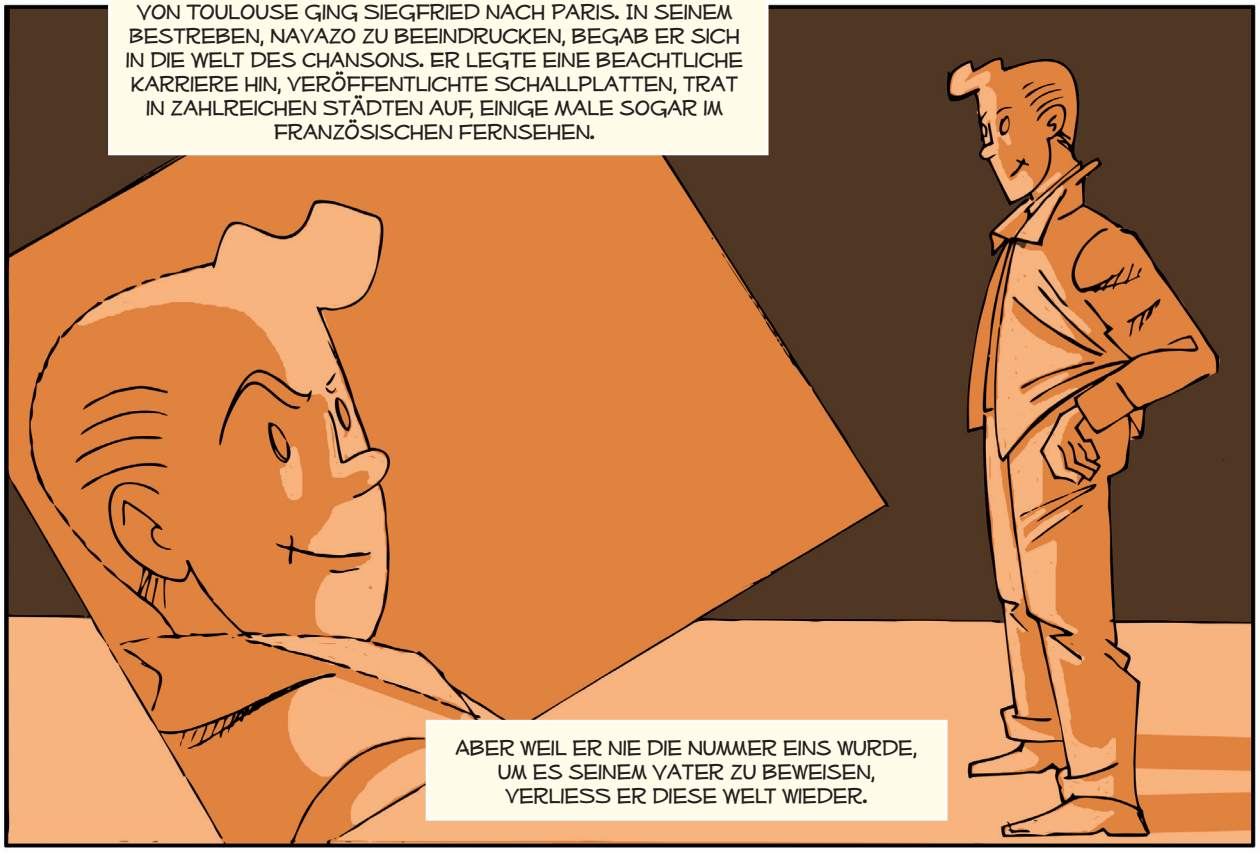


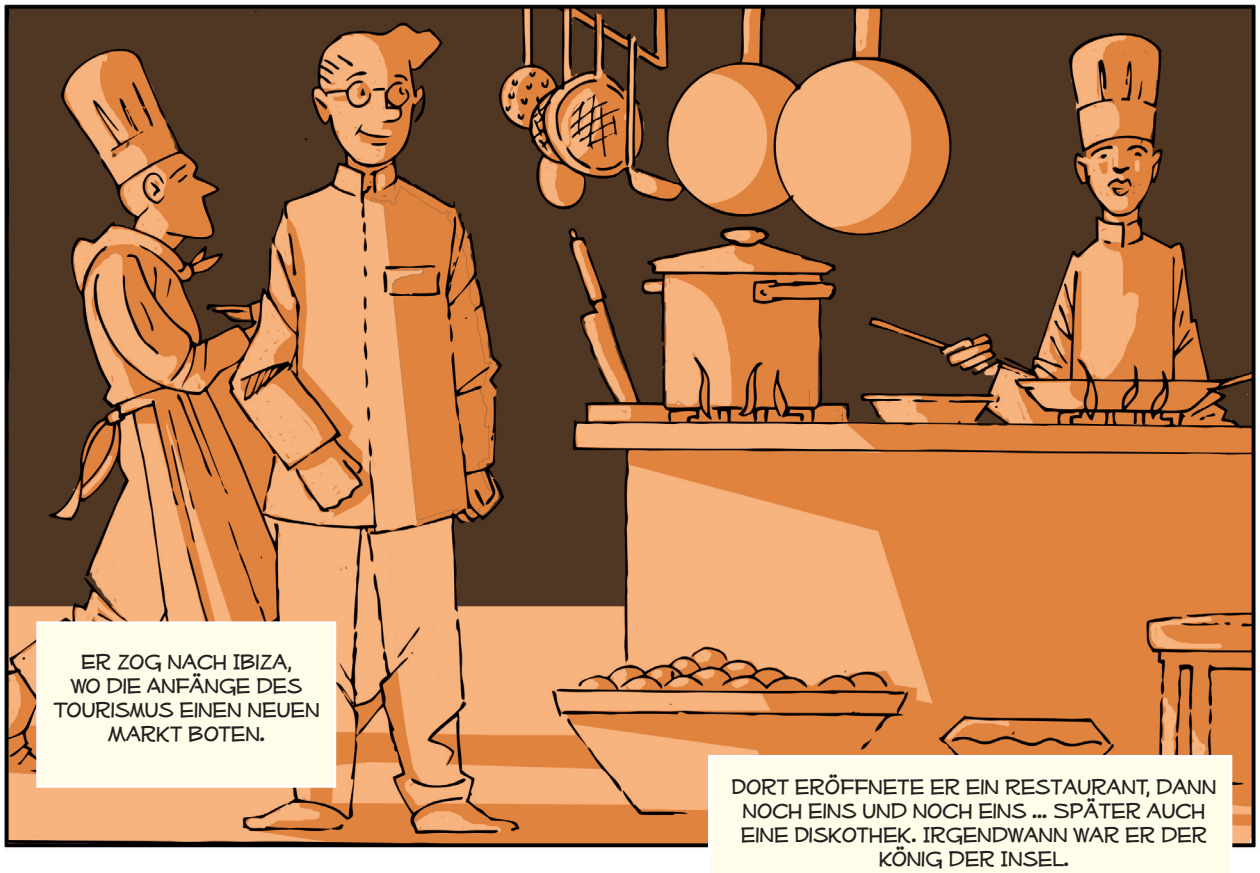

SIEHST DU? WIR SIND HIER.



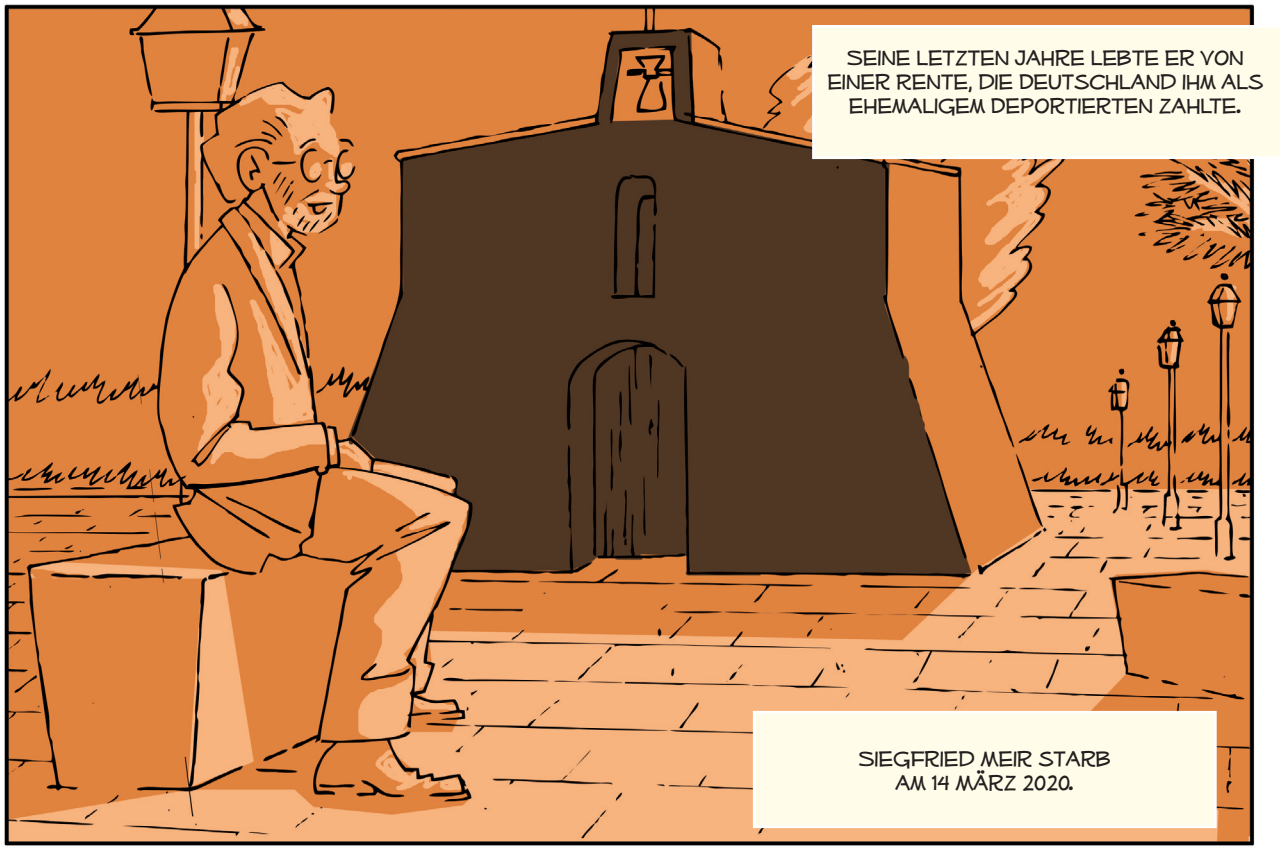





VON TOULOUSE GING SIEGFRIED NACH PARIS. IN SEINEM BESTREBEN, NAVAZO ZU BEEINDRUCKEN, BEGAB ER SICH IN DIE WELT DES CHANSONS. ER LEGTE EINE BEACHTLICHE KARRIERE HIN, VERÖFFENTLICHTE SCHALLPLATTEN, TRAT IN ZAHLREICHEN STÄDTEN AUF, EINIGE MALE SOGAR IM FRANZÖSISCHEN FERNSEHEN.
ABER WEIL ER NIE DIE NUMMER EINS WURDE, UM ES SEINEM VATER ZU BEWEISEN, VERLIESS ER DIESE WELT WIEDER.


ER ZOG NACH IBIZA, WO DIE ANFÄNGE DES TOURISMUS EINEN NEUEN MARKT BOTEN.
DORT ERÖFFNETE ER EIN RESTAURANT, DANN NOCH EINS UND NOCH EINS ... SPÄTER AUCH EINE DISKOTHEK. IRGENDWANN WAR ER DER KÖNIG DER INSEL.

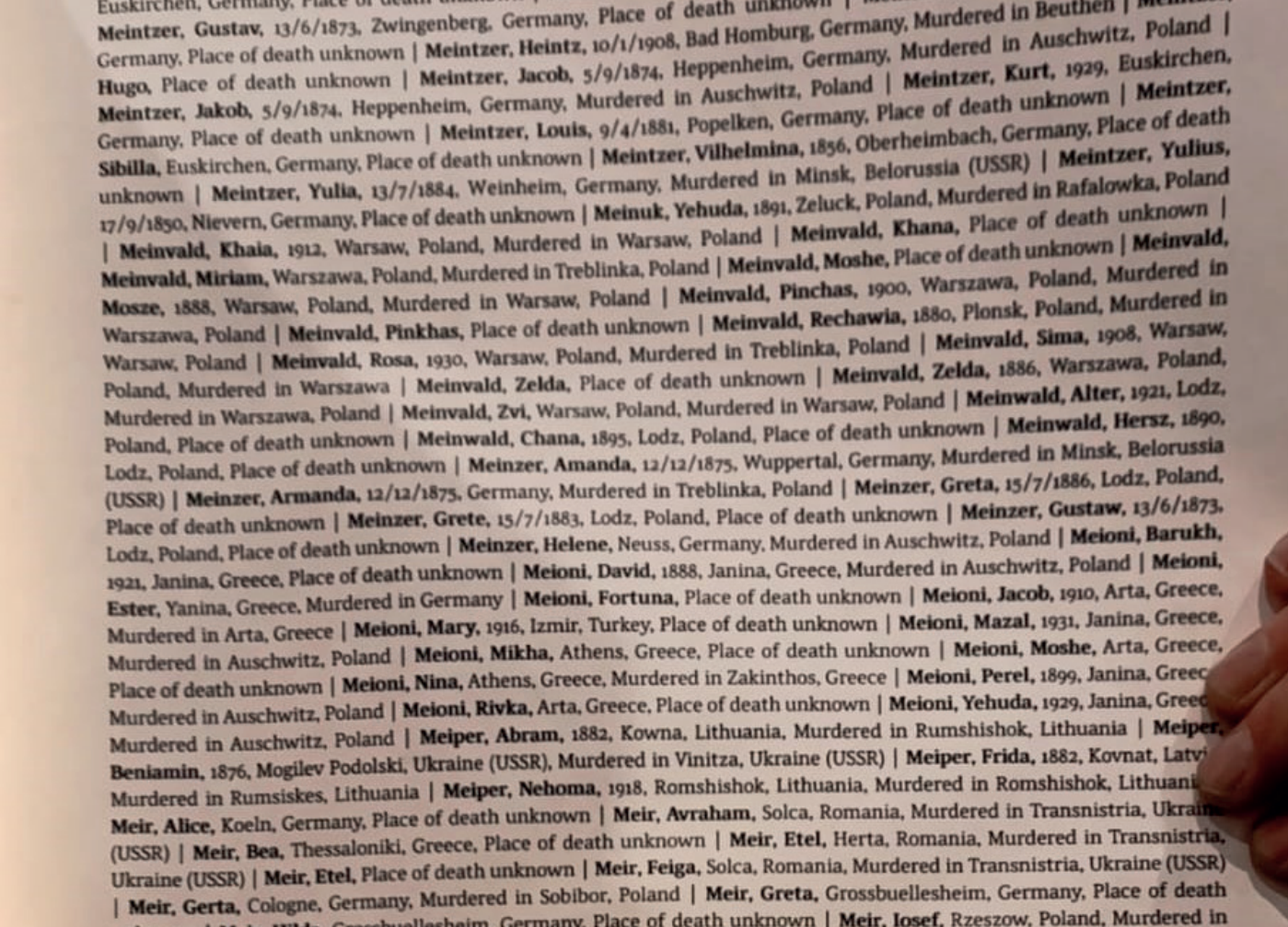

ER WURDE MODESCHÖPFER, KREIERTE DEN IBIZA-STIL. ER BILDHAUERTE UND MALTE. ALS FRANCO STARB, LUD ER NAVAZO AUF DIE INSEL EIN. JEDES JAHR TAT ER DAS. ER WOLLTE IHM UNBEDINGT ZEIGEN, WAS ER ERREICHT HATTE.
DER TOD VON SATURNINO NAVAZO STÜRZTE IHN IN EINE TIEFE DEPRESSION, UND AUS VERSCHIEDENEN GRÜNDEN VERLOR ER FAST ALLES, WAS ER SICH AUFGEBAUT HATTE.


SEINE LETZTEN JAHRE LEBTE ER VON EINER RENTE, DIE DEUTSCHLAND IHM ALS EHEMALIGEM DEPORTIERTEN ZAHLTE.
SIEGFRIED MEIR STARB AM 14 MÄRZ 2020.






HALT!
STÓJ!



Euskirchen, Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Gustav,** 13/6/1873, Zwingenberg, Germany, Place of death unknown | Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Heintz,** 10/1/1908, Bad Homburg, Germany, Murdered in Beuthen | **Hugo,** Place of death unknown | **Meintzer, Jacob,** 5/9/1874, Heppenheim, Germany, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meintzer, Jakob,** 5/9/1874, Heppenheim, Germany, Murdered in Auschwitz, Poland | Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Louis,** 9/4/1881, Popelken, Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Sibilla,** Euskirchen, Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Vilhelmina,** 1856, Oberheimbach, Germany, Place of death unknown | **Meintzer, Yulia,** 13/7/1884, Weinheim, Germany, Murdered in Minsk, Belorussia (USSR) | **Meintzer, Yulius,** 17/9/1850, Nievern, Germany, Place of death unknown | **Meinuk, Yehuda,** 1891, Zeluck, Poland, Murdered in Rafalowka, Poland | | **Meinvald, Khaia,** 1912, Warsaw, Poland, Murdered in Warsaw, Poland | **Meinvald, Khana,** Place of death unknown | **Meinvald, Miriam,** Warszawa, Poland, Murdered in Treblinka, Poland | **Meinvald, Moshe,** Place of death unknown | **Meinvald, Mosze,** 1888, Warsaw, Poland, Murdered in Warsaw, Poland | **Meinvald, Pinchas,** 1900, Warszawa, Poland, Murdered in Warszawa, Poland | **Meinvald, Pinkhas,** Place of death unknown | **Meinvald, Rechawia,** 1880, Plonsk, Poland, Murdered in Warsaw, Poland | **Meinvald, Rosa,** 1930, Warsaw, Poland, Murdered in Treblinka, Poland | **Meinvald, Sima,** 1908, Warsaw, Poland, Murdered in Warszawa | **Meinvald, Zelda,** Place of death unknown | **Meinvald, Zelda,** 1886, Warszawa, Poland, Murdered in Warszawa, Poland | **Meinvald, Zvi,** Warsaw, Poland, Murdered in Warsaw, Poland | **Meinwald, Alter,** 1921, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinwald, Chana,** 1895, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinwald, Hersz,** 1890, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinzer, Amanda,** 12/12/1875, Wuppertal, Germany, Murdered in Minsk, Belorussia (USSR) | **Meinzer, Armanda,** 12/12/1875, Germany, Murdered in Treblinka, Poland | **Meinzer, Greta,** 15/7/1886, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinzer, Grete,** 15/7/1883, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinzer, Gustaw,** 13/6/1873, Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meinzer, Helene,** Neuss, Germany, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meioni, Barukh,** 1921, Janina, Greece, Place of death unknown | **Meioni, David,** 1888, Janina, Greece, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meioni, Ester,** Yanina, Greece, Murdered in Germany | **Meioni, Fortuna,** Place of death unknown | **Meioni, Jacob,** 1910, Arta, Greece, Murdered in Arta, Greece | **Meioni, Mary,** 1916, Izmir, Turkey, Place of death unknown | **Meioni, Mazal,** 1931, Janina, Greece, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meioni, Mikha,** Athens, Greece, Place of death unknown | **Meioni, Moshe,** Arta, Greece, Place of death unknown | **Meioni, Nina,** Athens, Greece, Murdered in Zakinthos, Greece | **Meioni, Perel,** 1899, Janina, Greec Murdered in Auschwitz, Poland | **Meioni, Rivka,** Arta, Greece, Place of death unknown | **Meioni, Yehuda,** 1929, Janina, Greec Murdered in Auschwitz, Poland | **Meiper, Abram,** 1882, Kowna, Lithuania, Murdered in Rumshishok, Lithuania | **Meiper, Beniamin,** 1876, Mogilev Podolski, Ukraine (USSR), Murdered in Vinitza, Ukraine (USSR) | **Meiper, Frida,** 1882, Kovnat, Latvi Murdered in Rumsiskes, Lithuania | **Meiper, Nehoma,** 1918, Romshishok, Lithuania, Murdered in Romshishok, Lithuani **Meir, Alice,** Koeln, Germany, Place of death unknown | **Meir, Avraham,** Solca, Romania, Murdered in Transnistria, Ukrain (USSR) | **Meir, Bea,** Thessaloniki, Greece, Place of death unknown | **Meir, Etel,** Herta, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Etel,** Place of death unknown | **Meir, Feiga,** Solca, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Gerta,** Cologne, Germany, Murdered in Sobibor, Poland | **Meir, Greta,** Grossbuellesheim, Germany, Place of death unknown | **Meir, Hilda,** Grossbuellesheim, Germany, Place of death unknown | **Meir, Iosef,** Rzeszow, Poland, Murdered in Belzec, Poland | **Meir, Irma,** Koeln, Germany, Murdered in Sobibor, Poland | **Meir, Israel,** Ilisesti, Romania, Murdered in Kopaygorod, Ukraine (USSR) | **Meir, Ita,** Herca, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Izidor,** Cologne, Germany, Murdered in Sobibor, Poland | **Meir, Jenny,** 21/4/1900, Rhina, Germany, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meir, Khaim,** Munkacs, Czechoslovakia, Place of death unknown | **Meir, Kurt,** Koeln, Germany, Murdered in Sobibor, Poland | **Meir, Lea,** Rzeszow, Poland, Murdered in Belzec, Poland | **Meir, Leo,** 8/2/1892, Hamburg, Germany, Place of death unknown | **Meir, Luna,** Thessaloniki, Greece, Place of death unknown | **Meir, Mira,** Munkacs, Czechoslovakia, Place of death unknown | **Meir, Moisa,** 26/12/1886, Frankfurt am Main, Germany, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meir, Mordehai,** Herta, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Moric,** 1895, Grossbuellesheim, Germany, Place of death unknown | **Meir, Mose,** 1900, Svalava, Czechoslovakia, Place of death unknown | **Meir, Pnina,** Herca, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Regina,** 1882, Suceava, Romania, Murdered in Shargorod, Ukraine (USSR) | **Meir, Rezin,** Rzeszow, Poland, Murdered in Belzec, Poland | **Meir, Rika,** Murdered in Beograd, Yugoslavia | **Meir, Rivka,** Burdujeni, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Sanyi,** Dunaszerdahely, Czechoslovakia, Place of death unknown | **Meir, Shmuel,** Munkacs, Czechoslovakia, Place of death unknown | **Meir, Solomon,** Thessaloniki, Greece, Place of death unknown | **Meir, Tauba,** Ilisesti, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Tauba,** Suceava, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Volf,** Herca, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Yehuda,** 1880, Csicser, Czechoslovakia, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meir, Yitzkhak,** 1880, Suceava, Romania, Murdered in Transnistria, Ukraine (USSR) | **Meir, Yosef,** 1908, Bliesheim, Germany, Place of death unknown | **Meir, Zila,** Varsovie, Poland, Murdered in Paris, France | **Meir, Zili,** 1890, Suceava, Romania, Murdered in Kopaygorod, Ukraine (USSR) | **Meiran, Chiel,** 1905, Libatchov, Poland, Murdered in Libatchov, Poland | **Meiran, Dobra,** Sokoly, Poland, Place of death unknown | **Meiran, Ellinor,** 10/9/1937, Oslo, Norway, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meiran, Jacob,** 20/12/1905, Oslo, Norway, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meiran, Khaia,** Vilna, Poland, Murdered in Biala Waka, Poland | **Meiran, Khana,** 1927, Wilno, Poland, Murdered in Estonia | **Meiran, Leizer,** Vilno, Poland, Murdered in Biala Waka, Poland | **Meiran, Liolek,** Sokoly, Poland, Place of death unknown | **Meiran, Mose,** 1920, Salonika, Greece, Place of death unknown | **Meiran, Sara,** 1895, Lezajsk, Poland, Murdered in Lubachov, Poland | **Meiran, Sara,** 1925, Wilna, Poland, Murdered in Estonia | **Meiran, Yaakov,** 1923, Wilno, Poland, Murdered in Biala, Poland | **Meiranc, Adela,** Lodz, Poland, Place of death unknown | **Meiranc, Felieja,** 1901, Lodz, Poland, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meiranc, Lazar,** Lodz, Poland, Murdered in Auschwitz, Poland | **Meirand, Hinda,** 1903, Molava, Poland, Place of death unknown | **Meirans, Frida,** Wielun, Poland, Murdered in Lodz, Poland | **Meirans, Mordchai,** Wielun, Poland, Murdered in Lodz, Poland | **Meirans, Sara,** Wielona, Lithuania, Murdered in Lodz, Poland | **Meirans, Volf,** Wielun, Poland, Murdered in Lodz, Poland | **Meirans, Yisrael,** Wielun, Poland, Place of death unknown | **Meirantz, Adela,** 1912, Kutno, Poland, Murdered in Kutno, Poland | **Meirantz, Alia,** Wieruszow, Poland, Place of death unknown | **Meirantz, Avraham,** Sierpc, Poland, Place of



- SIEGFRIED -











- NAVAZO. -







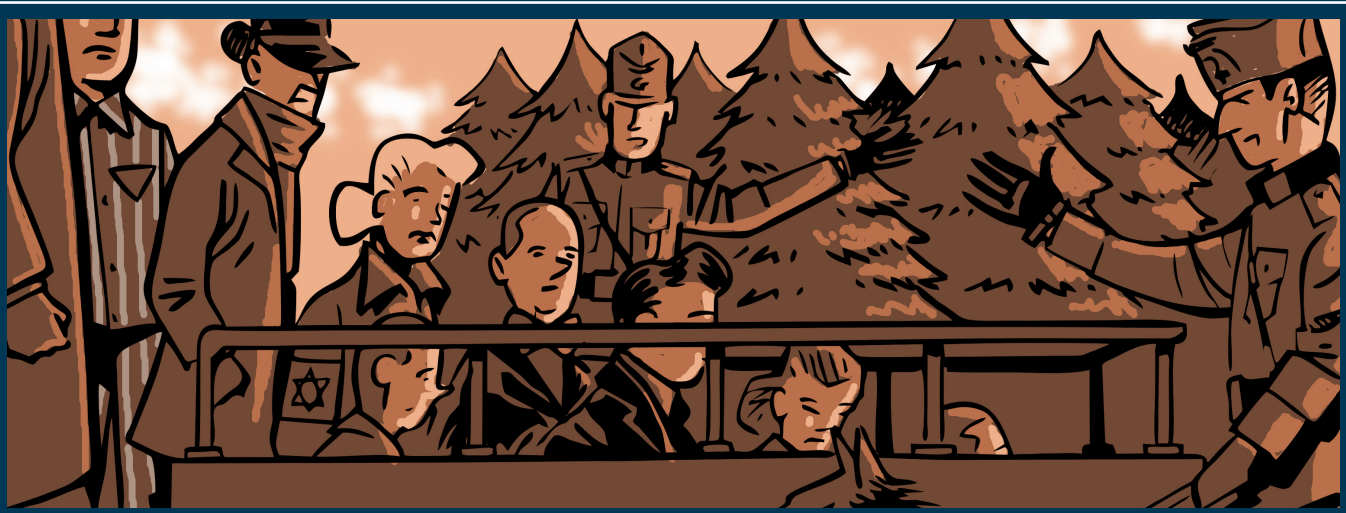





Bibliografie, Filmografie und Mitwirkende

"Die Lösung des Problems umfasst drei Phasen:
Bekehrung, Ausschluss und endgültige Lösung. Durch
Bekehrung kann man das Glaubensbekenntnis im Verborgenen
erlangen. Die Ausgeschlossenen können zurückkehren. Nur die
Toten werden niemals zurückkehren.“
Raul Hilberg, österreichischer Philosoph (1926–2007)

"Die Lage der Juden war historisch beispiellos. Zum ersten
Mal drohte den Juden, unabhängig vom Kriegsausgang, die
vollständige Vernichtung, es sei denn, die Alliierten ergriffen
beispiellose Maßnahmen.“
Jan Karski
Mitglied des polnischen Widerstands und Dozent an der
Georgetown University (1914–2000)



“Unser einziges Verbrechen war, Juden zu sein."